

துரைத்தனத்தார் அங்கிகித்தது.

# வண்வல்களின் வரலாறு

சென்னைத் தொண்டமண்டலம் துரைவ வேள்ளர்  
உயர்தாப் பாடசாலைத் தமிழகியர்  
எவ். எவ். அருணகிரிநாத முதலியார் அவர்கள்  
ஏழுதியது



ப. லோகநாதம் பிள்ளை  
305, வாஸ் டாக்ஸ் ரோட்டு,  
சென்னை.

1927

[வீலை அமை 10]

# அட்டவணை

---

எண்

விடையாம்

பங்கம்

## I. அரிச்சங்திரன்

1.	சுயம்வரம்	...	...	...	1
2.	வசிஷ்டர் சபதம்	...	...	...	5
3.	வள்ளற் றன்மை	...	...	...	13
4.	துன்பப் பெருக்கு	...	...	...	23
5.	ஆடிமைப்படல்	...	...	...	28
6.	வள்ளற்றன்மையும் வாய்மையும்	...	...	...	34

## II. கண்ணன்

1.	முன்னேர் வரலாறு	...	...	...	44
2.	கண்ணன் மன்னானுதல்	...	...	...	50
3.	இந்திரனும் கண்ணனும்	...	...	...	62
4.	குந்தியும் அவள் மைந்தனும்	...	...	...	69
5.	கொடையும் கொடைவளியும்	...	...	...	76
6.	முடிவுரை	...	...	...	89

## III. குமணன்

1.	அரிச்சவடிப் புலவர்	...	...	...	90
2.	நகர் நீங்குதல்	...	...	...	98
3.	குமணனது கொடைத்திறம்	...	...	...	103

## IV. பாரி

1.	முல்லைக்குப் பொற்றேர் அளித்தது	...	...	...	113
2.	புகழுடம் பெய்தல்	...	...	...	121
3.	கபிலரும் பாரி மக்களும்	...	...	...	129
4.	பாரி மகளிரின் மணவினை	...	...	...	140

## முன் னுடை

—→—————

வரையாது கொடுத்து வறுமையுற்ற வள்ளல்கள் பலர் நிறைந்தது நம் இந்திய நாடு. நமது புராண இதிகாசங்களி னும், கண்ண பரம்பரையிலும், சரித்திரத்திலும் கொடைமட மிகுந்த வள்ளல்களின் வரலாறுகள் மல்கிக் கிடக்கின்றன. அவர்களில், ஆரியருள் இருவரும் (அரிச்சந்திரனும் கண்ண னும்) தமிழருள் இருவரும் (பாரியும் குமண்ணும்) மிக்க கியாகிபெற்றவர்களாவர். இந்நால்வரின் வரலாற்றினைது நண்பர் திருவாளர் ரா. உலோகநாதம் பிள்ளையவர்கள் திருவாளர் எஸ். எஸ். அருணகிரியாத முதலியார், அவர் களைக் கொண்டு இச் சிறு நூலில் வெளியிட்டிருக்கின்றனர். வாய்மையும் வள்ளனமையும் குன்றிய இந் நாட்களில் இத் தகைய நூல்களே அவசியமாகும். இக் குறைபாடு நிச்ப்ப வெளிவந்துள்ள இவ் வள்ளல்களின் வரலாற்றைக் காண எனக்கு உள்ளங் கொள்ளா உவகை உண்டாகின்றது.

இதன் ஆசிரியரின் புச்சு இப்போது சமிட் நாட்டில் பரவி யிருக்கும் நிலைமையில் அவரைப் பற்றிச் சொல்லுதல் மிகையாகும். மாணவர்க்கும் மற்றொர்க்கும் உதவு மாறு எழுதிய இந் நூல் இனிய நடையில் தெள்ளிய சொற்களோடு துலக்குகின்றது. திருவாளர் ரா. உலோக நாதம் பிள்ளையவர்கள் வெளியிட்டுள்ள கதாவாசக்களுள் இவ் வள்ளல்களின் வரலாறு தலை சிறந்து விளக்குமென்பது எனது நம்பிக்கை.

சென்னை, }      ம. சண்முகசுந்தரம், ஏம் எ., வல். டி.  
27-9-27. }

# வள்ளல்களின் வரலாறு

## I. அரிச்சந்திரன்

### 1. சயம்வரம்

புதகண்டமென்று கூறப்படும் நந்தம் இந்திய தேயத் தில் தொன்று தொட்டுக் கோசலாடேனப் பெயர் வாய்ந்த ஒரு நாடு சிறப்புற்றிருந்தது. அந் நாடு வளம் மிக வோங்கியதாய்ச் சரடுக்கியின் பாய்ச்சலால் செழிப்புற்றிருந்தது. ஆங்குப்பூந்தாது நிறைந்த நறுமலர்ச் சோலைகளும்; தீங்கனி வாய்ந்த தோப்புக்களும் நிறைந்திருந்தன. அன்றி யும், புண்ய தீர்த்தத் தடாகங்களும், வழிபடுவார்க்கு வீட்டினீணிக்கவல்ல புனித ஸ்தலங்களும் அந் நாட்டில் மிகுந்திருந்தன. கால மறை செவ்வைன பெய்ததால், தானிய வகைகள் ஒன்றுக்கு ஆயிரமாக விளைந்து வறுமை நோயை அறவே அகற்றின. ஆதவின், அந் நாட்டிலுள் ஹோர், பசிப்பிணி அறியாது, இல்லறத்தை நல்லறமாகக் கைக்கொண்டு, நல்லன வியந்து அல்லன கடிந்து, செல்வச் சிறப்புடன் இனிது வாழ்ந்திருந்தனர்.

இத்தகைய நாட்டின் நடுநாயகமாகவும் தலை நகரமாகவும் விளங்கியது அயோத்தி என்னும் அணிந்காமேயாம். அஃது ஆழந்த அகழியும் உயரிய மதிலும் சூழப் பெற்றது; பகைவரை நாசப்படுத்தவல்ல பல அரண்களையும் உடையது.

அங்கு வானுலகத்தையளாவிய கோடுரங்களும், தேவாலயங்களும் எண்ணிறந்து பொலிந்தன ; அரண்மனைகள் இந்திரபவனம் போல் எழில் வாய்ந்து விளங்கின ; நால்வகைச் சேனைகளின் ஆர்ப்பீ அடங்கியதில்லை ; ஏற்றவர்க்கு இல்லையென்னும் சொல் உணராச் சிரிய குடிகளை வாழ்ந்திருந்தனர்.

இத்தகைய நகர்க்கிறைவன் குரிய வம்சத்துகித்ததிரிசங்கு சக்கரவர்த்தியின் புதல்வனும் கதாநாயகனுமான அரிச்சங்கந்திரன் என்பவனே. இவன் பகைவர் அஞ்சம் தோன்வன்மை பெற்றவன் ; அடுத்தவரைக்காக்கும் அருள்சேர்மனத்தினன் ; இலக்குமி கேள்வளைப் போன்ற எழில் வாய்ந்தவன் ; மன்னுயிரையெல்லாங் தன்னுயிரெனப் புரக்கும் கடப்பாடுடையவன் ; எவர்வரி னும் இன் மொழி புகன்று ஏற்றவாதச் சலிப்பின்றி ஈயவல்ல மேம்பாடுடையவன். ஆதலால், பழுமரத்தை நாடிய பறவைகள் போலப் பலரும் அவனுவக்கேகித் தத்தம் வேண்டுகோள் நிறைவேறப் பெற்று மனமகிழ்வர்.

பரந்தகீர்த்தி வாய்ந்த மன்னர் மன்னாகிய அரிச்சங்கந்திரன், பல சிற்றரசர்கள் தன்முன் வணங்கி நிற்ப, மந்திரி பிரதானிகளிடை விற்றிருந்து செவ்வனே செங்கோல்கடாத்தி வந்தான்.

ஒருநாள் சில தவச்சிரேஷ்டர்கள் அரிச்சங்கந்திரனுடைய அவைக்களத்தை நண்ணினர். அரசன் தன் இருக்கை விட்டெடுந்து அவர்களை வணங்கினான். அம் முதியோர்களும் அவர்கள் ஆசிர்வதித்துத் தமக்கிட்ட ஆசனங்களில் அமர்ந்தனர். அரிச்சங்கந்திரன் பிறகு அவர்கள் வாய் மொழியால் அயல் நாட்டில் உள்ள விநோதங்களை அறிந்து மகிழ்ந்தான். மற்றும் அவன் அம் முனிவர்கள் மூலமாகக்கண்ணமாபுரத்தை அரசாண்டு வந்த சந்திரதயன் என்பவனுடைய அருந்தவப்

புதல்வி சந்திரமதி யென்பாள் பலரும் வியக்கும் வனப்பு வாய்ந்தவளைன்றும், விவாகம் ஆகாதவளைன்றும் உணர்ந்தான்.

அரிச்சங்திரன் சந்திரமதியினுடைய எழிலையும் குணதி சயங்களையும் ஆராய்ந்தறிந்து அவளோயே தான் வதுவை செய்துகொள்ளவேண்டுமென்று அவாக் கொண்டான். ஆத வின், அவன் தன் விருப்பத்தை அத் தவச்சிகேஷ்டர்களிடம் புகன்றுன். அவர்களும் அவனுடைய விருப்பத்தின்படி கண்ணமாபுரத்தை யாடந்து, சந்திரதயனுடைய சாட்டாய நண்ணி, அவன் புதல்வியை மணம் பேசச் சம்மதித்தனர்.

உடனே அம் முனிவர்கள் அரிச்சங்திரனிடம் விடை பெற்று அடியாத்திலையாகி நீத்து, கண்ணமாபுரத்தையாடந்து, சந்திரதயனுடைய அவைக்களத்தைச் சார்ந்தனர்.

சந்திரதயன் அவர்களை இன்முகத்துடன் வரவேற்றுத் தக்கபடி உபசரித்து அவர்கள் நாடி வந்ததைப்பற்றி வினாவினான். உடனே அவர்கள் மன்னர் மன்னனுகிய அரிச்சங்திரனைப் பற்றிச் சொல்லி அவனது குலுதிசமங்கட்டு இனையானவள் சந்திரமதியே யென்றுங் கூறினார். கீர்த்தி வாய்ந்த அரிச்சங்திரனுடைய பெருமையை உணர்ந்த சந்திரதயன் உவகை மேற்கொண்டான். மேலும், தன் மகள் அரிச்சங்திரனைக் கணவனுக அடைவாளாயின், அவளும் தானும் இயற்றிய நல்வினைப்பயன் பலத்தெதன்று அவன் கருதி விடான். ஆகவே, அரிச்சங்திரனைத் தன் நுடைய மருமகனுக்கிக்கொள்ள அவன் கம்மதித்துத் தன் நுடைய என்னத்தை முனிவர்களிடம் கூறினான்.

சந்திரதயனுடைய அவைக்களத்தில் நடந்தேறிய வீசுயங்களை அறிந்த தாது யொருத்தி ஓடிச்சென்று சந்திரமதி

யிடம் அரிச்சக்திரனைப்பற்றி விவரமாகக் கூறினார். இதைக் கேட்டவுடன் அவனும் அரிச்சக்திரனுக்கே மாலையிட விருப்பத்தொண்டாள்.

இன்னர், சந்திரதயன் தன் அருந்தவைப் புதல்வி சந்திர மதிக்குச் சயம்வரமென்று அரசர்களைலோராக்கும் ஓலை போக்கினான். சந்திரமதிக்குச் சயம்வரமென்றுணர்ந்த அரசர்களைலோராம், அவளை மணங்து கொள்ளவேண்டுமென்று பேரவாக்கொண்டு தத்தம் நால்வகைச் சேளைகளுடன் நாடு நகரங்களைக் கடந்து கண்ணமாபுரத்தை யடைந்தனர்.

கண்ணமாபுரத்திலிருந்து மீண்ட முனிவர்கள் மூலமாகச் சந்திரதயனுடைய கருத்தை உணர்ந்த அரிச்சந்திரன் பேரு வகை பெய்தினான். உடனே அவன் தன்னுடைய பரிவாரங்கள் புடைசூழப் பொற்றீர்மீது ஆரோகணித்துக் கண்ணமாபுரத்தை யடைந்தான்.

சயம்வர காரணம் வந்தது, கண்ணமாபுரி முழுவதும், விசித்திர அலங்காரங்கள் பொலிவற்று விளங்கின. வாயில்க்கோறும் மகரதொணங்களும், பொற்கலசங்களும் ஏனைய மங்கலப் பொருள்களும் பொலிந்தன. மங்கல கீதம் எங்கும் ஒலித்தது. அன்னிய அரசர்களின் முரசொலியும், சேளைகளின் ஆர்ப்பும் கடலோசங்களை வென்றன. காவில் வீரக்கழலுப், மார்பில் இரத்நாரமும், தோளில் வாகுவலுய மும், சிரகில் கீடுமும் தரித்து அரசர்களைலோராம் சபம் வர மண்டபத்தில் குழுமியிருந்தனர். குறித்தகாலம் நெருங்கியதும், சந்திரமதி, தாதியர்கள் புடைசூழ, விண்மீன் நடுவிற் செல்லும் தண்மதிபோல, நறுமலர்மாலையைக் கரத்தேந்திச் சயம்வர மண்டபத்தை யடைந்தாள். அரசர் ஒவ்வொருவருடைய விருத்தாந்தத்தையும் தாதியர் கூறக் கேட்டுச் சந்திரமதி அன்னமென நடந்து சென்றாள். கடைசியாக.

அவள் அரிச்சங்கிரனை நெருங்கி, முன்னாலே மனத்தோற்றத் தெழுந்த அவளைக் கண்ணாரக் கண்டு, அவனுடைய கழுத் தில் மலர்மாலையைச் சூட்டினால். அவனுடைய செய்கையைக் கண்ட ஏனைய அரசர்கள் அருமணி யிழுந்த நாகம் போன்று புழுங்கிய மனத்தராயினர். தான் விழைந்த வாரே முடிந்தமைக்கு அரிச்சங்கிரன் பெருமகிழ் வெப்தி னன். சந்திரதயனும் அளவிறந்த உவகை பூப்ப, அரிச்சங்கிரனை அன்புடன் ஆசீர்வதித்தான். அன்றே, மறையவர் வேதமோத, மங்கல வாத்தியங்கள் முழுங்க, ஆன்றேர் ஆசிகுற, அழற் கடவுள் சான்றுக, அரிச்சங்கிரன் சந்திரமதியைத் திருமணம் செய்து கொண்டான்.

சின்னட்ட கழிந்தபின்னர், அரிச்சங்கிரன், தன் மனைவியுடன், நால்வகைச் சேனைகளும் புடை சூழப் பொற்றேர்மீதி லமர்ந்து, அயோத்தியை நண்ணிச் செவ்வனை செங்கோல் செலுத்தி வந்தான்.

பிறகு, திருவினும் மிக்க உருநலம் வாய்ந்த சந்திரமதிகண்டோர் காழுறம் வனப்புவாய்ந்த ஓர் ஆண் மகலை ஈன் ரெடுத்தாள். புத்திரப்பேறுண்டான பெருமகிழ்வால் அரிச்சங்கிரன், அனேக தான் தருமங்கள் இயற்றி, ஏற்றவர்களுக்குப் பொன்னும், மணியும், ஆடையும் அளவின்று அளித்தான். பெருமகிழ்ச்சியே அரசன் அவைக்களத்தில்! பேருவகையே அயோத்திமா நகரில்!!

## 2. வசிஞ்டர் சபதம்

**சீடர்ஸ்லிட்டுப் பிரகாசிக்கும் பொற்கலசங்கள் பொருங்திய நீண்ட பல கோபுங்களும், நவமணிகள் இழைக்கப் பெற்ற அழகிய மண்டபங்களும் அமராவதி நதரில் செறிந்து கிடந்தன. அங்கு முனிவர்களின் வேத சாலை**

களும், யாக சாலைகளும், தேவ மாதர்கள் பயிலும் நடன சாலைகளும் கணக்கற்றிருந்தன. அந்நகரில் வதிந்த தேவர்கள் துண்பம் என்பதை உணராதவராய்த் தத்தம் இன்னுயிரனைய மனைவிமார்களுடனும், குறைவற்ற செல்வச் சிறப்புடனும் காலங் கழித்து வந்தனர். ஆதலின், தேவலோகத்தில் அமரர்க்கிறவன் சகரில் வசித்திருந்தவர்களும், பூலோகத்தில் அயோத்தியில் வசித்திருந்த மக்களும் ஒன்றுபட்டிருந்தன என்று கூறுவது மிகையாகாது.

பண்மணிகள் பதித்த வெள்ளைப் பளிங்கினைய சபா மண்டபத்தில், பொற்சிக்காதனத்தி லமர்ந்து அமரர்க்கிறவன் அரசு செலுத்தி வந்தான். இலக்குமி போன்ற வனபடுவாய்ந்த இந்திராணி அருகிலிருந்து அழகு செய்ய, இரு மருங்கிலும் தேவமாதர்கள் வெண்கவரி யிரட்ட, கிண்ணர் முதலிய தேவர்கள் வாச்சிய முழுக்க வீற்றிருந்த தேவேங்திரைத் திக்குப் பாலகர்களும் ஏனைய முனிசிபேஷ்டர்களும் வந்து கண்டனர். அமராவதிக் கிளறவன் தண்ணீக்கண்ட எல்லோர்க்கும் அழகிப் ஆசனங்கள் அளிக்க அவர்களும் அவற்றில் அமர்ந்தனா.

‘மிரு, தேவேந்திரன் அவர்களைல்லோரையும் நோக்கி, ‘தவச்சிபேஷ்டர்களே! நான் உங்களே ஒரு விஷயத்தைக் குறித்து வினாவ விரும்புகின்றேன். அதாவது, கடல் குழந்த பூலோகத்தில் அரசுடுரியும் மன்னர்களில் எவன் சகல சாஸ்திர விற்பனையும் அறநெறியைக் கடைப்பிடித்து, வாய் மையைக் கண்ணிலும் மறவாது புரக்கும் கடப்படுத்த யோன?’ என்று கேட்டான்.

உடனே சகல வேதங்களையும் கசடறக் கற்றறிந்த தவச் சிகாமணியாகிய வசிஷ்டர், தேவர்கோனை நோக்கி, ‘அமரர்க் கிறவனே! மன்னுலகத்தில் கோசல நாட்டி னணிகராகிய, அயோத்தி யென்னும் திருப்பதியைப்

பரிபாலித்து வரும் அரிச்சங்திரனே மன்னுயிரைத் தன் னுயிர் போல ஒம்பும் தன்மையுடையவன், பகைவரை அடக்க வல்ல ஆற்றலுடையவன், அறவிந்றியைக் கடைப்பிடித் தொழுகும் சிரிய சூணமுடையவன், வாய்மை நிறைந் தவன், எவர் வரினும் சலிப்பின்றி எதையும் கொடுக்கவல்ல வள்ளல்' என்று பதிலுரைத்தார்.

அவ்வாறு அரிச்சங்திரனைப் புகழ்ந்து கூறிய வசிஷ்டர் மொழியைக் கேட்டுக் கொடுக்கிறார்கள். மூற்காலத்தில் வசிஷ்டரால் தாம் ஒரு சமயம் தோல்வி யடையப்பட்டதின் நினைப்பு அப்பொழுது அவர் மனத்தில் தோன்ற, அவர் வசிஷ்டருடைய வாய் மொழியைப் பொய்ப்படுத்த உறுதிகொண்டார்.

அதனால், அவர் வசிஷ்டரை நோக்கி, ‘வசிஷ்டரே! அந்த அரிச்சங்திரனே கொடியன்; மகா பாதகன்; பொய் மையைப் புகலும் புல்லியன்; வஞ்சகம் நிறைந்தவன். இத் தகைப் சூணக்கேடுடைய ஒருவனை நீர் இச் சபையின்கண் இவ்வளவு புகழ்ந்துரைத்தீர்! இதனால் உமக்கு என்ன பிரயோசனம் உண்டாகக் கூடும்?’ என்று கேட்டார்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட வசிஷ்டர், ஆச்சுரிய மூம் கோபமும் அதிகரிக்க, விசவாமித்திரனைப் பார்த்து, ‘நீர் சொல்லுவது அடாது. சகல நற்குணங்களும் ஒருங்கு திரண்டு ஒருருவாய்ப் போந்த அவ்வரிச்சங்திரனை இவ்வாறு இச் சூபயில் நீர் இழித்துக் கூறுவது கொடுமையினுங் கொடுமை. உம்முடைய தவமகிமையின் செருக்கால் இவ் வாறு கூறுவது உமக்கே கேட்டை விளைக்கும்’ என்று கூறினார்.

உடனே விசவாமித்திரரும் கோபத்துடன், மறுமெழுமி கூறப்படுகும்போது தேவேந்திரன், சட்டெனத் தன் இருக்கை

விட்டெழுந்து அவ்விருவர்களையும் நோக்கி, ‘மாதவத்தீர் ! சகல சாஸ்திரங்களையும் அற நெறிகளையும் கற்றுணர்ந்த தாங்க ஸிருவரும் இவ்வாறு ஒருவர்மீதாருவர் சீற் றங்கொண்டு கடுமொழி கூறுவது தகாது. தாங்களை இவ்வாறு ஏனையவர்களைப்போலச் சண்டையிடுவது அடாது. நீங்கள் ஒவ்வொருவரும் கூறியவற்றி னுண்மையைப் பரிசோதிப்போம். அப்போது யார் தோல்வி யடைகிறார் களோ அவர் வெற்றி பெற்றேர்க்கு ஏதேனும் செய்தல் அங்கியம். என்ன சொல்லுகிறீர்கள் ?’ என்று கேட்டுத் தன் ஆசனத்தில் அமர்ந்தான்.

அவ்வார்த்தைகளைக் கேட்ட வசிஷ்டர், ‘நான் அரிச் சந்திரனைப் பற்றிக் கூறியவைகளில் ஒன்றுவது தவறென விசுவாமித்திரர் நிருபித்தால், அக்கணமே, நான் என்னு னுடைய தவமகிழையைய யெல்லா மிழந்து, தேவைலாகத்தை நீத்துத் தாழ்ந்தவர்களோடு வசிப்பேன். இது நிச்சயம், என்று சபதங் கூறினார்.

அவருடைய உரையைக் கேட்ட நாரதமுனிவர் விசுவாமித்திரரை நோக்கி, ‘விசுவாமித்திரரே ! வசிஷ்ட முனிவர் செய்த சபதம் சாதாரணமானதன்று. அரிச்சந்திரனுடைய குணங்களைத் தீர உணர்ந்து அவன் நீதி நெறி பிறழான் என்ற நம்பிக்கையினுடையே அவ்வாறு கூறினார். ஆதலின், இனி நீர் அவருடைய மொழிகளை மறுக்க உத்தேசக்கிறீரா ?’ என்று கேட்டார்.

கௌசிகமுனிவர் நாரதர் முதலியோரைப் பார்த்துத் தம்முடைய வாய்மொழியை உண்மையெனத் தாம் நிருபிப்பதாகவும், அப்படிச் செய்யத் தவற்னால் தம்முடைய தவத்தில் பாதியை அவ்வரிச்சந்திரனுக்குக் கொடுத்து விடுவ தாகவும் சபதம் செய்தார்.

அங்கு நடந்தேறிய விஷயங்களைத் தாம் தம் இயற்கைக் குணப்படி அரிச்சங்திரனிடத்தில் தெரிவிக்கவில்லையென நாரதர் வாக்குறுதி கொடுத்தார். கெளசிக முனிவரும், தம்முடைய சபதத்தை நிறைவேற்றுவதன் நிமித்தம், தேவேந்திரனிடம் விடைபெற்று மகாமேருச்சாரலருகிலிருந்த பூஞ்சோலையை யடைந்து தம்முடைய பன்னக்காலைக்குள் புகுந்தார்.

அவர் வருஷகலைய யறிந்த அநேக முனிவர்கள் அவரைக் காணும்பொருட்டு அப் பன்னக்காலைக்குள் வந்து குழுமினர்.

குழுமிய அம் முனிவர்கள் கெளசிகமுனிவரை நோக்கி, ‘ஜீயன்மீர்! தேவலோகத்தில் அமர்கோனது சபையில் புதிய விஷயங்கள் ஏதேனும் நிகழ்ந்தனவோ’ என வினவி ரெர்கள்.

அவர்களுடைய கேள்விக்குப்பதிலாகத் தேவலோகத்தில் நிகழ்ந்த அவ் வாக்குவாதத்தைப்பற்றி ஒன்றுங்கூறாது, தம்முடைய எண்ணத்தைமட்டும் பூர்த்தி செய்துகொள்ள நிச்சயித்துக் கேளசிக முனிவர், அவர்களை நோக்கி, ‘தவச் சிரேஷ்டர்காள்! துறவறம் பூண்டொழுகும் நம்மவர்க்குப் பிரதானமான யாக்கி கிருத்தியங்களை முன்னிட்டே நான் இங்கு வந்தேன். தேவலோகத்தில் ஒருவித விநோத விஷய மும் நிகழுவில்லை. ஆனால், முக்கியமான ஒரு யாகத்தை நிறைவேற்ற நான் விரும்புகின்றேன். அதற்கு உங்களுடைய உதவியையும் நாடுகின்றேன்’ என்று கூறினார்.

அவருடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட மாதவத்தோர் தங்களாவியன்ற உதவியைக் கெளசிகருக்குச் செய்யச் சித்தமா யிருப்பதாக அவரிடம் கூறினார்.

உடனே கெளசிகர் அவர்களை நோக்கி, ‘மாதவத்தீர்! நான் கூறிய யாகத்தைச் செய்து முடிப்பதற்குத் திரளான

திரவியம் வேண்டும். அவ்வளவு திரவியத்தையும் அயோத்தி நகராளும் மன்னர் மன்னிட மிருந்து நாம் அடைதல் வேண்டும். அதனால், நீங்கள் சென்று அரிச்சங்திரனிடம் என்னுடைய கோரிக்கையை விளம்பி அவனுடைய கருத்தைத் தெரிந்து வாருங்கள்’ என்று கூறினார்.

முனிவர்களும் கௌசிகருடைய விருப்பத்தின்படி நடக்க இருக்கின்ற அவரிடம் விடைபெற்றுப் பல குன்றுகளையும் வனங்களையும் கடந்து அயோத்திலையடைந்து அரிச்சங்திரனுடைய அவைக்களத்தை கண்ணினர். தூய்மை நிறைந்த அரிச்சங்திரன் அவர்களை வரவேற்றுத் தக்க ஆசனங்களிலிருந்து அவர்கள் நாடி வந்தவற்றை விணவினான்.

அம் முதியோர்கள் அவனை நோக்கி, ‘மன்னர் மன்ன! நாங்கள் கொசிக முனிவரால் அனுப்பப்பட்டவர்கள். அவர் அரியதோர் யாகம் இயற்ற மனங்கொண்டுள்ளார். அதனை முடிந்து முடிப்பதற்குத் திரண்ட பொருள் வேண்டியிருக்கின்றது. அப் பொருளைச் சலிப்பின்றி ஈயவல்ல வள்ளல் நீயே யென்று கொசிகர் துணிந்து எங்களை நின்னிடம் செல்லுயாறு அனுப்பினார்’ என்று மொழிந்தனர்.

அவ்வுத்தமர்களுடைய வேண்டுகோளைக் கேட்ட அரிச்சங்திரன் பெருமகிழ் வெய்தி, அவர்கள் விரும்பும் திரளான திரவியத்தைக் கொடுக்கச் சித்தமாயிருப்பதாகக் கூறிப் பொருள் கொண்டுவருமாறு தன் பணியாளர்களுக்குக் கட்டியிட்டான்.

உடனே முனிவர்கள், அரிசீங்திரனை நோக்கி, ‘மன்ன! நின்னுடைய வாக்குறுதியே போதும். நாங்கள் இன்னும் யாகத்தைத் தொடங்கவில்லை. தொடங்கியதும் நாங்கள் விழுந்த பொருளை நின்னிட மிருந்து பெற்றுக் கொள்ளு

கிண்றேம். நீயும் நின்குடியும் நீடுழி வாழ்க்’ என ஆசீர் வதித்து, அரசனிடம் விடைபெற்று, மதில் சூழ்ந்த அயோத் தியை நீத்தனர்.

பிறகு, அம் முனிவர்கள் கெளசிகர் வசித்த பண்ணக சாலையை யாடந்து அவரிடம் அரிச்சங்திரன் பொருள் கொடுக்கச் சம்மதித்தனதைக் கூறித் தத்தம் இடங்களுக்கேகினர்.

சில மாதங்கள் கழிந்தன. அரிச்சங்திரனுக்கு எத்தனாகய தன்பம் செய்தாவது தன்னுடைய வாக்கைக் கீப்பாற்றத் தீர்மானித்த கெளசிகர் அவனைக் காணும்பொருட்டு அயோத்தியையொடந்து அரசனுடைய சபைக்குட்போந்தார்.

அவரைக் கண்டதும் அரிச்சங்திரன் சிங்காதனத்தினின்று மெழுந்து அவரை வரவேற்று உபசரித்தான். பின்னர் அவர் நாடியது யாது என்று வினவினான்.

உடனே கெளசிகர் அவனை நோக்கி, ‘அரசர்க்காசே, புண்ணியம் நிறைந்ததும், மிகப் பொருட்செலவுள்ளது மான பெரியதோற்யாகம் செய்ய யான் தீர்மானித்திருக்கின்றேன். அதற்கு வேண்டிய பொருளை நாடியே நின்னிடம் வந்தேன். முன்னர், நீ இங்கு வந்த முனிவர்களிடம் வாக்குறுதி கொடுத்த பொருளைக்காட்டிலும் இன்னும் அதிகமாகப் பொருள் வேண்டியிருக்கிறது’ என்றார்.

அவருடைய வார்த்தைகளைச் செலவிலேற்ற அரசர்க்கரசன், ‘தேவரீர் விழையும் எதையும் கொடுக்கச் சித்தமாயிருக்கின்றேன். “இவ்வளவு பொருள் வேண்டும்” என்று கூறினால் இக் கணத்திலேயே அவ்வளவு பொருளையும் தங்களுக்கு அளிக்கின்றேன்’ என்று கூறினான்.

அவனுடைய வாய்மொழியைக் கேட்ட கௌசிகர், ‘அரிச்சங்கிர! அம் முனிவர்களுக்குக் கொடுக்கச் சம்மதித்தந்தக் காட்டிலும் பன் மடங்கு வேண்டியிருக்கின்றது. அவ்வளவும் கொடுக்க நீ சம்மதிக்கின்றாயா?’ என்று கேட்டார்.

உடனே அரிச்சங்கிரன், ‘ஓரு தடையுமின்றி இப்போதே தருகின்றேன். தேவீர் அதைப்பற்றிக் கவலை யுறல் வேண்டாம்’ என்று பதிலளித்தான்.

அரிச்சங்கிரனுடைய நற்குணப் பொலிங்வடிம், வள்ளற்றன்மையையுங் கண்டு கௌசிகர் தம் மனத்தினுள் வியந்து, அவனை நோக்கி, ‘மன்னர் மன்னா, நீ வாக்குறுதி கொடுத்ததே போதும். நான் கிரும்பும்போது அப் பொருளை எடுத்துச் செல்லுகின்றேன். அதுவரையில் அவற்றை நின் ஸிடமே அடைக்கலமாக வைத்துப் போகின்றேன்’ என்று மொழிந்து, அவனை ஆசிர்வதித்து அவைக்காத்தை விட்டகன்றார்.

அயோத்தியைக் கடந்து சென்ற கௌசிகர் தம் முடைய பன்னக்காலையை யடைந்து தீகில் குணத் தரிச்சங்கிரனுக்கு எவ்வாறு துன்பம் இலைமுத்து அவனை அல்வழிச் செல்லுமாறு தூண்டலாம் என்று சிந்தித்தார். பிறகு ஆவர் தம்முடைய தவ மகிழையால் பிரம சிருட்டிக்கு வேற்றுமையின்றி ஏராளமான கொடிய விலங்கினங்களையும், பறவைச் சாதிகளையும் படைத்தார்.

அவைகளைக் கண்ட கௌசிகர் களிப்புற்று, அவைகளுக்குக் கோசல நாட்டில் புகுந்து, நகரம், வீடு, வாயில், கழனி முதலியவற்றை நாசமாக்கும்படி கட்டளையிட்டார்.

அவருடைய உத்தரவின்படி, மதங்கொண்ட யானைகளும், கொடிய வரிப் புளிகளும், சிங்கங்களும் எண்ணிறங்தன வாய்க் கோசல் நாட்டிற் புகுந்தன. மேலும் மான்கள்,

குதிரைகள், பன்றிகள் முதலியன கழனிகளிற் புகுந்து பயிர்களையெல்லாம் நாசங்கிசெய்தன. அளவற்ற கினிகள், மயில்கள் முதலிய பட்சிகள் பறந்து சென்று விளைச்சல்களையழித்தன. பல மாந்தர்கள், யானையின் தந்தங்களால் குத்தப்பட்டு உயிரை நீத்தனர். பதுங்கிப் பாயும் புகை ஞக்கு இலக்கானேர் பலர். பறவைகளைத் தடிக்கச் சென்று பாடுபட்டோர் அனேகர்.

கடைசியாகக் கோசல நாட்டில் இருந்த எண்ணிலாகக் கழனிகள் நாசமுற்றன. தினைப்புனமும் நறுமணங்கமழும் சோலைகளும் இருந்தவிடம் தெரியாமல் அழிந்தன. அன்பு வாய்ந்த குடிமக்கள் பலர் தத்தம் உறவினரை நீத்து மடிந்தனர். தடாகங்களும் கால்வாய்களும் தூர்ந்துபோயின.

உடனே குடிக ஜௌலோரும் விரைந்து சென்று அயோத்தியில், அரிச்சங்கிரண் சபையில், தங்களுக்கு நேர்ந்த இடையூற்றாறக் கூறி முறையிட்டாற்றினர்.

தம்முடைய நாட்டில் வதியும் அன்பு ழுண்ட மக்கள் அனைவரும் அல்லற்பட்டுத் தன்னிடம் வந்ததைக் கண்ட அரிச்சங்கிரண், அவ்வாறு நேர்ந்தமைக்கு அதிகமித்தான். பின்பு, அமைச்சர்களுடன் ஆலோசித்துக் குடிகள் தனக்குச் செலுத்தவேண்டிய ஆற்கலோரு கடமையை இரண்டு வருடத்திற்கு அவர்கள் செலுத்தவேண்டியதில்லை யெனக் கட்டளை யிட்டான். பின்னர் அவர்களுக்கு ஆறுதல் கூறி அவர்களுடைய ஊர்களுக்குச் செல்லுமாறு உத்தரவளித்தனன்.

### 3. வள்ளாற்றன்மை

**குடிமக்கள்** அகன்ற பின்பு அமைச்சர்களுடன் அரிச்சங்கிரண் ஆலோசித்தான். காட்டில் வசிக்கும் கொடிய விலங்குகள் நாட்டிற் புகுந்து கேடு. விளைப்பதற்குக் காரணம் தோண்றுமையால், தன்னுடைய பரிவாரங்க.

தோடு சென்று அவைகளை வேட்டையாடுவதே தகுதி யென அவன் தீர்மானித்தான்.

உடனே நால்வகைச் சேணகளுமார்ப்ப, மன்னர் மன்னன், தனது தேவி சந்திரமதியுடன் வேட்டையாடற்குச் சென்றுன.

சேனுவீரர்களின் வேல்களினுலும், வாளாயுதங்களினும் குத்துண்டும் வெட்டுண்டும் பல மிருகங்கள் மாண்டன : வேடர்களின் வில்லினின் தும் விடுபட்ட அம்புகள் தைத்துச் சில மாய்ந்தன ; அவர்கள் கட்டிய வலைகளிற் சிக்கிச் சிலச் சில தத்தளித்தன ; கவனினின் துஞ் செல்லு கிண்ற தற்கள் பட்டுப் பூமிமீது ஷ்முந்தலை பற்பல.

எங்கும் எதிரிகள் சூழ்ந்து எதிர்த்து வரவே மிருகங்கள், மாவும் பயந்து ஓட ஆரம்பித்தன. அவைகளை வேடர்களும் குத்தை வீரர்களும் பின்பற்றிச் சென்றனர்.

கடைசியாக விலங்கினங்கள் நாசமுற்றதும் அரிச்சங்கிரன், தன் ஊறடய சேனுவீரர்கள் புடை சூழத் திருவினைய பெருங்தேவி அருகிருப்ப, ஒரு நறுமணங் கமழும் சோலைக்குள் புகுந்து ஆங்கிருந்த வாவிக்கூரயில் கூடார மடித்து இனைப்பாறினன்.

அரிச்சங்கிரனுறடய கலைகளுக்கு இலக்காகாமல் தப்பி யோடிய சில மிருகங்கள், தங்களையனுப்பிய கொசிக ரிடம் அடைக்கலம் புகுந்தன. நலிந்துவந்த அவைகளைக் கண்ட கொசிகர் கோபங் கொண்ட சிங்கவெனக்கர்ச்சித்து நிகழ்ந்தவற்றை உணர்ந்தார். பிறகு கொடிய பன்றி யொன்றைச் சிருட்டித்து அரிச்சங்கிரனுறடய சேணைய அதம் செய்து வரும்படி கட்டளையிட டனுப்பினார்.

அப் பன்றியோ மிக்க பலம் வாய்ந்தது. மதங் கொண்ட யானை போல அப் பன்றி கூரிய கொம்புடன் அரிச்சங்கிரனுடைய சேனையைத் தாக்கியது; முன் வந்தோரைப் பற்களால் கடித்தும், பலங்களாண்ட குளம்புகளால் துவைத்தும் நாசப்படுத்தியது. வேகமிக்க அப் பன்றியைக் கொல்ல முடியாது சேனைவீரர்கள் நாற்புறமும் சிதற்னார்.

அவ் விநோத விடயத்தைக் கேள்வியுற்ற அரிச்சங்கிரன், சிங்கமெனக் கர்ச்சித்தெழுந்து, தன் வில்லிற் கண் தொடுத்துத் தன்னை நோக்கி வந்த அப் பன்றியை எய் தான். அக் கொடுங்கணை நெற்றியில் ஊடுருவப்பெற்ற அப் பன்றி தன் வீரமெல்லாம் குன்றி, மயக்கிக் கொள்கிக் கூவித்திருந்த சோலைக்குள் ஒடியது.

அப் பன்றி ஒட்டம் பிடிக்கவே அரிச்சங்கிரன் தன் கூடாரத்தை யலடந்து இளைப்பாற்னான். ஆங்கிருந்த பொய்யாகயில் தாமணமலர்கள் தலையவிழுந்து தேனைக் கிங்கின்; ஆய்பல் மலர்கள் விளக்குகள் போல விளங்கினா; வரால்கள் துள்ளி விழுந்தன; சங்கினங்கள் முத்தமீலும் பெருஷம் வாய்ந்திருந்தன. அச் சோலைகளில், வண்டின மின்னிதச பாட மயில்கள் ஆடினா. பல மலர்ச்செதிகள் ஏராளமாகப் புட்பித்து நறுமணம் யீசினா. அப்போது கூரியதும் மேற்கடலை வாழ்ந்தான். இளங் தென்றலும் கிணிது யீச வாரம்பித்தது. அன்றிவை அரிச்சங்கிரன் அச் சோலையிலேயே கழித்தான்.

மறநாட் காலையில் அரிச்சங்கிரன் திடுக்கிட்டு விழித் தெழுந்தான். அவன் முகத்தில் விசனக்குறி தோன்றியது. பொலிவற்ற அவனுடைய முகத்தைக் கண்ட சந்திமதி அதிகயித்து அதைப்பற்றி வினவினாள்.

அதற்கு அரிச்சங்கிரன், தான் கொடியதோர் கனுத் தோற்றுத்தைக் கண்டதாகவும், அதனால் என்ன தீங்கு நேரிடுமோவன்று சஞ்சலப்படுவதாகவும் கூற்றனன். அவன் மூலமாக அத் துர்க்கனுவைப்பற்றி யறிந்த அமைச்சரும் துண்புற்றனர்.

அல்லறப்பட்டுத் தன் முன் ஓடிவந்த மாயப்பன்றியைக் கண்ட கெளசிகர் கொதித் தெழுந்தார். எவ்வகையிலேனும் அரிச்சங்கிரன் அறநெறி பிறமு வேண்டுமென்று அவர் விரும்பினார். அதனால், அவர் அழகமைந்த இரு பெண் மணிகளைச் சிருட்டித்தார். அவர்கள் அவரைப் பணிந்து நின்றனர்.

தம் இனையடிகளைப் பணிந்து நின்ற அவ்விரு கண்ணிரககளையும் நோக்கி, ‘பெண்மணிகாள்! இச் சோலையில் அரியாத்தி மன்னன் அரிச்சங்கிர னென்பான் தங்கி யிருக்கின்றான். அவனிடம் சென்று தும் சாகசத்தாலும், இனிய கீதத்தாலும், அவனிட மிருக்கும் வெண் கொற்றக் குடையைப் பெற்று வாருங்கள். இன்றேல் அவளை மணந்து வாருங்கள்’ என்று கூற்றனர்.

வனப்பு மிக்க அக் கண்ணிகைகள் ஹீண்யைக் கையிலேந்தி அரிச்சங்கிரன் முன்னர் அன்னமெனா நடந்து சென்றனா.

அவர்களைக் கண்ட அரிச்சங்கிரன் அவர்களை நோக்கி, ‘பெண்மணிகளே! சீங்கள் யார்? எக் காரணம் பற்றி இங்கு வந்தீர்கள்?’ என்று வினவினான்.

அவர்கள் அவளை நோக்கி, ‘மன்னர் மன்ன! நாங்கள் இவ்’ வனத்தில் சஞ்சரிக்கும் ஒரு தாழ்ந்த கூட்டத்தினரைச் சேர்ந்தவர்கள்; பாடல்களில் தேர்ந்தவர்கள்;

தங்களிடம் பரிசுபெற வந்தோம்’ என்று கூறி வீணையை மீட்டிப் பாட ஆரம்பித்தனர்.

சிறிது நேரத்திற்குள் எங்கும் இன்னிசை மய மாயது. யாவெழுவியும் சூரலொலியும் ஒன்றுபட்டு ஒரொலி யாயது; யாவரும் மெய் மறந்தனர்.

அவர்களுடைய இனிய பாடல்களைக் கேட்ட அரிச் சங்கிரணம். அமைச்சர்களும் தங்களை யற்யாது தலையை யசைத்தனர்.

பின்பு அரசன் அப் பெண்மணிகளுக்கு வேண்டிய பொன்னும், மணியும், துகிலும் கொடுக்கும்படி கட்டளை யிட்டான்.

அதைக் கேட்ட அவ்வனிதையர்கள் அரசர்பெருமானை நோக்கி, ‘மண்டலாதிப! தாங்கள் எங்களுக்குக் கொடுக்கும்படி கட்டளையிட்டவைகளை நாடி நாங்கள் வந்தில்லம். அதோ தாங்கள் வைத்தாள்ள வெண்கொற்றக் குடையை மட்டும் எங்களுக்கு அளித்தாற்போதும்’ என்றனர்.

அவர்களுடைய வேண்டுகோளை அறிந்த அரிச்சங்கிரண் அவர்களை நோக்கி, ‘பெண்மணிகாள்! உங்களுக்கு வேண்டிய அளவு பொன்னும், மணியும் வெறுக்கக் கொடுக்கின்றேன். இச் சங்கிரவட்டச்சுடை என் முன்னோர் வழியில் எனக்குக் கிடைத்திருக்கிறது. இதை எப்படி என்னுல் கொடுக்க முடியும்!’ என்றனர்.

உடனை அப் பெண்மணிகள், ‘சரி, அப்படி அதைக் கொடுக்க முடியாதென்றால், எங்கள் இருவரையும் தாங்கள் மணந்துகொள்ள வேண்டும்’ என்றனர்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட அரிச்சங்கிரண் ‘அது சமித்து, ‘பெண்மணிகாள்! இத்தகைய பரிசிலை நிங்கள்

விரும்புவது தகாது. மேலும் முன்னரே எனக்கு ஒரு மஜீன்யாள் இருக்கின்றான். அதனால், உங்களை நான் மணப்பது எவ்வாறு பொருந்தும்? ஒருவிதத்திலும் பொருந்தாது. ஆகையால், நான் அளிக்கும் பெருஞ்செல்வத்தைப் பெற்றுச் செல்லக்கடயீர்கள்' என்று கூறினான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட அம் மாதர்கள் மனஞ்சலித்துத் தங்களுடைய கோரிக்கைகளில் ஏதேனும் ஒன்று நிறைவேற்றினால் போதுமென்று மன்றுடினார்கள்; அரிச்சங்கிரீனையும் வள்ளற்றன்மை யற்றவனெனக் குறை கூறினார்கள். அமைச்சர்கள் பற்பல இதமான வார்த்தைகள் கூறியும் அவர்கள் அவற்றைக் கேளாதவராயிருந்தபடியால், காவலர்களைக் கொண்டு அவர்களை அப்புறம் அகற்றுயபடி மன்னர் மன்னன் கட்டளையிட்டான்.

'அருகிலிருந்த காவலர்கள் அம் மாதர்களை உறுக்கிப் பார்த்துப் பயமுறுத்தி வெருட்டினார்கள். அவர்களும் அச்ச மேற்கொண்டு வீணையை அவ்விடமே கிடத்தி ஒட்டம் பிடித்தனர்.

அவ்வாறு ஒடிய அப் பெண்மனிகள் கெளசிகரது இலை யடிகளில் தாழ்ந்த நிகழ்ந்தவற்றைப் புகன்றனர். உடனே கெளசிகர் கடுங்கோபங்கொண்டு அக்கணமே விரைந்து அரிச்சங்கிரீனைக் காணச் சென்றனர்.

கெளசிகர் வருகையைக் கண்ட அரசர் பெருமான் எழுந்து எதிர் சென்று அவருடைய பாதங்களிற் பணிந்தான். பணிந்தவீனச் சிறிதளவும் கடைக்கண்ணேக்காது கெளசிகர் அவனது சிரகின்மீது சீற்றத்துடன் உதைத்தார். நவமனிகள் பதிக்கப்பெற்றிருந்த கிரீடம் சிறிது தூரத்தில் சென்று விழுந்தது.

உடனே அரிச்சங்திரன் கெளசிகருடைய பாதங்களைப் பற்றி மெல்லென வருடி அவருடைய பாதங்கள் கண்றி யதோ என வருந்தினான்.

பின்னர் அவன் கெளசிகரை நோக்கி, ‘மாதவத்தீர்! தங்களுக்கு யான் ஒரு குற்றமும் செய்தில்லேன்; திடு ரென்ற் தாங்கள் சினங்து என்னை உறைத்ததற்கு யான் வருந்தவில்லை. தங்களுக்கு என்மீது இவ்வளவு கோபம் உண்டானதற்குக் காரணம் இன்னதென்று எனக்குத் தெரி விக்கவேண்டும்’ என்றார்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட கெளசிகர், ‘நீ ஒரு குற்றமும் இயற்றவில்லையா? நன்று! நன்று! என் ஆடைய விலங்கினங்களை நாசப்படுத்தினே; என் ஆடைய மக்களான அவ்விருப்பெண்மனிகளையும் பயமுறுத்திப் பரிசில் ஈயாது அனுப்பிவிட்டனே. வெகு நன்று! வெகு நன்று!’ என்று உரைத்தார்.

‘ஸ்வாமி! அவைகள் தங்களுடைய விலங்கினங்கள் என்று நான் அறிந்திருப்பின் அவ்வாறு செய்திருக்கமாட்டேன். அப் பெண்மனிகள் நான் ஈந்தவற்றை எடுத்துச் செல்ல மறுத்து அடாதவற்றை விலைமுந்தனர். ஆதலின், என்றன்மீது எவ்வாறு சூற்றம் சாரும்? மேலும் அறிவற்ற கிறீயோர் இயற்றும் சூற்றங்களை அறிவற்ற பெரியோர் மன்னித்து அவர்களை கல்வழிப்படுத்துவது பெரியோர்களுடைய கடமையல்லவா?’

அவ்வார்த்தைகளைக் கேட்ட கெளசிகர், ‘சரி, அப்படி யாயின் என் மக்களிருவரையும் நீ மணங்து கொண்டால், நீ அறியாமற் செய்த பிழைகளை இதுபொழுதே மன்னித்து விடுகின்றேன். யாது சொல்லுகின்றனே?’ என்று வினவினார்.

உடனே அரிச்சங்கிரன் அவரை நோக்கி, ‘ஜெனே ! நான் அவர்களை எவ்வாறு மணந்து கொள்ளுவது ? இஃது இயலாத காரியம். இதை முன்னிட்டுத் தாங்கள் எனக்குக் கொடிய சாபம் கொடுக்கினும், ஆச் சாபத்தை அனுபவிக்க யான் சித்தமாயிருக்கின்றேன்,’ என்று பதிலளித்தான்.

அவனுடைய வாய்மொழியைக் கேட்ட கெளசிகர் சிறிது ஆலோசித்தார். நந்துண நற்செய்கைகள் செறிந்துள்ள அவளை எவ்வாறு எமாற்றுவதென்பது அவர் சிந்தனை.

பிறகு, அவர் அவளை நோக்கி, ‘அரிச்சங்கிரா ! நீ மிகவும் வல்லமை பெற்றவன். என்னைப் பலவாறு புகழ்ந்துள்ளத்து உன்னுடைய காரியத்தை முடித்துக் கொள்ளுகின்றூய். யான் கொடுக்கும் சாபத்தையும் ஏற்றுக் கொள்ளுகின்றேன் என்கின்றூய். உன்னுடைய சாமாத்தியமே மெச்சத்தக்கது’ எனக் கூறினார்.

அப்போது அரிச்சங்கிரன், ‘சுவாமி, நான் மன்றூடு வது நியாயத்தைப்பற்றியேயாம். அப் பெண்களை மணந்து கொள்ள என்னுல் முடியாது. அதற்கு ஈடாக, எாதக் கேட்டாலும் சரி, கொடுக்கச் சித்தமாயிருக்கின்றேன். என் நாடு நகரத்தையும் இழுக்க யான் பின் வாங்கமாட்டேன்’ என்று புகன்றார்.

உடனே கெளசிகர் அவளை நோக்கி, ‘மன்னர் மன்ன ! அம் மாதவர மணப்பதற்குப் பழிலாக உன்னுடைய நாடு நகரங்களை எனக்குக் கொடுத்துவிடவாயா ? சரி, அப்படியே கொடு பார்ப்போம்’ என்றார்.

அவ்வாரத்தைகளைக் கேட்ட அரிச்சங்கிரன், கெளசி கரை நோக்கி, ‘மாதவத்தீர், நான் சொன்ன சொல் தவ ரேன். நீங்கள் விழைவதுபோல என்னுடைய நாடு நகரங்

களைத் தங்களுக்குத் தாலைவார்த்துத் தத்தம்செய்து விடு கின்றேன். இனி, வேறெது வேண்டுமானாலும் கொடுக்கத் தடையில்லை' என்று கூறி அருகிலிருந்த வாவியின் நீரைக் கொணர்வித்து அங்கனமே தத்தம் செய்தான்.

பின்னர், கெளசிகர் அரிச்சங்திரனிடமிருந்து வேண் கொற்றக் குடையையும், வாளாயுதத்தையும், முத்திலார மோதிரத்தையும் பெற்றுக்கொண்டார். பிறகு, கெளசிகர் அரசனும், தேவியும், திருமகனும் அனிந்திருந்த டன்மணி ஆபரணங்களையும், உயர்ந்த ஆடைகளையும் பெற்றுக்கொண்டு, தம் வசமிருந்த காணித் துகிலை அவர்களுக்கு அளித்தார். அரிச்சங்திரனும் சலிப்பின்றிக் கெளசிகர் விருப்பிய ஒவ்வொன்றையும் அளித்தது மல்லாமல், தன்வருகிலிருந்த சேநுவீரர்கள் யாவரும் கெளசிகருடைய கட்டலைக்குட்பட்டு நடக்க வேண்டுமென்றும் அவர்களுக்கு ஆக்ஞாபித்தான்.

பிறகு, கெளசிகர் மன்னானை கோகுகி, ‘அரிச்சங்திரா ! முன்னர் அஃயாத்தியில் நீ எனக்குக் கொடுப்பதாக வாக்களித்த நிறண்ட பொருள்களைக் கொடுத்த பின்னர் இந்நாட்டைச்சிட்டு அங்குவாவ. அன்றியும் ‘உபமிடம் அஃயாத்தியில் அவடக்கலமாக வாலத்த பொருள் கீங்கலாட’ என்று கூறி நீராடு நகரங்களை எனக்குத் தாலைவார்த்தாத்தரவில்லை, அதனால், அத்திரண்ட பொருள்களை எனக்குத் தாலைவார்த்த நாடு நகரங்களோடு கேள்வுவிட்டது. யாகத்தின் நிமித்தம் நீ எனக்கு வாக்களித்த பொருளைச் சீக்கிரம் கொடுப்பாய்’ எனக்கூற்றனர்.

அதைக் கேட்ட அரிச்சங்திரன் அவரை நோக்கி, ‘ஆம், தேவீர் கூறியது உண்மையே. நான் அப் பொருளை உங்களுக்குக் கொடுக்கக் கடமைப்பட்டிவனே. ஆனால்,

அப் பொருளை நான் இவ்விடத்தில் எப்படிக் கொடுக்க முடியும்? இன்னும் சின்னாட்களில் அப் பொருளைத் திரட்டித் தங்களுக்கு அனுப்புகின்றேன்' என்று பதிலளித்தான்.

கடைசியாகக் கொசிகர் அரிச்சங்திரனுக்கு நாற்பத் தெட்டுநாள் தவணை கொடுத்தார். அவன் தனக்குத் தந்த நாடுகளிலிருந்து அத் திருமியத்தைத் திரட்டக் கூடாதென்று கூறி, அங்கிய நாட்டில் திருவியத்தைச் சேகரித்துக் குறிப்பிட்ட கொவுக்குள் அழுப்பவேண்டுமென்று அவர்கள் ஏப்பாகக் கட்டணையிட்டார்.

இறகு, அரிச்சங்திரன், தன் மனைவியும் புதல்வனும் பின்வர, அமைச்சன சத்தியக்கீர்த்தியுடன் நாட்டைவிட்டுச் செல்வத் திருமயினுன்.

உடனே கொசிகர் அவனை யலைமுத்து, 'அரிச்சங்திரா!' எல்லாம் சரியே. ஆனால், இப்பொழுது நான் அயோத்திக்குச் சென்றால் அங்குள்ள குழிமககள் என்மீது வன்மங்கொண்டு எனக்குத் துண்பம் செய்யக்கூடுப. என்னைத் தங்கள் அரசனாக ஏற்றுக்கொள்ள அவர்கள் மறுக்கவுங் கூடும். ஆகையால், நீயும் அயோத்திக்கு வந்து என்னைச் சிங்காதனத் தேற்றிப் பின்னர் நீ இந்நாட்டைக் கடக்கவேண்டும். ஆகையால், என்னுடன் அயோத்திக்குப் புறப்படு' என்று கூறி, பொற்றேர்மீதேற்றச் சேனைகள் புடைசூழ அயோத்தியை நோக்கிச் சென்றார்.

அரிச்சங்திரன், தன் இன்னுயிரனைய மனைவியும் அருமந்த புதல்வனும் தன்னேநேடு கால் நடையாக வருவதைக் கண்டு மனங்கவன்று, தன்னுடைய ஊழிவியென்று மனம் நொந்து கொசிகரது தேரைப் பின்பற்றிச் சென்றான்.

அவர்கள் அழகிய மதில்கள் குழந்த அயோத்தியை அடையவே குழிமககள் அணைவரும் பொற்றேரில் வரும்

வெளசிக்கரையும், பின்னால் நடந்துவரும் தம்முடைய அரசரையும் கண்டனர். பேராச்சரியமும் பெருஞ் துயரமும் ஒருப்படித்தாயலைக்க அவர்கள் தத்தளித்து நின்றனர். பலர் வெளசிக்கரது கொடுமைக்கும் வண்மைக்கும் அவரைக் கடிந்து பேசினர்.

இன்னர்ச் சபா மண்டபத்தை யடிடந்ததும், அரிச்சந்திரன், ஆங்குக் குழுமிய அமைச்சர்கள், சேனுவீரர்கள், சூழ்மக்கள் முதலியோருக்கு நடந்தவற்றைக் கூறினான். ‘இன்று முதல் வெளசிக்கரே அரசாங்கத்தை நடத்துவார்’ என மொழிந்து தனக்கு அடங்கி நடந்ததே போல அவருக்கும் அடங்கி நடக்கும்படி கேட்டுக்கொண்டான். அவர்களும் தம் இறைவன்து விருப்பத்தின்படி நடப்பதாக வாக்களித்தனர்.

இன்னர் அரசர்க்கரசன், வெளசிக்கரது பாதங்களிற் பணிந்து அவரிடம் விடைபெற்று, தன் இல்லாரும் புதல்வு னும் சத்தியீர்த்தியும் உடன் வர, அயோத்தி நகரைக் கடந்து சென்றான்.

அவன் அவ்வாறு செல்வதைக் கண்ட சூழ்மக்கள் அணைவரும் வாய்விட்டரற்றத் தாமரையில்த் தன்னீரெனத் தத்தளித்தனர்; வள்ளற்றன்றும் மிக்க அரசனைப் புகழ்ந்து வெளசிக்கரை வெறுத்துரைத்தனர்.

#### 4. துன்பப் பேருக்கு

**நீகர் நீங்கிய** அரசர் கோமான், அன்புடைய் சத்திய கீர்த்தியோடும் மனைவி ஜமந்தனேடும், ஒரு குஞ்சோலையையடைந்தான். அதுவரையில் தன்னுடன் வந்த சூழ்மக்களுக்குத் தேறுதல் கூறி அனுப்பினான். ஆனால், மற்றும் பல சேனுவீரர்களும், அமைச்சர்களும் வெளசிக்கரை எதிர்த்து அவரைப் புறமுதுகிட்டோடும்படி செய்தல்

கன்மை எனக் கூறினர். ஆயினும், அரிச்சந்திரன் அவர்களுடைய சீற்றத்தை மாற்றி அவர்களைச் சாந்தப்படுத்தி விட்டன.

அப்போது கெளசிகர், சேனைவீரர்கள் யாது கூறு கிருர்களைன்று அறிய எண்ணி, அச் சோலையில் மறைந்திருந்தார். அவர்களுடைய கடுமொழிகளைக் கேட்ட அவர்களிற்கங்கூடு அரசன்முன் வந்து நின்றார்.

அவரைக் கண்ட அரசர்பெருமான், ‘தேவரீர் எதற்காக் என்னைத் தேடி இவ்விடம் வந்தீர்? இனி என்னுல் செப்பக்கூடியது ஏதேனும் உண்டோ?’ என்று அவரது இருபாதங்களையும் பற்றி வினவினான்.

அதைக் கேட்ட கெளசிகர் அவரை நோக்கி, ‘அரிச்சந்திரா! நீ என்னுடைய மிஞூகங்களைக் கிடான்று என் மக்களினருவர்களுடைய பாடல்களைக் கேட்டுப் பரிசில் அளியாது வெருட்டினை. நீ எனக்குக் கொடுத்த நாடு நகரத்தை உணக்குக் கொடுக்கின்றேன்; பெற்றுக்கொள். இன்றேல், இப்பொழுது உன்னுடைய சேனைவீரர்கள் கூறியவைகளுக்கு நியே உத்தரவாகி யாவாய்’ என்றார்.

அப்போது அரிச்சந்திரன், ‘தேவரீர் இவ்வாறு கோபித்தல் நியாயமாகாது. அற்பராகிய மாங்கள் ஜிஃழுக்கும் பிழையைத் தாங்கள் பொருட்படுத்துவது தகுமா? எல்லாங் தெரிந்த தாங்களே இவ்வாறு கோபித்தால் நாங்கள் எவரிடத்திற் சென்று முறையிடுவோம்’ என்று பணிவுடன் பகர்ந்தான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட கெளசிகர் பலவாறு யோசிக்கத் தொடங்கினார். ‘திரளான திரவியத்தையும், நாடு நகரங்களையும், அட்டியின்றிக் கொடுத்துவிட்டான். இனி, எது வேண்டுமொன்றும் கொடுக்கத் தயாராயிருக்கின்

ரூண். மேலும், வாக்களித்த திரண்ட பொருளையும் கொடுப்ப தாகத் தவணை வைத்திருக்கின்றார்கள். ஆதவின், அவனை மன்னித்தல் தகுதி' என அவர் தீர்மானித்தார்.

அதனால், கெளசிகர் அரிச்சங்திரனை நோக்கி, 'அரிச் சங்திரா! இச் சமயம் நீ செய்த சூற்றுத்தைப் பொறுத் தேன். ஆனால், நீ எனக்கு வாக்களித்த பொருளை எப் பொழுது தழுவலாய்?' எனக் கீட்டார்.

அதைக் கீட்ட அரிச்சங்திரன், 'தேவரிர் அப் பொரு ஸைப்பற்றிக் கவலை கொள்ளல் இவண்டா. நான் வாக்களித்தபடி அங்கெடுவுக்குள் அனுப்புகின்றேன். என் னுடன் யாரேலும் உருவார அனுப்பினால் நன்றாயா யிருக்கும்' என்று கூற்றனார்.

கெளசிகர்நும் அங்கு கீட்டாயந்து கக்கிரைனக் கூட்டிட்டு, அவனை அரங்குடன் செல்லுமாறு கூற்றனார். அஷ்சுக்கீர னுடன் நிகழ்ந்தலாவ யாவும் கூற, எவ்வளவு தீவும் அரிச் சங்திரனுக்குச் செய்ய முடியுமோ அவ்வளவுவயம் செய்து தபமுடைய எண்ணத்தைப் பூர்த்தி கெட்டுப்படி கூற்றனார். அவனும் அவர் கருத்தின்படி நடக்கச் சமநித்து அரிச் சங்திரனைப் பின்பற்றச் செல்ல ஆரம்பித்தான்.

அப்போது, அரிச்சங்திரன், தன் னுடன் சலிப்பின்றி வரும் சத்தியகீர்த்தியைக் கண்டு தன்னைப் பின் தொடர இவண்டாமென்று கூற்றனார். ஆனால், அவ்வத்தமேனு, சியநலுக் கருதாத கொள்கையனுப்பத் தன் தலைவன் படுக் துயரத்தைத் தானும் பகிர்ந்துகொள்ளவே விரும்பினான். சத்தியகீர்த்தியின் விருப்பத்திற்கு அரிச்சங்திரன் சம்மதித் தான்.

பின்னர் அவர்கள் கொடும் பாளைவனத்தைக் காட்க்க நேர்ந்தது. சுடுபணவின் வெப்பமும், சூரியின் கொடுமை,

யும் அதிகமாக, அவர்கள் சொல்லானால் துயருற்றனர். பால் மணமாருத தேவதாசன், நடக்கமுடியாது வருந்த, ஒப்பற்ற சூணம் வாய்ந்த சத்தியீர்த்தி அவளைத் தன் தோளில் தூக்கிக்கொண்டு சென்றான். இதுகாறும் நடந்தறியாத சந்திரமநி படும்பாட்டைக் கண்ட அரிச்சந்திரன் அன்ளிடு மெழுகென மஸ்முருகினான்.

மேலும், கெளசிக்கருடைய மாயையால் அவர்கள் செல்லும் வழி முழுதுப, பலவித கொடிய சீவாசிகள் அவர்களுக்கு எண்ணிறந்த துன்பங்களை விளைவித்தன. சீறி வரும் நாகத்தைக்கண்டு சந்திரமநி மருண்டோடு நீண்ட காடு முரடான பாறைகளின் மீதும் முட்புதர்கள் செறிந்த காடு களின் மீதும் அவர்கள் செல்ல நேர்ந்தது. இத்தகைய சங்கடங்களை யெல்லாங் கண்டு அரிச்சந்திரன் வருந்தினான்.

கடைசியாகக் குறுக்கே சென்ற ஓர் ஆற்றைக் கண்டு அரிச்சந்திரன் அங்கிருந்த ஏரு மணற்றிட்டில் தங்கி யிளைப்பாறினான். அப்போது சத்தியீர்த்தி அவ் வனத்தில் கிடைத்த காப் கணிவர்க்கங்களைப்பறித்து வந்து அரசன்முன் வைத்தான். அரசனும் அவைகளிற் சிலவற்றைச் சுக்கிரனிடம் கொடுத்து உண்ணுயாறு வேண்டினான். அவனே கோபங்கொண்டு தனக்கு இன்னமுது வேண்டுமேயன்றிக் காப் களிகள் வேண்டியதில்லையென்று கடிந்துராத்தான். அங்ஙன முரைத்தும், அரிச்சந்திரன், தன்னுடைய துர்ப்பாக்கிய சிலைமையைக் கூற, சுக்கிரனும் மனமிளகி, அவைகளைத் தின்று பசியாறினான்.

இறகு, அன்றிரவை அங்கே கழிக்க எண்ணி அவர்கள் அம் மணற்றிட்டில் படுத்துறக்கங்கொண்டனர். ஆனால், திடைரன்று கெளசிக்கருடைய மாயையினால், இருண்... மேகங்கள் செறிந்து மின்னல் மின்னி இடியிடித்துத் தாரைதாரையாக

மழை பெய்ய ஆரம்பித்தது. அனைவரும் நனைக்கு அவசரத் தடங்க எழுந்து குளிரினால் வருங்கி அப்புறம் சென்றனர். அன்றீவு முழுவதும் இவ்வாறு அல்லற்பட்டு மறநாள் அருட்டோதயத்தில் கங்கையாற்றின் கரையை யடைந்தனர்.

அந்த ஆற்றின் வனப்பைக் கண்ட அவர்கள் தங்க ஞடைய துண்பங்களை எல்லாம் மறந்தனர். பின்னார் அங்கிருந்த நிரு நந்தவனத்தை யடைந்து அங்கு இனைப்பாறினார்.

அப்போது சுக்கிரன் மன்னை நோக்கி, ‘மன்னர் மன்ன! நீ இவ்வாறு வருத்தப்படவேண்டாம். நீ கொசிகருக்குக் கொடுத்த நாடு உகரத்தை மறுபடியும் வாங்கிக்கொள்ளக் குணிந்துவிடு. உடனே உன் துண்பங்களைல் லாம் ஒடி மறையும். நான் சொல்லுகிறபடி நீ நடந்தால் உனக்கு நன்றாய் உண்டாசும். பிடிவாதம் வேண்டாம்’ என்றார்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட அரிச்சங்கிரண், ‘ஐயன் மீர்! நான் முதலில் கொடுத்தவற்றை மறுபடியும் வாங்கேன். அதனால், ஏத்தகைய தீங்குவரினும் வருக. அதற்கு வருந்தேன்’ என்று கூறினார்.

பிறகு, அவர்கள் யமுனைக்கரையை யடைந்தனர். அங்குள்ள செழுமை வாய்ந்த கழனிகளையும், மூங்கிற் புதர்களையும், மற்றும் நறுமணங் கமழும் அழகிய மலர்களையும் கண்டு களித்தனர்.

அச் சமயம், அங்கு கெளசிகர் விரைந்து வருவதைக் கண்ட அரிச்சங்கிரண் அச்சேமற்கொண்டு, எதிர் சென்று அவர் இனையடிகளிற் பணிந்து, ‘சுவரமீ! என்னுடைய

சேனையிரர் ஏதேனும் குற்றம் புரிந்தனரோ? திருவாம் மஸர்ந்தருள்வேண்டும்' என்று இறைஞ்சினான்.

அதைக் கேட்ட கெளசிகர், 'அரிச்சங்கிரா! நீயும் நின் யணையியும், நின் புதல்வனும் இக் கொடுங் கானகத்தில் துன்புறுவது என் மனத்தை மிகவும் வாட்டுகின்றது. ஆத வின், சீ எனக்கு ஒன்றும் கொடுக்கவில்லை யென்று கூறச் சென்று சுகமே உன் அரசாங்கத்தை மேற்கொள்வாயாக' என்றார்.

கெளசிகர் மொழிகளைக் கேட்ட அரிச்சங்கிரன், 'தேவ ரீர் கூறியபடி நான் ஒருபோதும் செய்யேன். நான் முன் னர்த் தங்களுக்கு வழக்கிய அங் நாட்டைத் திரும்பவும் பெறேன். இத் துண்புங்களுக்கு நான் ஒரு கணமும் அஞ்சேன். ஜிங்கு உண்ணய' என்று பதிலளித்தான்.

அவனுடைய உறுதிரொழிமொழிகளைக் கேட்டுக் கெளசிகர் மன வருத்தங்கொண்டார். எவ்விதத்திலும் அறநிறி தவறாத பண்பினையலடைய அரிச்சங்கிரனை வெல்லுவது அரி தென் அவர் நம்பினார். ஆயினும், தம்முடைய சபதத்தை நிறைவேற்ற எண்ணி அவர் அவ்விடத்தை விட்டகன்றார்.

பிறகு, அவருடைய மந்திரவலியால் அரிச்சங்கிரன் முதலியோர் இருந்த கானகம் தீப்பிடித்துக்கொண்டது. வேகத்துடன் பரவும் தீக்கிலக்காமல், அவர்கள் வெகு சிரமத்தோடு தப்பி அப்புறம் சென்றனர்.

### ப. அடிமைப்படல்

**ஆற்றிருந்துயருற்று** அரிச்சங்கிரன் முதலியோர் காசிநகரைச் சேர்ந்தனர். அந் நகரின் வயல்களில் முதிர்ந்த கெங்கெந் கதிர்களின் வளப்பத்தையும், கார்முகில்

தவழுஞ் சோலைகளின் எழிலையும் கண்டு மகிழ்ந்தனர். அத் சோலைகளில் தேவெனுழுகும் பூக்கள் பல இருந்தன. தேனையுண்டு ஒவித்த வண்டுகள் எண்ணிலடங்கா. ஆங்குக் குயில் கூவா மயில் அகவ எங்கும் இன்னிலைச நிரம்பி இருந்தது.

அத்தகைய சூழலின் அழகைக் கண்டு களிப்புற்று அரிச்சந்திரன் முதலியோர் அங் நகராயாடந்து, விசாலமான விதிகளைக் கடந்து சென்றனர். அவ் விதிகளின் இருமருங்கும் விண்ணுற ஒங்கி வளர்ந்த அழகிய மாளிகைகள் எண்ணிறந்து விளங்கின. பலனித பண்டம் விற்போர் ஆர்ப்பும் வாங்குவோர் முழக்கும் அங் நகரின் கடைவீதி களில் நிறைந்திருந்தன. ஒவ்வொரு ஷ்டிட்டிலும் அழகு செய்யும் பூரண கும்பழும் மகர தோரணங்களும் விளங்கின. எங்கும் சூதிரைகளின் கீணப்பும் யாளைகளின் பினிற வும் மிகுந்திருந்தன.

அங்கிருந்ததோர் தரும சத்திரத்தை அரிச்சந்திரன் முதலியோர் அடைந்து இளைப்பாறினர்.

மறுநாள் சுக்கிரன் மன்னை நோக்கி, ‘மன்னர் டன், னனே ! தவத்திற் சிறந்த முறியோராகிய கெளசிகருக்கு நீ கொடுப்பதாக வாக்களித்த பொருளைக் கொடுப்பதாயிருந்தால் அதை இப்போதே கொடுத்துவிடு. இனிடேமல் உங்களோடு நான் அலீதல் முடியாது’ என்று கடுகடுத்துக் கூறினான்.

அவனுவடைய வஞ்சின மொழிகளைக் கேட்ட அரிச்சந்திரன் மனஞ் சோர்ந்து எவ்வாறு கடனிறுப்பதெனக்கவலைகொண்டவனுய் வாளாவிருந்தனன்.

தன் கணவனுவடைய மனச் சோர்வைக் கண்ட சத்திரமதி, கொழுநனை நோக்கி, ‘தேவீர் எதற்காக் மனம் வருந்தல் வேண்டும் ? கெளசிகருக்குக் கொடுப்பதர்க் வாக்களித்த

பொருளை நாம் கொடுத்துத்தானே தீரவேண்டும்' என்று கூறினார்.

அப்போது அரிச்சங்கிரன் அவளைப் பார்த்து, 'நீ கூறியது உண்மையே. ஆனால், கொசிகர் நம்மிடமிருந்த எல்லாப் பொருள்களையும் கேட்டு வாங்கிக்கொண்டனர். இப்போது நாம் எவ்வாறு அக்கடனை யிறுப்பது? இதற்காக கவே நான் கவலைப்படுகின்றேன்' என்று உரைத்தான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைச் சென்னியிலேற்ற சந்திரமதி ஆலோசித்து, 'நம்மிடம் பொருள் இருப்பதையும் இல்லாததையும் கொசிகர் அறிவார். ஆனால், அவர் கட்டளைப்படி நம்மைடு வந்துள்ள சுக்கிருக்கு நாம் கூறிய தவணைக்குள் பொருளைக் கொடுப்பதே நியாயமாகும். ஆகையால், என்னையும் நம் புத்திரனையும் இந்நகரில் விற்பனை செய்து வரும் பொருளைக்கொண்டு அக்கடனை யிறுப்பாதே தக்கது' என்று தன் இரிய குரலிற் கூறினார்.

அது கேட்ட அரிச்சங்கிரன் எப்படித் தன் மனைவியையும் புதல்வளையும் விற்பனை செய்வதைக் கவலை மேற்கொண்டான். அதை யுணர்ந்த சந்திரமதி, அவனைத் தேற்றி, வேறு வழியில்லை என்பதை வற்புறுத்தினார். முடிவாக அரிச்சங்கிரன் அவ்வாறு செய்தலே தக்கதென்று தீர்மானித்து எழுந்தான்.

அச் சமயம் சுக்கிரனும் 'அவ்வாறு செய்தலே மிக்க மேன்மையானது' என்று கூறி அவர்களைடுபல விதிகளைக் கடந்து சென்றார். தன் மனைவியையும் புதல்வளையும் விற்றுவிடுவதாக அரிச்சங்கிரன் விலை கூறிச் சென்றார்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட காசி நகர வாசிகள், திருவண்ணாய் சந்திரமதியையும், வனப்பு மிக்க தேவதாசனையும் கண்டு அதிகமித்து, அவர்களை விற்கவேண்டிய-

காரண மென்னவென்று சிந்தித்தனர். ‘அவ்விருவரில் ஒரு வரை வாங்கத்தக்க பொருளேனும் அங்கு எவரிடமும் இல்லையே’ என்று அதிசயித்தனர். அவ்விருவராயும் எவ்வாறு மதிப்பிடுவதன்று அவர்கள் சிங்கத்தனர்.

அப்போது அரிச்சங்திரனுக் கெட்டில் ஒரு மறையவன் வந்தான். அவன் அரிச்சங்திரன் கூறிய வார்த்தைகளைக் கேட்டு அவ்விருவர்களுக்கும் ஸ்வல்லவு பொருள் மதிப் பென்று வினாவினான். உடனே அரிச்சங்திரன் தான் கெளசிங்க ருக்கு வாக்களித்த திரண்டபொருளைக் கூறி அப்பொருளைத் தன்னேடு வந்திருந்த சுக்கிரனுக்குக் கொடுத்துவிடவேண்டுமென்று கழறினான்.

அம் மறையவனும் சந்திரமதிக்கும் தேவதாசனுக்கும் விலீயாக விரும்பிய பொருளைக் கொடுக்கத் தடையில்லை யெனக் கூறி அப்பொருள் யாவையும் சுக்கிரனிடம் கொடுக்கச் சம்மதித்தான். பிறகு அரசன் தன் மனைவியையும், புதல் வளையும் அம் மறையவனுக்கு விற்றுவிட்டதாக அடிமைச் சீட்டெழுதிக் கையாப்பமிட்டு அம் மறையவனிடம் கொடுத்தான்.

பின்னர்ச் சந்திரமதி தன் மகனுடன் அரிச்சங்திரனது பாதங்களிற் பணிந்து, சேல்போன்ற அழகிய கண்கள் மழுவியன நிரைச் சிந்த, அவளை நோக்கி, ‘அன்புடையீர்’ தங்களைக் கானுவது இனி என்றோ?’ என்று பிரலா பித்தாள்.

பிறகு, அவள் தான் பலவாறு அழுதல் தன் கணவன் மனத்தைப் புண்படுத்து மென்றுணர்ந்து அருவியனப் பாயும் தன் கண்ணீரா மாற்றி, இன் முகத்துடன் அரசூஜீ நோக்கி, ‘தேவரீர் எங்களுக்கு உத்தாவு கொடுக்கவேண்டும்’ என்று கூறினாள்.

அப்போது பால் மணமாறுத அருந்தவப் புதல்வன், அன்னை துயரையும் ஜூயனுடைய மனச் சோர்வையும் உணர்ந்து மனமுளைந்தான். தன் செவ்விய காங்களால் தந்தையின் தோள்களைப்பற்றி ஆவைப்பிரிந்த கன்று போலக் கதறியமுதான்.

இன்னர் அவன் அரசனை நோக்கி, ‘அன்னையையும் என்னையும் தவிரையனிட்டுச் செல்லுதல் தகுமோ?’ என்று அரற்றினான்.

தன் அருமந்த புதல்வனுக்கேற்ற ஆறுதல் கூற முடியாது அரிச்சங்கிரன் புழுங்கிய நெஞ்சினனுயினான். அப்போது சங்கிரமதியையும், தேவதாசனையும் விலைக்கு வாங்கின அம் மறையவன் கடுங்கோபங்கொண்டு தேவதாசனது செவ்விய காத்தைப்பற்றி ஈர்த்துப் பயமுறுத்தித் தன் ஹீட்டிற்கு இழுத்துச் சென்றான். அவனைப் பின் தொடர்ந்து சங்கிரமதியும் பன்முறையும் திரும்பிப் பார்த்துக்கொண்டே சென்றான்.

மறையவன் தன் புதல்வனை இழுத்துச் சென்றதைக் கண்ட அரிச்சங்கிரன், ஆற்றிறங்குத் துன்பமுற்று மதிமயங்கி இடிமுழுக்கங் கேட்ட நாகம்போல நின்றான். அருகிருந்த கருணை மிக்க சத்தியகீர்த்தி அரசனுக்குத் தேறுதல் கூறி னான். அவனுடைய அமிர்தம்போன்ற சொற்களால் ஒரு வாறு அரிச்சங்கிரன் தேறுதலடைந்தான்.

இன்னர் அரிச்சங்கிரன் சுக்கிளைனப் பார்த்து, ‘பிராம ஷைத்தமரை! நான் வாக்களித்தவாறு கெளகிகருக்குக் கொடுக்கவேண்டியதை நீர் பெற்றுக்கொண்டார். வேறு விசேடமென்ன?’ என்று கேட்டான்.

அது கேட்ட சுக்கிளைன் அவனைப் பார்த்து, ‘அரிச்சங்கிரா! அவ்விஷயம் ஒருவாறு முடிந்தது. ஆனால், என்

ஆடைய வேண்டுகோள் ஒன்றுண்டு. அதாவது இவ்வளவு தூரம் உண்ணேடு துன்பப்பட்டு வந்ததற்கு எனக்குப் போதிய ஊதியம் வேண்டாமா? இவ்வளவுதான் விசேடம்?" என்று பதிலளித்தான்.

அன்னவன் மொழிகளைக் கேட்ட அரிச்சங்கிரண் இன் முகத்துடன் அவ்வாறே போதிய ஊதியம் கொடுப்பதாக ஒப்புக்கொண்டு சத்தியகிர்த்தியுடன் முன்னுகச் சென்றான்.

செல்லும்போது அரசன் மந்திரியைப் பார்த்து, 'சத்தியகிர்த்தி! இவருக்குக் கொடுக்க வேண்டியதை இன்றே அளிக்க வேண்டும். ஆகையால், என்னை நீ விலை கூறிவரும் பொருளை இவருக்களித்து இவரை அனுப்புவாயாக' என்று கூறினான்.

வள்ளவின் மொழிகளைக் கேட்ட சத்திய கீர்த்தி, அவனைப் பார்த்து, 'மண்டலாதிப!' எனக்குத் தந்தையாகவும், இறைவனுகவும் இருக்கும் தங்களை நான் விற் பனை செய்யத் துணிவது அடாது. ஆகையால், தாங்கள் என்னை விற்று இப் பிராமணர் விழையும் பொருளை அளிப்பதே மேன்மையாகும்' என்று மொழிந்தான்.

அன்புமிக்க அம் மந்திரியைத் தழுவி அரிச்சங்கிரண், 'அன்புடையாய்! யான் கொடுப்பதாக வாக்களித்த பொருளுக்கு உன்னை விற்பது நீதி யாகாது. ஆகையால், என் ஆடைய மொழிகளைக் கடவாது என்னை விற்று அப் பொருளை இவருக்குக் கொடுக்கக் கடவாய்' என்று கூறி னான்.

உத்தமகுணமுள்ள சத்தியகிர்த்தி, புழுங்கின தெஞ்சினானுப் புக்காசிநகர வீதியில் அரிச்சங்கிரணை விலை கூறி வந்தான்.

அப்போது அங்கு வந்த வீரவாகு என்னும் பெயர் சூண்ட ஒரு புலையன் அரிச்சங்கிரணைக் கண்டு. அவன் கூறும்

நிலையைத்தான் கொடுப்பதாகக் கூறினான். வேறொன்றும் அரிச்சங்கிரைன் வாங்க முன் வாராயையினால் சத்தியகீர்த்தி வீரவாகுவிற்கே அரிச்சங்கிரைன் விற்றான். அதற்கு வேண்டிய அடிமைச் சிட்டையும் அவனே எழுதிக் கொடுத்தான்.

சுக்கிரனும் தான்பட்ட துண்பங்களுக்காக விரும்பிய பொருளைப் பெற்றுச் சென்றான். வீரவாகுவின் பின் சென்ற அரிச்சங்கிரைன் நோக்கிய வண்ணம் சத்தியகீர்த்தி தனியனும் நின்றிருந்தான். அருங்கியென அவன் கண்களில் நீர் வடிந்தது.

வீரவாகுவைப் பின் தொடர்ந்து சென்ற அரிச்சங்கிரைன் சுடுகாட்டையடைந்து அவன் உத்தரவுப்படி அங்குக் காவல் காத்திருந்தான். சுடுகாட்டில் பினாஞ்சு சட வந்தவர்களிட மிருந்து காற்பணமும் முழுத்துண்டும் பெற்று அவைகளை வீரவாகுவினிடம் சேர்த்துவிட்டு, வருகிறவர்கள் விடுத்துச் சென்ற வாய்க்கரிசையைத் தான் பெற்றுச் சத்தஞ்செய்து சமைத்து வயிறு வளர்த்து வந்தான் அரிச்சங்கிரைன். இந்நிலையிலிருந்த அவனை வந்து கண்டு வருந்திய சத்தியகீர்த்திக் கேற்றவாறு அவன் தேறுதல் கூறினான்.

#### (i). வள்ளற்றன்மையும் வாய்மையும்

**புறையவைனைப் பின்பற்றிச் சென்ற சந்திரமதியும் தேவதாசனும் அவனால் பலவாறு துண்புறுத்தப்பட்டனர்.** சந்திரமதி நாடோறும் அதிகாலையில் வெளியிட்டு சாதாரண பணிப்பெண்களைப் போல வேலை செய்து வந்தாள். நெற்குற்றுதல் முதலிய கடின வேலைகளை அவன் செய்துவேண்டியது அவசியமாயிற்று. தேவதாசனும், காட்டிடைச் சென்று, மறையவன் வீட்டிற்குவேண்டிய விறகைச் சேகரித்துத் தன் முடிமீது கூடாது வருவான்.

வேலை எல்லாம் முடிந்த பிறகே அவர்களுக்குச் சிறிதளவு கஞ்சி கிடைக்கும்.

இருநாள் தேவதாசன் தன்னைப் போன்ற இளம் பிள்ளைகளைடு காட்டிடைச் சென்று விறகு சேகரித்தான். அப்போது அங்கு அடர்த்தியான ஒரு தருப்பைப் புதரைக் கண்டான். உடனே தருப்பையைக் கொய்து எடுத்துச் செல்ல எண்ணி அப் புதரின் அருகில் சென்று தருப்பையைக் கொய்துகொண்டிருந்தான். அப்போது தவ முனிவருடைய செய்கையால் அங்கிருந்த ஒரு பாம்பு அவனை விரைந்து தீண்டிற்று. அதை யறிந்த அவ்விளம் புதல்வன் வாய்விட்டலறிக் கீழே விழுந்து அக்கணமே மரண மடைந்தான். அவனே நூலுவந்த ஏனைய சிறுவர்கள் மண்மீது உயிரின்றிக் கிடக்கும் தேவதாசனைக் கண்டு உண்மையை யுணர்ந்தனர். அவர்களும் அச்சத்தினால் தத்தம் விடுகளுக்குக் கடிது சென்றனர்.

அன்று மாலை வெகு நேரஞ் சென்றும் காட்டுக்குச் சென்ற தன் அருந்தவப் புதல்வன் திரும்பி வாராமையைக் கண்ட சந்திரமதி ஏங்கினாள்; பன்முறைத் தெருவாயிலில் வந்து பார்த்தாள்; கடைசியாகக் காட்டுக்குச் சென்று திரும்பிய ஒரு சிறுவன் மூலமாகத் தன் புதல்வனுக்கு நேர்ந்த பேராபத்தைக் கேட்டறிந்தாள். உடனே இடிமுழுக்கம் கேட்ட நாகம்போல அசைவற்றுத் தன் மதியங்கித் தரையில் விழுந்தாள்; எழுந்தாள்; அரற்றினாள். பிறகு தெளிந்து, மறையவனை யனுகி, நிகழ்ந்தவற்றைப் புகன்று, மண்ணுல்லாக நீத்த மகனைத் தகவும் செய்துவர உத்தரவு கேட்டாள். அம் மறையவனே சிற்றத்துடன் பல கொடுமொழிகளைப் புகன்று முடிவில், ‘நீ இரவில் சென்று விடிவதற்குள் திரும்பிவிட வேண்டும்’ என்று கட்டியோயிட்டான்.

சந்திரமதியும் விரைந்து காட்டிடைச் சென்றார். இருள் சூழ்ந்த இரவில் ஒன்றும் விளங்காது அவள் தன் புதல்வனது பரிதாப நிலைமையை நினைத்துச் சென்றார். முடிவில் அவள் தருப்பைப் புதரின் அருகில் மண்மீது கிடந்த புதல்வனைத் தடவிக் கண்டு பிடித்துத் துணையிழுந்த அன்றிலைப்போலக் கதறினாள். புழுதி படிந்த அவளினாங்குமரனைத் தன் மடியிற் கிடத்தி வாய்விட்டுப் புலம்பினாள். நீதிநெறி வழுவாத அரிச்சங்திரன்புதல்வனுக்கு இவ்வாறு ரேர்ந்தது தகுமோ என்றும், எவர் செய்த தீவினையோ வென்றும் அரற்றினாள். ஒப்புயர்வற்ற அரிச்சங்திரனுடைய புதல்வன் கொடிய நாகம் தீண்டியிறத்தல் ஊழின் வலியோ வென்று மனமுளைந்தாள். காதன் மைந்தன் இறந்தும் உயிர்வைத்திருந்த தன் கண்ணெஞ்சினை அவள் வெறுத்துக் கொண்டாள். வள்ளற்றனமை மிகுந்த தன் நாயகன் பிற் காலத்தில் தண்ணீசு கிறைமீட்டு, ‘மைந்தன் எங்கே?’ என்று வினவினால் என்ன சொல்லுவதென்று ஏங்கினாள். தண்ணீப்போலக் கொடுமை வாய்ந்தவர் யாரும் இல்லரென்றும், தன் புதல்வன் இறந்ததுபோலத் தான் இறக்க வில்லையே யென்றும் அவள் ஒப்பற்ற துயரத்தி லாழுந்தாள்.

கடைசியாகத் தன் அருமைப் பாலகனை அன்புடன் எடுத்துத் தகனம் செய்யச் சென்றாள். காரிருளில் காடு முரடான வழியே சென்று தன் செல்வப்புதல்வனைக் கண்ணீரால் குளிப்பாட்டிய வண்ணம் சுடுகாட்டையடைந்தாள்.

அங்கோரிடத்தில் பாலகனை வளர்த்தினாள். பிறகு அங்குக் கிடந்த கொள்ளிக்கட்டைகளைப் பொறுக்கி ஒன்று சேர்த்து அதன்மீது பாலகனைவைத்துத் தீ முட்டினாள்.

அப்போது உண்டான வெளிச்சத்தைக் கண்டதும், அங்குக் காவல் செய்திருந்த அரிச்சங்திரன் விரைந்து வந்து சந்திரமதியை நோக்கி, ‘ஓ ! பெண்ணே ! இங் நடுங்கியில், தனிமையாய் நீ இங்கு வந்து என்ன செய்கின்றாய் ? இஃப் தென்ன ?’ என்று உரத்துக் கேட்டான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட சந்திரமதி, ‘ஐயா ! நான் இவ்வூரில் அடிமை வேலை செய்யும் ஓர் ஏழை; என்னுடைய புதல்வன் இன்று விடந்தீண்டி இறந்தான் ; அவனை இச் சடுகாட்டில் தகனம் செய்கின்றேன்’ என்று மனக்கிலேசத்துடன் பணிவாகக் கூறினார்.

அதைக் கேட்ட அரிச்சங்திரன், கோபத்துடன், ‘நீ இவ்வாறு என் உத்தரவின்றி இங்குத் தகனம் செய்தல் கூடாது. என்னுடைய தலைவருக்குச் சேரவேண்டிய கொள்ளி யாடையையும், காற்பணத்தையும் என்னிடம் கொடுத்துவிட்டுச் செய்யவேண்டும்’ என்று கூறினார்.

உடனே சந்திரமதி அவனை நோக்கி, ‘ஐயா ! நான் மிக்க ஏழை. ஆதாரவற்று வேலெருருவர் சகாயமின்றி நானே என் தோளின்மீது இப் பாலகளைச் சுமந்து வந்தேன். இத் தகைய துர்ப்பாக்கியசாலியான நான் எவ்வாறு உம்முடைய தலைவருக்குச் சேரவேண்டியவைகளைக் கொடுக்க முடியும் ? நான் தங்களுடைய அடைக்கல்ய’ என்று தமுதமுத்த குரலிற் கூறினார்.

அரிச்சங்திரனும், அவனுடைய சிலைமைக்கு மிகவருங் தித் தன்னைப் பரிந்து நோக்கிப் பரிதபிக்கும் அவனை, ‘நீ யார் ?’ என்று கேட்டான். அப்போது சந்திரமதி தன்வர ஸாற்றைக் கூறினார்.

உடனே நீதிநெறி பிறழா அரிச்சங்திரன் தன் முன் நிற்பவள் தன் இன்னுயிர் அணைய மனையியென்றும், இறந்து

கிடக்கும் பாலகன் தன்னுடைய திருக்குமாரனே யென்றும் அறிந்து உள்ளங் கலங்கி மனமுளைந்தான் ; திலகப்பூண்டு மிதித்தவனைப்போல மதிமயங்கி இன்றூன்.

மீரகு, ஒருவாறு தேர்ந்து, ‘அருந்தவப் புதல்வ ! கொடிய நாகத்தின் விடமேற் உயிர் தூறக்கவோ காசி நகருக்கு எங்களுடன் வந்தனே ! சூரிய குலத்துதித்து நீ என்ன சுகங்கண்டனே ? திரண்ட நாட்டையும் செழுமணிச் சிங்கா தனத்தையும் இழுந்தனே ! இரக்கமற்று உன்னை நான் அம் மறையவனிடம் விற்றதற்கு வருந்தியோ இம் மண் ஆலக வாழ்க்கையை நீத்தனே ! ஊழ்வினையும் இவ்வாருமோ ?’ என்று கண்ணீர்விட்டு பனம் கலங்கினான்.

அன்னவனுடைய மொழிகளைக் கேட்ட சந்திரமதி அவன் தன் கணவனென் றணர்ந்தாள். உடனே, அவன் பாதங்களில் அடியற்றமரப்பொன விழுந்து, ‘தேவரீர் இதன் பொருட்டு வருந்துதல்வேண்டா. எல்லாம் ஊழ்வினைப் படியே நடக்கும்; தங்களுடைய அறநெறியைக் கைவிடாது விளக்குவதே மேன்மை’ என்று கூறினான்.

அப்போது அரிச்சந்திரன் அவனை நோக்கி, ‘பெண்ணே ! நான் இச் சடுகாட்டுத் தலைவனுக்கு அடிமையாயிருக்கின்றேன். அவனுக்குச் சேரவேண்டிய கொள்ளியாடடையையும் காற்பணத்தையும் நீ உன்னை அடிமைகொண்ட மறைய வனிடமிருந்து வாங்கிவந்து கொடு. அவற்றை நான் உன்னிடம் வாங்காவிட்டால் அஃது . அநீதியாகும்’ என்று மொழிந்தான்.

அதைக்கேட்ட சந்திரமதியும், அவ்வாறே கொண்டு வருவதாகச் சம்மதித்துப் புதல்வனை அவ்விடத்திலேயே கிடத்திவிட்டு, மறையவன் வீடு கோக்கித் திரும்பினான்.

அவள் காசி நகரத்தின் சில விதிகளைக் கடந்து செல் அம்பீபாது ஒரு தெருங்கில் ஓர் அரசிளங்குமரன் உயிரிழந்து பழுத்தியில் கிடப்பதைக் கண்டாள். காசியரசனுடைய குமாரன் கள்வர்களால் கொல்லப்பட்டு அங்கு அவ்வாறு கிடப்பதை சந்திரமதி அறியாமல் தன்னுடைய குமரனைப் போன்றிருந்த அவனருகிற் சென்று வருந்தினாள்.

அச் சமயம் அரசனது திருக்குமரனைத் தேடிவந்த காவலாளர் சந்திரமதியைக் கண்டு அவளே அக் கொடுங் கொலையை இயற்றியவளைன்று கருதி அவளைக் கயிற்றால் பினித்து இழுத்துச் சென்றனர். நிகழ்ந்தவற்றை உணர்ந்த சந்திரமதி பலவாறு பலமுறையும் துணப்பப்படுவதைக்காட்டி எம் தானே கொலையாளியென்று சொல்லிக்கொண்டு உயிர் நீத்தல் உத்தமமெனத் துணிந்தாள். அதனால், அவள், அரசாவலாய யடைந்தவுடன், அரசனிடம் தானே அக் கொலையை மியற்றியதாகக் கூறினாள். அவனுடைய முகப் பொலிவையும், வனப்பு மிக்க வதனத்தையும், களங்கமற்ற கண்களையும் கண்ட காசி மன்னன் அவள் குற்றவாளி யல்ல என்று உணர்ந்தான். அங்கிருந்த மந்திரிகளும் அவ்வாறே அபிப்பிராயப்பட்டனர். ஆனால், சந்திரமதி தானே கொலையாளி என்று வற்புறுத்திக் கூறினாள்.

தன் புதல்வன் கொலையுண்ட வருத்தத்தைப் பொருட் படுத்தாது சந்திரமதிமீது இரக்கங்கொண்டு அவள் குற்ற வாளியல்லென்றே காசி மன்னன் தீர்மானித்தான். ஆனால், அவளைக் கைப்பற்றிய காவலாளர். அவளே கொலையாளி என்று சாதித்தனர். அப் பாலகன் கிடந்த இடத்தில் சந்திரமதியினுடைய காலடிகளே பொருந்தியிருந்தனவென்றும் அவர்கள் கூறினர். அதனால், காசி மன்னன், சந்திரமதி

யின்மீது கொலைக் குற்றத்தைச் சாட்டி, அவனிக் கொலை புரியும்படி கட்டளையிட்டான்.

உடனே, அரசன் ஆணைப்படி, வீரவாகு என்னும் புலையன் சந்திரமதியை அழைத்துக்கொண்டு சுடுகாட்டிற்குச் சென்றான்.

தெருக்களில் சந்திரமதியைக் கண்ட மாந்தர் ஆணைவரும், ‘இவள் கொலை செய்திருக்கக் கூடுமா?’ என்று அதி சமீத்தனர். ‘இவ்வளவு அழகு வாய்ந்தவள் கொடிய நெஞ்சினளாயிருக்க மாட்டாள்’ என்று சிலர் கூறினர். வேறு சிலர், ‘இக் கொடும்பாதகியைப் பார்ப்பதுதகுமா’ என்றனர்.

சுடுகாட்டையடைந்து வீரவாகு தன் வாளாயுதத்தை அரிச்சங்திரன் கையிற் கொடுத்துச் சந்திரமதியைக் கொலை புரியும்படி கட்டளையிட்டான். அப்போது தன் கணவனே தண்ணீக் கொலைபுரிபவனைன்று சந்திரமதி உணர்ந்து கொண்டாள். அரிச்சங்திரனும் அவள் தன் மனைவிடையென்று அறிந்து மனக்கிலேசும்படைந்து இன்னும் என்ன நேரிடுமோ என்று எண்ணினான்.

அச் சமயத்தில் திரிமுர்த்திகளும், தேவலோகத்திலிருந்துவந்த தேவேந்திரன் வசிட்டர் முதலியோரும், அரிச்சங்திரனுடைய செய்கைகளையறிந்து அவனுடைய உறுதி நிலையைக்காண அங்கு வந்தனர்.

அதுபொழுது கௌசிகர் விரைந்து அரிச்சங்திரனையனுகி, ‘அரிச்சங்திரா! இப்போதாகிலும் நீ எனக்குக் கொடுத்த நாட்டை இல்லையன்று மறுத்துவிட. உடனே உன்னுடைய நாடு நகர முதலியவற்றை உன்னுடைய தாக்கிச் செல்லுகின்றேன். நீ ஏன் இவ்வளவு துன்பத்திற் குள்ளாகவேண்டும்’ என்று கூறினார்.

உடனே அரிச்சங்குறன், ‘மாதவத்தீர்! மஹமுறை அவ் வார்த்தையை என்னிடம் புகலவேண்டாம். ஒருமுறை உமக்களித்த அந்நாடு உம்முடையதேயாம். அப்படி நான் மஹத்துரைத்தால் அஃது அறநெறிச் சார்வோர் செய்கையன்றாகும். எத் துன்பம் வந்தாலும் வள்ளல் என்னும் பெயரைப் போக்கிக் கொள்ளேன். வாய்மை என்னும் சிரிய குணம் அற்றவன் என்று பலர் இகழ நான் விரும்பேன். இஃது உண்மை’ என்று உறுதியாகக் கூறினான்.

இவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட கெளசிகர் தம் மன்னுக்கலங்கி அவ்விடத்தை விட்டகன்றார்.

மீறகு, அரசர்கோமான் சந்திரமதியை அழைத்துச் சென்றான். அவனோத் தலை குணியும்படி கட்டளையிட்டுத் தான் அறநெறி பிறழாத் தூய்மை வாய்ந்தவனுயிருத்தல் உண்மையானால், அவள் இறவாதிருக்க வேண்டுமெனக் கூறி வாளை விசினான். தெய்வத்திருவருளால், அந்த வாள் அவனோத் துணிக்காது அவள் கழுத்தில் மலர்மாலையெனத் திகழுந்தது. அதைக்கண்ட அனைவரும் ஆனந்தித்து ஆர்த்தனர்.

திடீரென அவ்விடத்தில் தேவர்கள்கூட்டம் குழுமி யது. அவர்களைக்கண்ட அரிச்சங்குறனும் சந்திரமதியும் அடிப்பணிந்து நின்றனர். நேர்மைமிக்க அரிச்சங்குறனுடைய விழுமிய குணத்தைப் பலரும் மெச்சினர். வசிட்ட முனி வரும் அளவிலா மகிழ்ச்சியடைந்தார். அங்கு வந்த கெளசி கர் தமிழுடைய சபதம் பொய்த்துப் போனதைத் தேவர் கள் முன்னிலையில் ஒப்புக்கொண்டார். தாம் வாக்களித்த வாரே தமிழுடைய தவத்தில் பாதியை அரிச்சங்குறனுக்கு அளித்தார்.

மீறகு, அரிச்சங்குறனிடம் தேவலோகத்தில் நடந்த வற்றைப் புகன்று, கெளசிகர் அவனை அவனுடைய நாடு கக-

ரங்களை ஒப்புக்கொள்ளும்படி வேண்டினார். ஆனால், தீதற்ற குணமுடைய அரிச்சங்கிரன் தன் நாடு நகரங்களை ஏற்றுக் கொள்ள மறுத்தான். தன் இன்னுயிரனைய மனைவியை விற்பனை செய்ததுமன்றித் தான் புலையதுக்கு அடிமையாகச் சுடுகாடு காத்தபிறகு மறுபடியும் அரசாளுவது அடாது என்று கூறினான். ஆனால், சந்திரமதியை விலைக்கு வாங்கின பிராமணன் அக்கிணி தேவனின்றும், புலையனை வீரவாரு எழுதருமன் என்றும், அச் சுடுகாடு யாகசாலையென்றும் தேவர்கள் அரிச்சங்கிரனிடம் கூறித் தக்க சான்றுகளைக் காட்டினார்.

கடைசியாக அரிச்சங்கிரன் ஒருவாறு மனந்தேறி அரசாள ஒப்புக்கொண்டான். இவ் விஷயங்களை யெல்லாம் அறிந்த காசி மன்னன் அரிச்சங்கிரனைப் புகழ்ந்து சின்றான். விடந்தீண்டி இறந்த தேவதாசனும் காசி மன்னன் மைந்தனும் தேவர்களது அருளினால் உயிர் பிழைத்து சின்று வணங்கினார். தத்தம் புதல்வரைக்கண்ட பெற்றேர் மகிழ் வெய்தினார்.

இன்னர்த் தேவர்கள் விரும்பியபடி, காசி மன்னன் தன் ஆடைய நால்வகைச் சேனைகள் புடைசூழ அரிச்சங்கிரனேடு அயோத்தியை நோக்கிச் சென்றான். அன்புடைய மந்திரி யாசிய சத்தியகீர்த்தி தன் அரசனையும், அரசியையும், அவர்கள் புதல்வளையும் கண்டு மனமகிழ்ந்து அவர்களுடன் சென்றான்.

மீண்டும் அரசர் பெருமான் வருவதைபுணர்ந்த அசீயாத்திமாநகர மாந்தர்கள் உடம்பைப்பிட்டு ஸிங்கிச் சென்ற உயிர் மீண்டும் அவ் வுடம்பைச் சேர்ந்தது போன்று களித்தனர். தத்தம் மாளிகைகளை அழகு செய்தனர். மங்கல வாத்தியங்களை முழுக்கினார். பொற்றேர்மீது வந்த

வேந்தர் பெருமாணைக் கையாற்றிறூழுது நாவாற் புகழ்ந்த னர். மடமயில்போன்ற சந்திரமதியைக் கண்ட மங்கைமார் பேருவகை யெய்தினர்.

விண்ணும் வயர்ந்து பரந்த தன் அரண்மனையை அரிச் சந்திரன் அடைந்தான். அன்றே விண்ணவர் சூழ்ந்து ஆசிர்வதிப்ப மங்கல வாத்தியமொலிக்க, அரிச்சங்திரன் மீண்டும் தன் சிங்காதனத் தேறினான். தேவர்கள் அணை வரும் அரிச்சங்திரனை ஆசிர்வதித்துச் சென்றனர். கெவுசி கரும் தாம் இயற்றிய கொடுமைகளைப் பொருட்படுத் தாது தாம் விழைந்தவற்றைச் சலிப்பின்றிக் கொடுத்த அவனுடைய வள்ளற்றன்மையைப் பெரிதும் வியந்தார்; தான் செய்த குற்றங்களை மன்னிக்குப்படி கேட்டுச் சென்றார். காசி மன்னனும் தன் நாட்டையடைந்தான்.

‘சுடினுஞ் செம்பொன் றன்னெனுளி கெடாது’ என் பதுபோல முன்னிலும் பதின்மடங்கத்திக் கீர்த்தியோடு அரிச் சந்திரன் செங்கோல் செலுத்தி வந்தான்.



## II. கண்ணல்

—நோடு—

### 1. முன்னேர் வரலாறு

சிரும் சிறப்பும் பெற்ற எம்மிட்சிய தேயத்தின் திலக மென, முற்காலத்தில் வட இந்தியாவில், குருநாடேன்று ஒரு நாடு விளங்கியது. புனிதமான கங்கை அங்காட்டில் தன் வெள்ளத்தைப் பரப்பிச்சென்றது. இடையருது அப் புண்ணியந்தி பெருக்கெடுத்து ஓடுதலால் அந்நாடு நீர்வள நிலவளமிக் குடையதாயிருந்தது. வருடங் தோறும் தானிய வகைகள் செழித்துத் தழைத்து முதிர்ந்த பலனைத் தந்தன.

அங்காட்டின் இடையிடையே பல பெரும்பொழில்கள் சிறப்புற்றுவினங்கின. தேவலோகத்துக் கற்பகச் சோலையோ என்று காண்போர் ஜூயுறும்வண்ணம் அவை செழித் தோங்கி அடர்ந்திருந்தன. மண மிகுந்த சூஞ்சிசுகள் தத்தம் நறுமணத்தால் வண்டுகளை நல்வர வேற்றன ; அவைகளும் வந்து மதுவுண்டு களித்து ஒவித்தன.

தற்காலத்தில் டில்லியென வழங்கும் அணி நகரமே அக் காலத்தில் குருநாட்டின் தலை நகரமாய் விளங்கியது. முன்னாளில் அஃது அத்தினுபுரம் என வழங்கப்பட்டது. அப் பொழுது அத்தினுபுரி பன்னிறமணிகள் இழைக்கப்பட்ட மாட மாளிகைகளுடன் விளங்கியது. அஃது அளகாடுரிக்கு ஒப்பிடத் தகுந்த பெருமை வாய்ந்திருந்தது.

அறதெறி சார்ந்து மனுமுறை பிறழாது சந்திரவழிசத்து மன்னர்கள் அத்தினுபுரியில் அரசபுரிந்து வந்தனர். அவ் வழிசத்துத் தோண்றலாகிய சந்தனை என்றும் பெயர் ஏனோந்த மன்னன் அங்கு அரசாண்டிருந்தான்.

ஒருநாள் அவன், வேட்டையாடும் நிமித்தம், தன் கால்-வகைச் சேணையும் சூழக் கானகத்தை நோக்கிச் சென்றான். அவனேஒ பல வேடர்கள் நாய்களுடன் சென்றனர். கானகத்தை யடைந்த அரசன் தனக்கெதிர்ப்பட்ட கொடிய-வனவிலங்குகளை அதம் செய்து தப்பி யோடுபவைகளைப் பின்தொடர்ந்து சென்றான். வேடர்களும் பல விடங்களில் வலிகட்டி விலங்குகளை அவைகளிற் சிக்க வைத்தனர். பின் னர் அவைகளை அடித்துக் கொண்றனர். வெருண்டோடும் மிருகங்களைப் பின் தொடர்ந்து நாய்கள் விரைந்து சென்று அவைகளுக்குத் துன்பம் விளைத்தன.

மிருகங்களைத் தூரத்திச் சென்ற சந்தனு, வெகு நேரம் வேட்டையாடிய களைப்பால் நீர் வேட்கை மிகவே, அருகி விருந்த கங்காநதிக் கரையை யடைந்து நீரருந்தி திலைப் பாறினான்.

அற்றைப்போது அங்கிருந்த ஒரு மரத்தருகில் கங்கை வனப்பு மிகக் ஒரு வனிதையின் வடிவத்துடன் நின்று கொண்டிருந்தாள். அவளைக் கண்ணுற்ற அரசன் அவன் நூடைய அழுகை வியந்து உடனே அவளை மணமுடிக்க விழைந்தான்.

அதனால், அவளை அவளை யனுகித் தன்னுடைய எண்ணத்தைத் தெரிவித்தான். கங்கையும் அவளை மணக்கச் சம்மதித்தான். ஆனால், மணமான பிறகு தான் எத்தகைய தீச்செயலைச் செய்தாலும் அதைப் பொருட்படுத்தக் கூடாதென்றும், அப்படிப் பொருட்படுத்தினால் அப்பொழுதே சந்தனுவை விட்டுச் செல்ல நேரிடுமென்றும் அவள் கூறினான். அம் மன்னானும் அவனுடைய நிபந்தனைகளுக்கு இணங்கினான்.

பிறகு, அரசன் கங்கையை மணம்புரிந்து வாழ்ந்திருக்கான். காலஞ் செல்லச் செல்லக் கங்கையானவள் ஏழு

குழந்தைகளை முறையீடு பெற்றெடுத்து, அவைகள் ஒவ்வொன்றையும் பிறந்த அண்டே கங்கையில் எறிந்து விட்டாள். அவளுடைய கொடிய செய்தகையைக் கண்ட அரசன், தான் ஒப்புக்கொண்ட நிபந்தனையின்படி வாளா விருந்தனன். பின்னர்க் கங்கை எட்டாவதாக ஒரு பிள்ளையைப் பெற்றெடுத்தாள். அதைக் கேள்வியுற்ற அரசன் விரைந்து சென்று அப் பிள்ளையை மட்டும் காப்பாற்றுப்படி கங்கைவை வேண்டினான்.. உடனே கங்கையானவள் அரசன் ஒப்புக்கொண்ட நிபந்தனையை மீறியதை எடுத்துக் காட்டி அப்பொழுதே அவளை விட்டு விலகினான். அவள் செலதும்போது அப் பிள்ளையையும் எடுத்துச் சென்று வளர்த்துப் பின்னர் மீண்டும் அனுப்பிவிடுவதாக வாக்களித்தாள். மேலும் அவள் மூலமாக அரசன் அவளுடைய வரலாற்றைய யறிந்தான். அவள் கங்கை யென்றும் தான் வருணதேவ என்றும் உணர்ந்தான். அவன் பிரமதேவன் சபையில் கங்கையைச் சந்திக்க நேர்ந்த காலத்தில் அவளை விரும்பவே நான்முகன் அவளைச் சபித்தான் என்றும், அதன் படி அவள் உலகில் உதித்து வருணதேவனுடைய தன்னை மணங்தாளென்றும் அறிந்தான். பின்னர் வசிட்ட முனிவருடைய சாபம்பெற்ற அட்டவசக்களே கங்கைக்குப் பிள்ளைகளாகப் பிறந்தன ரென்றும், அதனுடைய கங்கை ஏழு பிள்ளைகளையும் பெற்றபொழுதே கங்கையில் எறிந்த விட்டா என்றும், எட்டாவது பிள்ளை மட்டும் உலகத்தில் உயிர் வாழுவரன்னன்றும் அறிந்தான்.

கங்கை தன் மகனுடன் சென்றுவிடவே சந்தனு அவளை நினைத்துப் பெரிதும் வருந்தினான். கங்கையோதன் அரிய புதல்வளை மிகச் சிறப்புடன் வளர்த்து வந்தாள். அவ்னும் மிகுந்த நண்ணறிவுடையவனுப்புச் சகல

சாஸ்திர விற்பனை மூலம் விளங்கினான். கங்கை அவறுக்குத் தேவவிரதன் எனப் பெயர் புனீர்தாள்.

ஒருநாள் மறுபடியும் சந்தனுவென்பான் வேட்டையாடக் காட்டிடைச் சென்றான். முன்னர், தான் அடைந்த அக் கங்கைநதிக் கரையை நண்ணித் தன் மீனவியாகிய கங்கையைப் பற்றிக் கவலீ கொண்டான். அப்போது அக் கங்கையிலிருந்து வனப்பு மிக்க ஓரிளமகன் வெளி வந்தான். அவனைக் கண்ட சந்தனு வியப்படைந்து அவனை உற்று நோக்கினான். அவ் வாலிபனும் ஒரு முறைச் சூழ நோக்கிக் கந்தனுவைக் கண்டான். விளையாட்டாக அவ் வாலிபன் தன் காத்திலிருந்த வில்லில் ஒர் அம்பைத் தொடுத்துச் சந்தனுவைக் குறிபார்த்து எய்தான். அக் கலை மன்னன் மார்பிற் படவே அவன் மூர்ச்சையடைந்தான். அதைக் கண்ட தேவவிரதன் அச்சங்கொண்டு, ‘விளையாட்டே வினையாயிற்றே’ என்று சிந்தித்துத் தன் தாயிடம் சென்று நிகழ்ந்தவற்றைப் புகண்றான்.

உடனே கங்கை விரைந்து வந்து மன்னனைக் கண்டு பதறி அவனைக் கலை தெளிவித்தான். முழு மதிபோன்ற கங்கையின் திருமீகத்தைக் கண்ட மன்னன் அளவற்ற மகிழ்ச்சி யடைந்தான். பின்னர்க் கங்கை, அம்பினை ஏவிய அச் சிறுவன் தன்னுடைய எட்டாவது குமாரன் எனச் சந்தனுவுக்குக் கூற்றான். வசிட்டமுனிவரிடம் ரீதி தெறி கலையும், பரசராமர்பால் வில் வாள் பயிற்சிகலையும் கசடறக் கற்ற தேவவிரதன் சந்தனு தன் தங்கையென்பதை உணர்ந்தனன் ; உடனே அம் மன்னன் இணையடிகளில் வீழ்ந்து அறியாதுசெய்த குற்றத்தை மன்னிக்கும்படி வேண்டிக் கொண்டனன். சந்தனுவும் கங்கையைப் பிரிந்து திருக் குமாரனைடு தன் நகரத்தை யடைந்தான்..

கின்னுட் கழிந்தனின் சந்தனு, தேவனிரதனை இள வரசனுக்கினுன். அவதும் அண்புடன் குடிகளைப் பரி பாலித்து வந்தான். கங்கையால் வளர்க்கப்பட்ட படியால் அவன் காங்கேயன் எனப் பலரால் அழைக்கப் பெற்றுன்.

பின்னர் ஒரு முறை சந்தனு மன்னன் வேட்டையாடிச் சென்று யமுனைதிக்கரையை யடைந்தான். அங்கிருந்த பல வினோதங்களைக்கண்டு களித்த அம் மன்னன் காற்றில் கலந்து வந்த நறு மணத்தை யறிந்து அதற்குக் காரணம் இன்ன தெனத் தோன்றுது மயங்கி, அம் மணம் வந்த வழியே சென்றுன். அப்போது யமுனை நதிக்கரையில் ஒரு படகில் ஒரு பெண்மனி யமர்க்கிருந்தாள். அவளிடமிருந்தே அம் மணம் வந்ததென்றுணர்ந்தான். அதனால், அவன் அவளை யடைந்து அவளுடைய வரலாற்றை உணர்ந்தான். ஒரு செம்படவனுடைய மகளாகிய அவள் தன் பெயர் பரிமளா கந்தி என்பதென்றும், தான் பலருக்கும் ஓடம் செலுத்தி வாழ்ந்திருப்பவளைன்றும் கூறினால். அவளை மணக்க விரும்பிய அம் மன்னன் அவளுடைய தந்தையை யனுகித் தன் ஆடைய எண்ணத்தைத் தெரிவித்தான். அதை யணர்ந்த அவ் வலைஞர் தன் மகள்பாற் பிறக்கும் புதல்வனுக்கு முடிகுட்டினால் தன் பெண்ணைக் கொடுப்பதாக வாக்களித்தான். அது கேட்ட மன்னன் வாடித் தன் அரண்மனை யடைந்து கவலை மேற்கொண்டிருந்தான். இவைகளைச் சார்தியால் உணர்ந்த காங்கேயன் செம்படவனை யடைந்து, தனக்குப் பட்டம் வேண்டியதில்லை யென்றும், தனக்குப் பிறக்கும் மைந்தர்கள் அப் பட்டத்தை உத்தேசித்துப் போர்ப்புரியக் கூடு மாகையால், தான் மணஞ்சிசைய்துகொள்ளுவதேயில்லை யென்றும் அரியதோர் சபதம்செய்தான். பிறகே, அவ்வளைஞர் தன் மகள் பரிமளாகந்தியைச் சந்தனு மன்னனுக்கு

விவாகம் செய்துகொடுத்தான். தான் விரும்பியவாறு முடிந்தது தன் னுடைய மகன் தேவஹிரதனுடைய சபதத் தால் என்பதை அறிந்த சந்தலு தன் மகனைப் பலவாறு புகழ்ந்துரைத்தான். பிறகு, விரும்பும்போது இங்கவல்ல ஒர் அரிய வரத்தை அம் மன்னவன் காங்கேயனுக்கு அளித் தான். தான் மணம் செய்து கொள்ளுதலீலை என்னும் கொடிய சபதத்தை இயற்றிய காங்கேயன் அன்று முதல் வீடுமேன் என்னும் பெயர் பெற்றுன். வாக்களித்த விதமே அவன் விவாகமின்றி விருந்தான்.

நாளங்டவில் சந்தனு பரிமளாகந்தியினிடமாகச் சித்தி ராங்கதன், விசித்திரவீரியன் என்னும் இரு புதல்வர்களைப் பெற்று மண்ணுலகை நீத்தான். முத்தவன் சிறுவயகி லேயே இறந்துபோக, ஹீடுமன் இளையவனுக்கு முடி ஸுடி னைன். இளையவனுகிய விசித்திரவீரியன் அம்பிகை, அம்பா லிகை என்னும் இரு பெண்களை மணந்தான். சின்னட்ட களில் விசித்திரவீரியன் இறந்துபோக, வியாசரின் அருளால் திருத்ராட்டிரன் அம்பிகையினிடத்தும், பாண்டு அம்பா லிகையி னிடத்தும் பிறந்தனர். அம்பாலிகையின் தோழி யொருத்தி விதுரனைப் பெற்றெடுத்தான். முத்தவனுகிய திருத்ராட்டிரன் பிறவிக் குருடன். பாண்டு வென்பான் கோயுற்று மெளிந்திருந்தான். விதுரனை ஏல்லாரினும் வல்லம் யுடையவனு யிருந்தான்.

ஹீடுமன், திருத்ராட்டிரனை அாசனுக்கினைன். பாண்டு படைத்தலைவனுகவும், விதுரன் அாமச்சனுகவும் இருந்து திருத்ராட்டிரனுக்கு உதவி செய்தனர். திருத்ராட்டிரன் காந்தார நாட்டாசன் மகள் காந்தாரி என்பவரை மணங்கு செவ்வளை செங்கோல் நடத்தி வந்தான்.

## 2. கண்ணன் மன்னானதல்

**குந்திபோஜன்** என்னும் பெயர் வாய்ந்த ஒரு வேங்கதன் விருஷ்ணி குலத்துதித்த சூரியனை என்பவனுடைய அருந்தவப் புதல்வியாகிய பிருதை என்பவளைச் சுவீகாரம் எடுத்துக்கொண்டான். பிருதை குந்திபோஜனுல் செவ்வளே வளர்க்கப்பட்டு அழகு பெற்று விளங்கினான். அவனுடைய வளர்ப்புத் தந்தை குந்திபோஜனுனபடியால் அவனுக்குக் குந்தி யெனும் பெயர் வழங்கலாயிற்று.

குந்திக்குப் பத்து வயதாகும்போது, துருவாசரென் னும் தபோதனர் குந்திபோஜனைக் கண்டு தாம் நோன்பொன் றியற்ற வேண்டு மென்று கூறினார். குந்திபோஜனும் அவருடைய விருப்பத்தின்படியே அவரைத் தன் அரண்பளையி விருத்தி, அயர் விரதத்தை முடிப்பதற்கு வேண்டிய அனுகூலங்களைச் செய்தான். அம முனிவருடைய ஏவலாளாகத் தன் புகல்வி பிருதையை நியமித்தான். சிறு பிழைக்குஞ் கடுங்கொபங் கொள்ளும் துருவாசருடைய குணத்தை அவன் அடிக்கடி பிருதைக்கு நினைப்பூட்டி முனிவருக்கு எவ்வகையிலும் களிப்புண்டாக்கும்படி எட்டளை யிட்டான். பிருதையுட், தன் தந்தையின் வார்த்தைகளை மந்திரமெனக் கொண்டு, துருவாசருக்குத் தொண்டு செய்து வந்தாள்.

அவ்வாறு ஒரு வருடம் கழிந்தது. துருவாசரும் தன் னுடைய விரதத்தைச் செவ்வளே அனுஷ்டித்து முடித்தார்; பலவகையிலும் குற்றேவல் செய்த பிருதையின் செய்கைக்கு அவர் மிக்க மகிழ் வெய்தினார். அதனால், அவர் அவனுக்கு ஐந்து தேவ மந்திரங்களை உபதேசித்து அவற்றின் பலன் களையும் கூறினார். பிறகு, அவர் குந்திபோஜனை ஆசீர்வதித் துத் தம் இருப்பிடத்திற் கேட்கினார்.

பல மாதங்கள் கழிந்தன. குந்திதேவியும் கன்னிப் பருவமடைந்து தன் உப்பரிகையின் மீது உலவி நின்றார். அப்போது, துருவாசர் அன்று தணக்குக் கூறிய தேவ மந்திரங்களின் நினைவு அவளுக்கு வந்தது. உடனே அவைகளின் மெய்மையை உணர விருப்பினால். அங்கும் விரும்பியவள் சூரிய மந்திரத்தை உச்சரித்தாள். அப்போதே சூரியன் அவள் எதிரில் தோன்றி அவளுக்கோர் அழகிய ஆண்மகளை அளித்தான். அவ்ள் பின்னும் அப் பிள்ளையை ஒரு பேழையில் கிடத்திக் கங்கையில் விட்டுவிடென்றும், அப் பிள்ளை செல்வனே வளர்ந்து வருவானென்றும் கூறி மறைந்தான். குந்திதேவியும் அம் மகவைக் கண்டு மகிழ் வெய்தினால். அப் பிள்ளையைப் பேழையிலிட்டுக் கங்கையில் விட்டுவிட அவள் துணியவில்லை. ஆனால், உலகத்தாருக்கு அஞ்சி மனவருத்தத்துடன், தன் ஆடையை ஒரு பெட்டியிலிட்டு மெத்தென்றுசெய்து, அதில் அப் பிள்ளையை வைத்து மூடிக் கங்கையில் விட்டுவிட்டாள். அப் பெட்டி மிதந்து செல்லும் திசையை நோக்கிப் பன்முறை திரும்பிப் பார்த்துப் பின்னர்த் தன் அரண்யமைனையைடந்து வடக்கம் போல வசிக்கலானாள். பின்பு, அவள் பாண்டு மன்னாளை மணந்து கொண்டாள். பின்னர், அவள் தருமன், வீமன், அருச்சனன் என்னும் மூவரையும் ஈன்றெடுத்தாள். பாண்டு மன்னா ஆடைய இளைய மனைவி மத்திரையினிடமாக நகுலன், சகாதேவன் என்ற இருவர் பிறக்கனர். சின்னுட்கருக்குப் பிறகு பாண்டு மன்னன் உயிர் துறந்தான்.

பேழையில் வைத்துக் கங்கையாற்றில் விடப்பட்ட அவ்வழகிய புதல்வனை நமது கதாநாயகனான கன்னன்! வெள்ளிய முத்துக்களை யெடுத்தெறியும் அலைகள் நிறைந்த கங்கையாறு அப் பெட்டியை ஏந்திச் சென்று அத்தினுடியிற் சேர்த்தது.

அப்போது பொழுது புலரும் சமயமா யிருந்தது. கதிரவனும் தன் னுடைய செங்கிரணங்களைப் பரப்பிக் குண திசையில் எழுந்தான். அன்னவனது செங்கிரணங்கள் பரவி கங்கை நீர் பொன்னீர் போன்று பொலிந்து விளங்கியது. பறவை யினங்களும் துயினீத்துச் சிறகுகளை யடித்துப் பறந்து சென்றன. வள்ளல் வரக்கண்ட வறியோர் போலக் கண்ண் இருந்த பெட்டியைச் சுற்றிச் சேல்மீன்கள் தூள்ளி விழொயாடின.

அச் சமயம் மன்னன் திருத்தாட்டிரானுடைய தேர்ப் பாகன் தன் மனைவியுடன் நீராடக் கங்கைக்கரையை யடைந் தான். நற்குண நற்செய்கைகள் மிகக் அவ்விருவரும் ஈருட அலும் ஒருமியிரும்போல இல்லறம் நடத்தி வந்தனர். எத் தலையு துண்பத்தையும் மாற்றவல்ல புத்திரப் பேற்னைம் யால் அவர்கள் மனங் கவன்றிருந்தனர். அவர்கள் அங்குத் தோன்றிய விநோதக் காட்சிகளை நோக்கியவன்னாம் செல் லும்போது கண்ணன் அமர்ந்திருந்த பேழையைக் கண் னுற்ற னர். உடனே அத் தேர்ப்பாகன் அதிசபித்து அப் பெட்டி யைக் கொணர்ந்து சிறக்கு பார்த்தான். அதிற் பொலிந்த பொன்னிறப் புதல்வளைக் கண்ட தேர்ப்பாகன் பேருவகை யெய்தினுன். நித்திய தரித்திரனுக்கு "எதிர்ப்பட்ட நிதிக் குவியலைப் போல அப் புதல்வளை அவன் வாரி யெடுத்து முத்தமிட்டான். பின்னர், உவகைத்தும்பிய உள்ளத்தின னுய்த் தன் மனைவியிடம் அப் புதல்வளை ஈந்தான். பெறுதற் கரிய பேற்றைப் பெற்றவளைப்போல அவனும் அக் குழுந்தை யைப் பணிவுடன் பெற்றுத் தன் பவளச் செவ்வாயால் முத்தமிட்டாள். அவன் காதில் விளங்கிய குண்டலங்களை யும், தேகத்திற் பொலிந்த கவரத்தையும் கண் னுற்ற தேர்ப் பாகன் அப் பாலகன் தெய்வத் தன்மை வாய்ந்தவனைத் தீர்மானித்தான். அதனால், அவர்கள் நீராடிச் சென்று, தம்

இல்லம் சேர்ந்து, அப் புதல்வளை மிக்க மேன்மையுடன் வளர்த்து வந்தனர். பின்னர்த் தெய்வ வாக்கின்படி அவனுக்குக் கண்ணன் எனப் பெயரிட்டனர்.

நாட்கள் செல்லச்செல்லக் கண்ணனும் இளம்பிறைச் சந்திரன்போல வளர்ந்தான். சிறு பிராயத்திலேயே பல கலைகளைக் கற்றுப் படைக்கலப்பயிற்சியிலும் தேர்ச்சிபெற்று ஒப்பற்று விளங்கினான். அவனுடைய போழகையும், வீரச் செயல்களையும், அருடேஞ்கையுங் கண்ட நகர மாந்தர்கள் அனைவரும் அவனைப் புகழ்ந்து பேசினார். அவன் இழி குலத்தவனால் வளர்க்கப்பட்டதைப்பற்றி அவர்கள் அவனைப் பொருட்படுத்தாமல் இல்லை.

கண்ணன் படைக்கலப் பயிற்சியில் தேர்ச்சி பெற்றிருந்தாலும், அவற்றைக் கசடறக் கற்க என்னாங் கொண்டான். அதனால், அவன் பரசுராமரையடைந்து தான் ஒரு பார்ப்பனச் சிறுவன் போல நடித்தான். பரசுராமர் வேதியர்க்கு மட்டுமே கற்றுக் கொடுத்தல் என்ற வைராக்கியங்களை கொண்டிருந்தார். அதனால், அவர், கண்ணனைப் பிரம்ம குலத்துதித்தவனைன்று நிச்சயித்து, அவனுக்கு யாவற்றையும் தெளிவாகக் கற்றித்தார். அவனுடைய நுண்ணறிவுக்கும், பெருங் குணத்திற்கும், வீரத் தன்மைக்கும் அவர் அவனை மெச்சினார்.

ஒருநாள் மாலைப் பொழுதில் அவர் அவனுக்குச் சில அரியீ விஷயங்களைக் கற்றித்துக் கொண்டிருந்தார். அப் போது அவருக்கு உறக்கம் வரவே அவர் கண்ணன் தொடை மீது தலையை வைத்து அயர்ந்து நித்திரை செய்தார். அச் சமயம் இரத்தவளிப் புழு வொன்று கண்ணனுடைய ஆடித் தொடையில் புகுந்து தொளைக்க ஆரம்பித்தது. அதனால் உண்டான வலியைக் கண்ணன் பொருட்படுத்தாது அதை

வற்று அமர்ந்திருந்தான். ஆனால், அப் புழுவோ அஃதோடு விடாமல் மேலும் மேலும் தொளைத்து அவனுடைய உதிரத்தை உரிஞ்சிக் கொண்டிருந்தது. பொறுக்க முடியாத துன்பம் கண்ணுக்கு உண்டாயது. ஆயினும், தன் குருவின் உறக்கம் பங்கப்படுமென் நஞ்சிய கண்ணன் வாளா விருந்தான். வீரமூம் குரு பக்கியும் நிறைந்த அவளை அப் புழு விட்டு விலகவில்லை. அது விடாமல் அவனுடைய தொடையைத் தொளைக்கவே இரத்தம் பாய்ந்தோடி, பரசராமருடைய தேக முழுவதையும் இரத்தமய மாக்கியது. உடனே உணர்ச்சி பெற்ற பரசராமர் திடுக்கிட்டு விழித் தெழுந்து நோக்கினார். கண்ணன் தொடையிலிருந்து இரத்தம் பெருகி ஒடுவதையும், தம் உடலம் செந்திறமாயிருப்பதையும் அறிந்து கண்ணை நோக்கி, ‘வஞ்சனை மிக்கவனே ! இஃதென்ன ? நீயோ பார்ப்பனக் குலத்திலுதித்தவன் ! அப்படி யிருந்தால் இப் புழுத் துன்பம் செய்யத் தொடங்கியபோது நீ பயந்து அப்புறம் சென்றிருப்பாய். இன்றேல், இவ்வளவு இரத்தம் பெருகியோடும் போதாவது அச்சங்கொண்டு எழுந்திருந்திருப்பாய். அப்படி யில்லாமல் மிக்க தைரியத்துடன் அசையாது அமர்ந்திருக்கும் வீரம் வேதியர் குலத்துதித்தோலுக்கு அமைந்திராது. ஆகையால், உண்மையை உரைத்துவிடு’ என்று கடுஞ்சிற்றத்துடன் கூறினார்.

அவருடைய கடுஞ் சொற்களைக் கேட்ட கண்ணன் நடுநடுங்கி, எழுந்து அவரை வணங்கி, வாய்பேசாது, மதி மயங்கி நின்றான். அவனுடைய தோற்றத்தால் அவன் பிராமணனால்ல னென்பதை அறிந்த அவர் கண்ணை ஏரி யெழு நோக்கி, ‘ஓ ! பாதகா ! என்னை இவ்வாறு கபடஞ்செய்து என்னுடைய விற்கிறூழிலைக் கற்றுக் கொண்டாய். வேதியர் தவிர ஏனையோருக்குக் கற்பிப்பதில்லை யென்னும் என்னுடைய சபதத்தைப் பங்கப்படுத்தினே ! அதனால், நீ

என்னிடம் கற்றவை யாவும் உனக்கு வேண்டிய தருணத் தில் பயன்படா தொழிக் எனக்குறித் தமிழைவிட்டுச் செல் வூம்படி கட்டளையிட்டார்.

கன்ன னும் மணியை யிழுந்த நாகமேபோல் மனம் ணைந்துருகினன். அவ்வளவு கொடிய சாபம் அஙியாய மாகத் தனக்குக் கொடுத்த பரசாமரை வெறுத்துத் தன் னிருப்பிடத்தை யடைந்தான்..

திரிதாட்டிரனுக்குக் காந்தாரியினிடம் நாறு புதல் வர்கள் பிறந்தனர். அவர்களில் மூத்தவன் துரியோதனன் னனப் பெயரிடப்பட்டான். அவன் பொறுமை மிக்கவன். அவன் பாண்டவர்களின் மீது இயற்கையிலேயே வெறுப் புக் கொண்டவன். அவர்களில் முக்கியமாக வீமனீ அவன் அதிகமாகப் பகைத்து வந்தனன். பல சூழ்சிகளைச் செய்து அவனைக் கொல்லத் துரியோதனன் முயன்றான். ஆனால், வீமன் அவைகளினின்றுங் தப்பினான். ஆனாயால், பாண்ட வர்களுக்கும், கெளரவர்களுக்கும் பகைமை இளவுமயிலிருந்தே முதிர்ச்சி யடைய வாரம்பித்தது.

அவர்களிருவருக்கும் குருவா யிருந்தவர் துரோனு சாரியார் என்பவர். அவர் மூலமாகப் பாண்டவருப், கெளர வரும் வில்லித்தை முதலிய படைக்கலப் பயிற்சிகளைக் கற் றுணர்ந்தனர். எவ்வளக்கியிலும் பாண்டவர்களே சிறப்புற்று விளங்கினார். அருச்சனன் வில்லித்தையில் கைதீர்ந்து யாவரினும் மேம்பட்டு விளங்கினான்.

இருநாள் கன்னன் தன் இல்லத்தை விட்டு அரச வீதி வழியே சென்றுகொண் டிருந்தான். அப்போது அரன் மஜீயின் உப்பரிகையில் உலாவி சின்ற துரியோதனன், கன் னனை ஹோக்கி, அவனுடைய வனப்புக்கும், சீத் தோற்றுத்

திற்கும் வியந்தான். உடனே வவ்வாளர் மூலமாகக் கண்ணளை அழைப்பித்து அவனேனுடு நட்புக் கொண்டான். அவனுடைய தம்பிமாரும் வளையோரும் கண்ணன்மீது அன்பு கொண்டனர். அது முதல் அரண்மனையில் துரியோதன நுடன் கண்ணன் யாதொரு கவலையுமின்றி இனிது வாழ்ந்திருந்தான்.

கிளாட்கள் சென்ற பிறகு, அரசினங்குமர்களின் கல்வித்திறத்தை அணிவர்க்கும் விளம்பரப்படுத்தித் துரோணர் அரங்கேற்றம் செய்ய விரும்பினார். உடனே அரசன் கட்டலைப்படி விசாலமானதோர் பந்தர் இடப்பட்டது. புறநாட்டு மன்னரும் குறித்த நாளில் அத்தினுபுரியை யடைந்து பந்தரில் குழுமினர். குடி மக்களும் நல்லுடை அணிந்து அரசினங்குமர்களின் அரிய செயல்களைக் கண்டு களிக்க வந்திருந்தனர். வீடுமர், திருதாட்டிரன், விதூரன் முதலியோர் தத்தம் ஆசனங்களிற் ரங்கியிருந்தனர். அப் பந்தரின் நடுவிலிருந்த விசாலமான வெற்றிடத்தில் பாண்டவரும், கெளரவரும் நின்று துரோணருடைய கட்டலைப்படி தங்களுடைய கல்வித் திறமையைக் காட்டினர். தனித்தனியே தத்தம் திறமையைக் காட்டிப் பின்னர் அவர்கள் ஒருவரை யொருவர் எதிர்த்துப் போவிப் போர் புரிந்தனர். அச் சமயத்தில் பொறுமை மிக்க துரியோதனன் வீமனைக் கொல்வதற்கு அதுவே தக்க சமயமெனத் துணிந்து வீமனை வேகத்துடன் தாக்கத் தொடங்கினான். அவனது உள்ளக் கருத்தை யுணர்ந்த வீமனும் கொடும் போர் செய்யத் துணிந்தான். உடனே போவிப்போர் உண்மைப் போராகி அவர்களிருஷ்டும் மதங்கொண்ட யானைகளைப்போலச் சண்டை யிட்டனர். அதை யறிந்த அங்குள்ளோர் அவர்களிருவரையும் சமாதானப்படுத்தி விலக்கினார். பின்னர், அருங்சுனன் தன் ஆடைய வில்லைக்கொண்டு பல அதிசயச் செய்கைகளைக்

செய்தான். அவனுடைய திறமையைக் கண்டாரனைவரும் அவனைப் பெரிதும் புகழ்ந்தனர்.

அப்பொழுது அங்கிருந்த கண்ணன் சீற்றத்துடன் சபையோலர் நோக்கி, ‘மன்னர்களே, சான்றேர்களே! மிகச் சாதாரண செயல்களை இயற்றிய அருச்சனை மிக வும் புகழ்ந்து பேசின்கள். இதோ பாருங்கள்! என்னுடைய திறமையையும்’ என்று கூறினான்.

உடனே அவன் தன் வில்லை வளைத்து நாணேறிட்டுக் கண்டோர் அதிசயிக்கும் வண்ணம் பலவீரச்செயல்களை யியற்றினான். அவைகளைக் கண்ட அனைவரும் அருச்சனைக் காட்டிலும் பன்மடங்கு அதிகமாகக் கண்ணனை வியந்தனர். கண்ணனுடைய உண்மைத் தோழனுன் துரிதீயாதனன் மட்டிலா மகிழ்ச்சி யடைந்தான்.

பின்னர்க் கண்ணன் அருச்சனையைப் பார்த்து, ‘ஏ அருச்சனை! சீடிம் நானும் சிற்றுகோரம் விற்போர் நடத்தலாம். இக் கூட்டத்தாரும் கண்டு களிப்படைவார்கள், எழுந்திரு’ என்று போருக் கழைத்தான்.

அவனுடைப் பார்த்தைகளைக் கேட்ட அருச்சனன், ‘ஏ கண்ண! நான் உன்னேடு போர்புரியச் சுற்றும் அஞ்சேன். ஆனால், நீ எங்களுடைய தேர்ப்பாகனுடைய மகன். அங்குலத்துத்த நான் உன்னேடு போர்புரிதல் இழிவாகும். இருந்தாலும் நீயே கைதேர்ந்த வில்லாளி யென் பதில் கிஞ்சிற்றும் ஜூயமில்லை!’ என்று பதிலுரைத்தான்.

அதைக் கேட்ட கண்ணன் கண்களில் கண்ணல்மூநோக்கி, ‘அடா அருச்சனை! அறிவற்றவனைப்போல ஏதேதோசொல் வுகின்றனன்யே! சுத்தவீர் எக் குலத்தில் உதித்தாலும் அவர்கள் மேம்பாடுடையவர்களே. சீரிய ஒழுக்கமும், நற-

குண நற்செய்கைகளும் வாய்ந்தவர்களே சிறந்தோராகப் பல்லோராலும் போற்றப்படுவர். இதனை அறியாது என்னை இகழ்ந்து பேசினே. இக்கணமே ஒரு கணையால் உன் தலையைக் கொய்து விடுகின்றேன் பார்' என்று கூறினான்.

அக் கடுமொழிகளைக் கேட்ட அருச்சனன் சினங் தெழுந்து, 'அடா கன்னு! நியா என் தலையைக் கொய்ப் பன். அதுவரையில் நான் உன்னை வாளா விட்டிருந்தால்ஸ்ரே!' என்று கூறித் தன் வில்லிற் கணை தொடுத்தான்.

உடனே கண்ணலும் சிங்கமெனக் குதித்தெழுந்தான். அப்போது அங்கிருந்தவர்கள் அவர்களை ஒருவாறு சமாதானப்படுத்தினர். விடுமீர் கண்ணன்மீதே குற்றத்தைச் சுமத்தி அவன் அரசுகுமாரர்களின் அரங்கேற்றத்தில் வந்து கலந்து கொண்டது தவறெறன்றும், அரசுகுமாரனை அருச்சனை வலிய போருக்கலைமுத்தது பொருந்தாத விஷயமென்றும் கூறினார். சபையோரும் கண்ண செய்தது தவறென்று ஒருமனமாகக் கூறினார்.

அவற்றை யெல்லாம் கேட்ட கண்ணன் மனவாட்டமடைந்து வாளா விருந்தனன்.

அப்போது துரியோதனன் எழுந்து, 'உயர்ந்தகுலம் தாழ்ந்தகுலம் என்று கூறுவது தகாது. ஒருவரை அவருடைய நற்குண நற்செய்கைகளைப் பற்றியே நாம் புகழ் கின்றேனுமே யொழிய அவர்களுடைய உயர்குலத்தைப் பற்றி மெச்சிப் பேசுவதில்லை. வீரம், கல்வி, ஞைட, பொறை முதலிய சிரிய குணங்கள் செறிந்தோர் ஏக் குலத் தோராயினும் ஏனையோரைக் காட்டிலும் உயர்ந்தோரேயாவர். சேற்றில் முளைத்த தாமரை கடவுளுக்கு விருப்பாவது பாவரும் அறிந்ததே! ஆதனின், குலத்தினும் குணமே சாலச்சிரக்கது: இவ்வாறு நியாயத்தை விடுத்து ஒருதலை

யாகப் பேசுதல் அடாது. மேலும், என் இன்னுயிரைனைய கண்ணை இனி யொருவர் மறுபடியும் இகழ்ந்துரையாடா வண்ணம், இன்றே அங்கதேச மன்னானுக்குகின்றேன்' என்று மொழிந்தான். அவனுடைய நற்செய்க்கலையக் கண்ட பலர் அவனைப் புகழ்ந்துரைத்தனர்.

கண்ணும் அங்காட்டரசனுகி மந்திரிமார் புடைசூழுச் செவ்வனே அரசு புரிந்து வந்தான். அத்தகைய பெரும் பேற்றைத் தனக்கு அன்புடன் அருளிய அவக்கொடி யோன்பால் கண்ணன் பேரன்பு பூண்டொழுகினன்.

அப்படியிருக்கும் நாளில் ஒரு நாள் கண்ணன் நால் வகைச் சேணைகள் புடைசூழு வேட்டையாடக் காட்டிற்குச் சென்றுன். பொற்றேர்மீது செல்லும் கண்ணைக் கண்ட குழிமக்கள் அவனை வணங்கி வாழ்ந்தினர். அச் சமயம் இடபோல் ஒலிக்கும் பல்வகை வாத்தியங்களின் ழலாசணையக் கேட்ட ஓரிளம் பசுக்கன்று மருங்டோடி, கண்ணன் தேர்க் காலிற் சிக்குண்டது. கண்ணன் திடீரெனக் கிழேகுதித்து அக் கண்றை அப்புறப்படுத்தி அதை உயிர்ப்பிக்க முயன்றார். அந்தோ! அவனுடைய நன் முயற்சிக் கௌலாம் வீணு யின்! அவனும், அக் கொடிய செய்க்கைக்கு வருந்தி, கண்ணீர் மல்கி நின்றார்.

அத்தருணம் அக் கண்றை வளர்த்துவந்த அருந்தவ முனிவுக் ஒருவர் தம்முடைய கண்றைத் தேடி அவ்விடம் வந்து நடந்தவற்றை உணர்ந்து அளவற்ற கோபங் கொண்டார்.

வாடிய முகத்துடன் நின்ற கண்ணுடைய குணத்தை யும் பொருட்படுத்தாது அவர் அவனை நோக்கி, 'அடா பாதகா! என் உயிரைனைய இளங்கண்றை இவ்வாறு

வதைத்தனியே! நீதிநெறி வழாது செங்கோலோச்சுங் கடமை பூண்ட ஒரு மன்னன் இத்தகைய செய்கையையியற்றுவது அடுக்குமா? ஆதலின், உன் தேர் இன்று என்கன்றின் உடலிற் பதிந்ததால், போர்க்களத்தில் உன் னுடைய தேர் மண்ணிற் பதிந்து, நீயும். பகைவர்களின் படைக்கலங்களால் அடியுண்டு வருந்துவாயாக' என்று கொடுஞ் சாபம்பொடுத்தார்.

அம் முனிவருடைய சாபத்தைச் செண்டிலேற்றலும், அருளுடைய கன்னன் இடியொலி கெட்ட நாகமிமன நடுங்கி, 'மாதவத்தீர்! இக்கொடிய செய்கைக்கு நான் மனமார வருந்துகின்றேன். மேலும் நான் இச் செய்கையை வேண்டுமென் நியற்றவில்லை. ஆதலின், இப் பிழை என்பால் எப்படிச் சாரும்? இக் கன்றுக்குப் பதிலாகப் பல பசு நிரைகளையும், இன் னும் வேண்டுவனவற்றையும் நான் தங்களுக்கு அளிக்கின்றேன். தயயகூர்ந்து ஏற்றுக்கொண்டு இச் சாபமொழியைத் தவிர்க்கவேண்டும்' என்று கூறினான்.

அம் மாதவர் சற்றும் இரங்காது, 'நீ கொடுக்கும் பல பொருள்களும் என்னுடைய ஒரு கிண் றுக்கிணையாகுமா?' உன்னுடைய செல்வத்தை நான் ஏற்றுக்கொள்ள முடியாது. என்னுடைய சாபத்தையும் நான் தவிர்க்க முடியாது. நீ அதை அனுபவித்தே தீரவேண்டும்' என்று கூறிச் சென்றார்.

அதனால், மன்னன் மனமுளைந்து பலவாறு வருந்தித்தன் அரண்மனையை யடைந்தான்.

சில வருடங்கள் கழிந்தபிறகு இராஜ்சிருகம் என்னும் நகரத்தை அரசாண்டுவந்த மன்னுடைய மகள் சுவர்ஜன ரேகைக்குச் சுயம்வரம் என விவாக அழைப்போலை கன்ன

நுக்கு வந்தது. கன்னனும் ஏனைய அரசர்களைப்போலச் சுயம்வரத்திற்குச் சென்றுன். குறிப்பிட்ட நேரம் நெருங்கிப்பும் சுவர்ணரேகை தாழியர் புடைசூழச் சுயம்வரமண்டபத்தை யடைந்தாள். பொன்னேபோன்று பொலி யும் அவளைக்கண்ட ஒவ்வொருவரும், அவள் தம்முடைய மாலையிடக் கூடுமென்று எதிர்பார்த்து வீற்றிருந்தனர். சுவர்ணரேகையோ பலருடைய வரலாற்றினையும் தாழியர் சொல்லக் கேட்டுணர்ந்து கன்னனை நெருங்கி அவனுடைய நற்குணங்களைக் கேட்டு அவனுக்கே மாலையிட்டாள்.

அச் சமயம், கன்னன் தேர்ப்பாகனுடைய புதல்வ னெனச் சுவர்ணரேகையின் தங்கை யறிந்து, மிகவும் வருந்தி னுன். அங்கும் வருந்தியும் சுவர்ணரேகை கன்னனையே மனக்க நிச்சயித்தாள்.

பின்னர்க் கன்னனுக்கும் சுவர்ணரேகைக்கும் அங்காட்டில் திருமணம் சிறப்பாய் நடந்தேறியது. துரியோதனனே அந்தியநாட்டரசர்களை வரவேற்று உபசரித்தான். துரியோதனன் தன்பால் காட்டும் அளவற்ற அன்புக்குக் கன்னன் பேரூவங்க யெய்தி அவளைப் பலவாறு புகழ்ந்துரைத்தான்.

நாள் பல சென்ற பிறகு கன்னனுக்குச் சுவர்ணரேகையினிடம் இருமக்கள் பிறந்தனர். அவர்களிருவரும் தம் தங்கையைப்போல் பெருங்குணங்க்காய் விளங்கினர். சுவாணரேகையும் மட்டற்ற அன்போடு கன்னனை நேசித்துக்காலங்கடத்தி வந்தாள்.

### 3. இந்திரனும், கண்ணும்

**பாண்டவர்களுக்கும் கொவர்களுக்கும் இளமையி**  
**லேயே உண்டான பகைமை நாளடைவில் அதி**  
**கரித்தது.** அதை நன்கறிந்த வீடுமர் திருதாட்டிரன்  
**முதலியோர் அவ்விருவருக்குள்ளும் சமாதானம் நிலைபெற்றிருக்க வெகு பாடுபட்டனர்.** ஆனால், அவர்களுடைய முயற்சிகள் எல்லாம் பயன்படா தொழிந்தன. கடைசியாக அவர்கள் நாட்டை இருபிரிவாகப் பிரித்து அவர்களுக்குக் கொடுத்தனர். அவர்களும் தத்தம் அரசரிமையை வகித்து அரசாண்டு வந்தனர்.

சிலநாட்கள் சென்ற பிறகு, பாண்டவர்களில் மூத்தவரான தருமர், தம் பிதா நற்கதி படையும்பொருட்டும், தம்முடைய கீர்த்தி பரவும் பொருட்டும், இராஜசூய யாகம் ஒன்று நடத்த விரும்பினார். அவருடைய கட்டளையின் படியே, அவருடைய தம்பிமர் நால்வரும், நாற்றிசைகளிலும் சென்று எதிர்த்த அரசர்களை வென்று அவர்களிட மிருந்து ஏராளமான திரவியத்தைக் கப்பமாக வரங்கிவந்தனர். அவர்களைக் கொண்டு தருமர் இராஜசூய யாகத்தைச் செவ்வேன செய்து முடித்தார். யாகத்திற்கு வந்திருந்த அரசர்களைனவரும் தருமரைப் புகழ்ந்தனர்.

அப்போது அங்கிருந்த துரியோதனன் தருமருடைய கீர்த்தியையும் செல்வப் பெருக்கையும் கண்ணுற்று அமுக்காறு கொண்டான். பொருளை மலிந்த அவன் எவ்வகையிலேலும் தருமருக்குக் கேடு செய்ய எண்ணங் கொண்டான். ஆதலால், அவன் தன்னேடு சேர்ந்திருந்த தன்மாமன் சகுணியோடும், தன் தகப்பன் திருதாட்டிரனேடும் தான் எண்ணிய விஷயத்தைப்பற்றிக் கலந்து ஆலோசித்

தான். முடிவாகப் பாண்டவர்களைச் சூதாட்டத்தில் தான் வென் றுவிடுவதாகச் சுகுனி உறுதிமாழி கூறினான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட கண்ணன், துரியோதனை நோக்கி, ‘என் இன்னுயிர் நண்ப! நீதிநெந்த கடந்து நாம் பாண்டவரைச் சூதில் வெல்ல முயல்வது தவறாகும். உலகத்தாரின் இழுக்குரைக்கு நாம் ஆளாக வேண்டா. அவர்களைவரையும் நானே என்னுடைய அம்பால் வென்று உண்ணே அரசர்க்காசனுக்குவேன். ஆகையால், அவர்கள்மீது போருக்கெழுதலே உத்தமம்’ என்று வீரவார்த்தை கூறினான்.

ஆனால், துரியோதனனும் அங்கிருந்த அவனுடைய தம்பியரும் கண்ணனுடைய மொழிகளைச் செவிபிலேற்றுக்கொள்ளவில்லை. முடிவில் துரியோதனன் சுகுனி சொற்படி பாண்டவர்களைச் சூதில் வெல்லவே முடிவு செய்தான். உடனே அவன் தன் தகப்பனுர் மூலமாகப் பாண்டவர்களுக்கு ஒரு குதிதமொழுதி, அவர்களைத் தன்னுட்டில் தான் கட்டி முடித்த ஓர் அழகிய மாளிகையைக் காணும் பொருட்டு அழைத்தான். துரியோதனனுடைய சூழ்ச்சி களை விதூர் தருமருஞ்கு எடுத்துரைத்தார். ஆயினும், தருமர் திருத்தாட்டிரன் விருப்பத்தின்படி செய்வதே நன்மையெனத் தீர்மானித்தார். பிறகு, அவர் தமிழிரோடும், மனைவியோடும், நால்வகைச் சேனைகளோடும் துரியோதனன் அரண்மனையை யடிடந்தார். துரியோதனன் அவர்களை உபசரித்து வரவேற்றான். சிற்றுனோங் கழித்துச் சுகுனி தருமரைக் காலப்போக்கின் நிமித்தம் சொக்கட்டான் ஆட அழைத்தான். முதலில் அவர் மறுத்து முடிவில் ஒப்புக்கொண்டார். சூதாட்டத்தில் கைதேராந்த சுகுனி யென்பவன் அவரை முற்றிலும் தோற்கடித்தான். பந்தயமாகத் தருமர் தம் நாடு நகரங்களையும், நிதிக்குஷியலையும் வைத்

தூத் தோற்றூர். தம் தமிழ்யையும், மனையையும், தமிழையும் அவர் தோற்றூர். வெற்றி பெற்ற தூரியோதனன் அவர்களை மிக்க இழிவு படுத்தினான். அதைக்கண்ட பாண்டவர்களில் தருமர் தனிர் ஏனையோர் கடுங் கோபங்கொண்டு கடுஞ் சபதம் செய்தனர். தருமர் அவர்களைச் சமாதானப் படுத்தினார்.

இறகு, அங்கிருந்த பெரியோர்களுடைய நிபந்தனையின் படி, பாண்டவர்கள் பன்னிரண்டு வருடம் வனவாசஞ்சலை செய்து இறகு ஒரு வருடம் ஒருவரும் அறியாவண்ணம் மறைந்திருக்க ஒப்புக்கொண்டனர். அவர்கள் திரும்பி வந்த தும் அவர்களுடைய அரசரிலும் திருப்பிக் கொடுக்கப்படு மென்றும் உறுதி பெற்றனர். பாண்டவர்களும் அந்திபந்தனைகளுக்கிடையானது மறுபடியும் சூதாடித் தங்களையும் துரோபதையையும் மீட்டுக்கொண்டு வனமேகனர். அவர்கள் பல துண்பங்களை அனுபவித்துப் பன்னிரண்டு வருடங்களைக் காட்டில் போக்கி, ஒரு வருடம் வளர்யில் விராட நகரத்தில் உருமாறி வசித்திருந்தனர். அப்போது அவர்களைக் கண்டு பிடிக்கத் தூரியோதனன் எவ்வளவோ முயன்றான். அவனுடைய எண்ணம் ஈடேறவில்லை. முடிவில் பாண்டவர் பதினாற்காம் வருடத் தொடக்கத்தில் தத்தம் உண்ணாமல் பெயரோடு வெளிப்போந்தனர்.

இன்னர், தருமர் தமிழ்யையும் பெற விரும்பித் தூரியோதனனிடம் உலுக முனிவரையும், பிறகு கண்ணபிரானையும் தூதனுப்பினர். கெடுப்புத் திறைந்த தூரியோதனன் பாண்டவருக்கு ஒரில்லமும் கொடேனென்று மறுத்துவிட்டான். தம் நாட்டைப் பெறுதற்குத் தருமர் போர்ப்புறிந்தே தீரவேண்டுமென் றுணர்க்க கண்ணபிரான், தேவேந்திரனை மனத்தில் நினைத்தார். தேவர் கோமானும் அவரை நண்ணினான்.

உடனே கண்ணபிரான் அவளை நோக்கி, ‘அமர்க்கிறைவ! பாண்டவர்களுக்குரிய நாட்டைத் திருப்பிக்கொடுக்கத் துரியோதனன் மறுத்துவிட்டான். அதனால், போர் மூன்வது நிச்சயம் என்று தெரிகின்றது. போர் மூண்டால், அப்போது கண்ணன் துரியோதனன் பக்கமாயிருந்து பாண்டவதா எதிர்ப்பான். சுத்தவீரனுள் அவளை வெல்லுதல் எவருக்கும் இயலாத காரியம். மேலும், அவனுடன் பிறந்த கவசகுண்டலங்களை அவன் அளிக்கிறுக்கும் வரையில் அவளை ஒருவராலும் வெல்லமுடியாது. ஆனால், அருச்சனன் கண்ணனைக் கொல்லுவதாகச் சபதம் செய்திருக்கின்றன, நீ உன் மைந்தனுகிய அருச்சனனுடைய நன்மையைக் கருதினால் ஒரு காரியம் செய்யவேண்டும். கண்ணன் மிக்க கொடையாளி. யாவாயினும் சரிடே! அவர்கள் விரும்பும் எப் பொருளோயும் அவன் மனச்சலிப்பின்றி அளிக்கும் கடப்பாடுடையவன். மறையவரும், மாதவத்தவரும், பிணியாளரும், வறியவரும், புலவர்களும் கண்ணனை நாடிச் செல்கின்றனர். அவனும் அவர்களைக் களிப்புறக்க செய்கின்றன. அத வால், நீ ஒரு மாற்றயவன் வேடம் பூண்டு அவளை நண்ணி அவனிடமிருக்கும் அவசருண்டலங்களைத் தானமாகக் கேட்டு வாங்கிவரல்வேண்டும். அப்படிச் செய்தால்தான் அருச்சனன் பிழைப்பான்; பிறகு, அவளைச் சேர்ந்த மற்றவர்களும், தத்தம் சபதத்தை நிறைவேற்றி வெற்றி பெறுவர், என்று கூறினார்.

இந்திரனும், சம்மதித்து, ஒரு கிழவிரோமண வடிவங்கொண்டான். வயதின் முதிர்ச்சியால் வீரங்த முதுகும், தளர்ந்த உடலும் வாய்க்கத அவ் வேதியன் தழியுன்றித் தன்னாடிக் கண்ணது அரண்மனையை அடைந்தான்.

அவ் விருத்தாப்பிய வேதியரைக் கண்டு கண்ணன் கணி குடன் அவரை எதிர்கொண் டழுமுத்துவந்து ஓர் ஆசனத்தில்

விருத்தி, ‘மாதவத்தீர்! தங்கள் வருகையால் என் இல்லம் தூய்மை யடைந்தது. தாங்கள் என்னை நாடிவந்தது என்னுடைய நல்வினைப் பயனேயாம். தாங்கள் எதை உத்தேசித்து வந்தீர்களோ அதைத் தெரிவித்தால், தடையின்றிக் கொடுக்கச் சித்தமாயிருக்கின்றேன்’ என்று மலர்ந்த முகத்துடன் உரைத்தான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட அம் மறையவன், ‘கன்னு! நான் விரும்பியவற்றை நீ யனிக்கவல்லையோ! நீ அவ்வாறு அளிப்பதாக வாக்களித்தால் உண்ணிடம் நான் விரும்புவதைச் சொல்லுகின்றேன்’ என்று கூறினான்.

உடனே கண்ணன், ‘ஐயன்மீர்! தாங்கள் எதற்கும் சந்தேகப்படவேண்டா. என்னிடமுள்ள எப்பொருளைக் கேட்டாலும் சரியே! என் உயிரையே பரிசாக விரும்பினும் சரிதான்! நான் அளிக்கவல்லேன். தலை கூர்ந்து தங்கள் விருப்பத்தைச் சொல்லுங்கள்’ என்று கூறினான்.

அவ்வரைகளைக்கேட்ட அவ் வேதியன் அவனை நோக்கி, ‘கன்னு! நான் திரண்ட செல்வத்தை நாடி உண்ணிடம் வரவில்லை. நீ யனிந்துள்ள கவச சூண்டலங்களைப் பெற விரும்பியே நான் இங்கு வந்தாளேன். ஆதலின், நீ எனக்கு வாக்களித்தவாறே அயவகளோ எனக்குக் கொடு’ என்று கேட்டான்.

அச் சமயம், ‘ஓ கன்னு! சாக்கிரதை! உண்ணிடம் தானாக் கேட்பவன் சாதாரண வேதியனல்லன். அவன் தேவேந்திரன்! கண்ணபிரானது கட்டளைப்படி அவன் உன்னிடம் வந்துள்ளான். மோசம் போகாதே’ என்று ஓர் அசரிரி வாக்கு உண்டாயது.

அதைக் கேட்ட கண்ணன் மயங்காமல் தன்னுடன் பிறந்த கவச சூண்டலங்களை வாள் கொண்டு அறுத்துப் பிரித்தெடுத்து அம் முதியவரிடம் கொடுத்தான். அவற்று

நைப் பிரித்தெடுத்தமையால் அவனுக்குண்டான துன்பத் தையும் அவன் பொருட்படுத்தவில்லை. அவன் உடல் முழு வதும் இரத்தம் ஒழுக ஆரம்பித்தது. அவனுடைய வள்ளாற் றன்மை இத்தகையது என்று எவரால் உரைக்க முடியும்? தன் உயிரினு மினிய அவைகளை அவன் ஒருவித மனச் சோர்வு மின்றி கல்கினான். அவனுடைய அரிய செயலைக் கண்ட தேவர்கள் அவனைப் பலவாறு புகழ்ந்தனர்.

கண்ணன் அண்புடன் அளித்த கவச குண்டலங்களைப் பெற்ற அமர்க்கிறைவன் தன் உண்மை வடிவங் தோன்ற நின்று, கொடை வள்ளால்! பெருமை வாய்ந்த உன்னுடைய செய்கையே அளவிடற்கரியது. நிற் போன்ற வள்ளால்கள் ஒருவருமிரார். நீ எனக்கு அளித்த கவச குண்டலங்களுக்கு ஈடாக இவ் வேலாயுதத்தைப் பெற்றுக் கொள். வன்மை மிக்க இவ் வேலினை நீ எவர்மீது எறிந்தாலும், இஃது அவர்களைக் கொல்லும். ஆனால், இவ் வெற்றி வாய்ந்த வேலாயுதத்தை நீ ஒரே ஒரு முறைதான் உபடேயாகிக்க வேண்டும், என்று கூறி ஒரு கூரிய வேலை யளித்தான். பின்னர்த் தன் சிருக்கரத்தால் கண்ணுடைய உடலத்தை ஒரு முறை தடவினான். அவ்வளவே! அவனுடைய தேகத்திலிருந்து பெருகிய உதிரம் நின்றது. புடமிடப்பட்ட கைப்பொன்போல அவன் தேகம் பிரகாசித்தது. முன்னிலும் பதின்மடங்கு வளி மிகுந்து அவன் விளங்கினான்.

தன் காரியத்தில் சித்திபெற்ற தேவேந்திரன் கண்ணை விட்டகன்று கண்ணபிரானை யடைந்தான். நடந்தவற்றையறிந்த கண்ணபிரான் கண்ணனது பெருங் குணத்தினையும் கொடையையும் பெரிதும் புகழ்ந்தார்.

பின்னர், அவர் குந்தி தேவி வசித்திருந்த மாளிகையை யடைந்தார்.

அவரைக் கண்டதும் குந்தி தேவி நகைமுகக் காட்டி வரவேற்றார்கள். பின்பு, பாண்டவர்களுக்கும் கொரவர்களுக்கும் நடக்க விருக்கும் பெரும் போலைப்பற்றிக் கண்ண பிரான் அவளிடம் கூறினார். அதைக் கேட்ட குந்திதேவி பலவாறு வருந்தினார்.

அப்போது கண்ணபிரான் அவளைத் தேற்றி, ‘அய்மணீ! வருத்தப்படுவதில் பிரயோசனம் ஒன்றுமில்லை. இனிப் போர் மூன்வது நிச்சயம். கொடுங்குணம் வாய்ந்த தூரியோதனன் நீதி வழக்கமாட்டான். நீர் உம்முடைய இளைமப் பருவத்தில் தூர்வாச முனிவருக்குத் தொண்டு செய்திரல்லவா! அதற்குப் பலனுக அவர் உமக்கு ஐந்து மந்திரங்களை உபதேசித்துச் சென்றார். பின்னர், ஒருநாள் சூரிய, மந்திரத்தை உச்சிரித்து ஓர் ஆண் மகளை என்று பேழையிலிட்டுக் கங்கையில் விட்டார். அம் மகனே தூரியோதனனுடன் நட்புக்கொண்டிருக்கும் கண்ணனைன் பவன். கண்ணனே திறமை மிக்கவன்; சிறந்த யீரன். அவளைப்பெற்றவர் நிரோவேயன்றும், அருச்சனனே தன்தமிழ யென்றும் அவன் அறியான். அக் கண்ணனுடையலைக் கூம்பே நாள்போப் பேரரில் அருச்சனைக் கொல்லும். கண்ணனும் தூரியோதனனுக்குப் பக்க பலமாயிருக்கின்றான். ஆதலால், நீர் இப்போதே அவளிடம் சென்று உண்ணமலை விளங்கக் கொல்லிப் பாண்டவர் பக்கல் சேர்ந்துகொள்ளும்படி அவளை வற்புறுத்தும். அவன் அப்படிச் செய்யமறுத்தால், அவனிடமிருந்து இரண்டு வரங்களைப் பெற்றுவாரும். அருச்சனைக் கொல்வதற்காக அரவக்களை யொன்றை அவன் வைத் திருக்கின்றான். அக் கண்ணமலை அவன் அருச்சனன்மீது ஒரு முறைக்கு மேல் மறுமுறை விட்டால் அருச்சனன் தப்புவது அரிது. ஆனால், அவன் ஒருமுறை அக் கண்ணமலை ஏதால் நான் எவ்வாறுயிலும் தடுத்துவிடுவேன். ஆகையால், முதலா

வது, அவன் அருச்சனன் மீது அங் நாகாஸ்திரத்தை ஒரு முறைக்குமேல் விடாதிருக்கும்படி ஒரு வரத்தைக் கேட்டுக் கொள்ளும். இரண்டாவது, அருச்சனன் தனிர மற்ற நால் வர்மீதும் அவன் தன் முழு வன்னமையையும் காட்டிப் போர் புரியக் கூடாதென்பதே யாசும். காலங் தாழ்ச்தாது இவ் விரண்டு வாங்களையும் பெற்றுவாரும்' என்று கூறினார்.

இவ் வார்த்தைகளைக்கேக்ட்டு சூந்திதேவி மனம் வருந்தி னாள். அவன் கிருதலைக்கொள்ளி எறும்புபோலானால். நாகாஸ்திரத்தைக் கண்ணன் ஒரு முறைக்குமேல் விடாது தடுத்தால் கண்ணன் மடிவான். அவன் மறுமுறை எய் தால் அருச்சனன் உயிர் இழுப்பான். ஒன்றுக் தோன்றுது அன்னியடப்பட்ட மலவிரை அவன் வருடினாள். கண்ணபிரான் அவளைப் பலவாறு தேற்றினார். ஒரு முறைக்கு மேல் நாகாஸ்திரம் விடாதிருந்தால் கண்ணன் ஒருவனே மடிவா னென்றும், அவன் மறுமுறை அக் கணையத் தொடுத்தால், அருச்சனன் மாள்வதுந் தனிர அவனுடைய பிரிவாற்றுது மற்ற நால்வரும் உயிர் துறப்பவான்றும் கண்ணபிரான் கூறினார்.

அவைகளை யெல்லாம் கேட்ட சூந்திதேவி மனம் ஒருவாறு தேறினாள். பிறகு, கண்ணனிடத்துச் செல்லத் துணிந்து அவன் வசித்திருந்த அரண்மனையை யண்டாதாள்.

#### 4. சூந்தியும் அவள் மெந்தனும்

**கண்ணனது அரண்மனையை யணுகிய சூந்திதேவி காவலாளர் மூலமாகத் தன்னுடைய வருலாக்கணயக் கண்ண னுக்குத் தெரிவித்தாள்.** தான் எதிர்பாராத அவனுடைய வருகைக்கு வியந்து கண்ணன் அவளை அழைப்பித்து உபசரித்தான்.

சிறகு, அவன் அவளோ நோக்கி, ‘என தன்னை யனைய வன்னுய! சிருஞ்சிறப்பும்பெற்ற பாண்டவர்களின் தாயாகிய தாங்கள் என்னை நாடி இவ்வளவு தூரம் வரக்காரண மென்ன? தங்கள் வருகையால் எனதில்லம் தூய்மை பெற்றது’ என்று பலவாறு புகழ்ந்தான்.

அவனுடைய பேராழகும், இனிய மொழிகளும் குந்தி தேவியினுடைய துன்பத்தை அதிகமாக்கின. தன் அருமைத் திருக்குரமைன் அதுவரையில் தான் காணுதொழிந்த தற்கு அவள் பெரிதும் வாடினாள். நுக்கமேலீட்டால் அவள் உடலம் வியர்க்க, கண்ணீர் பெருக்கெடுத்தோட, அவள் சித்திரம்போல நின்றாள்.

அவனுடைய கொடுக்குதியரத்தைக் கண்ணுற்ற வள்ளற் றன்மை மிக்க கண்ணன் மிகவும் இரங்கி அவளைப் பல வாறு தேற்றினான்.

பின்னர், அவன் அவளோ நோக்கி, ‘அன்புடையீர்! தாங்கள் இவ்வாறு வருந்துதல் எதற்காக? சுத்த வீரர்களான பாண்டவரை ஈன்ற தங்களுக்கு இத்தகைய துன்பம் வந்தெய்திய காரணம் யாதோ? மேலும், எதை விரும்பி என்னை நாடி வந்திர்கள்? காலங் தாழ்த்தாது அதனைத் தெரிவித்தால் நான் இப்போதே அதைக் கொடுக்கின்றேன்’ என்று கூறினான்.

அழுதமன்ன அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட குந்திதேவி, ‘சிரியகுணச்செல்ல, நான் உன்னிடம் எவ்வாறு சொல்லுவது? இயற்றக்கு மாறுக நடந்து என்னுடைய வரலாற்றை என்னென்று உன்னிடம் உரைப்பது? ஆயினும், இனிமேல் என்ன செய்வது? நான் சிறுமியா யிருந்தபோது துருவாச முனிவர் என் தகப்பனுருடைய அரண்மனையில் தங்கி அரியதொரு விரதத்தை அனுசரித்தார். அப்போது அவரிட்ட குற்றேவல்களை

நான் சிரமேற்காண்டு செய்து முடித்தேன். அதனால், அவர் என்மீது அன்பு கூர்ந்து எனக்கு ஐங்கு மந்திரங்களை உபதேசித்துச் சென்றார். பிறகு, ஒரு நாள் நான் கண்ணிப் பருவமடைஞ்சு உப்பரிகையில் உலவும்போது அம் மந்திரங்களைப்பற்றி நினைவு கொண்டேன். அவைகளின் பலளை உணரவெண்ணி ஒரு மந்திரத்தை உச்சரித்தேன். அப்போது அதற் கிறைவனுன் சூரியன் என் முன் தோன்றி ஒரு புதல்வளை அளித்தான். உலகத்தவரின் பழிச் சொல்லுக்கு அஞ்சிய நான் சூரியனுடைய கட்டளைப்படியே அப் பின்னையை ஒரு பேழையில் அடக்கம் செய்தேன். பிறகு, அப் பெட்டியைக் கங்கையில் விட்டுவிட்டேன். அப் பெட்டியைத் திருத்தாட்டு மன்னுடைய தேர்ப் பாகன் கண்ணடைஷுத்துப் புதல்வளைச் சீராட்டி வளர்த்து அவனுக்குக் கண்ணன் எனப் பெயரிட்டான். அவன்தர்ன் நீ. கண்ணு! நான் சொல்லும் வார்த்தைகள் யாவும் உண்மையே. இவ் விஷயத்தை இப்போதுதான் கண்ணப்ரான் என்னிடம் கூறினார்' என்று மொழிந்தாள்.

இவ் வார்த்தைகளைக் கேட்டதும் கண்ணன் குந்தியே தன் தாய் என்றுணர்ந்து பேருவகை கூத்தான். பெற்றேர் இன்னுரென அறியாது தான் வளர்ந்து வந்ததை நோக்கி அவன் பல சமயங்களில் வருந்தியிருந்தான். தானே பாண்டவர்களுடைய அண்ணன் என்று நினைக்க நினைக்க அவன் அளவிலா மகிழ்ச்சி யடைந்தான்.

பிறகு, அவன் குந்தியைப் பார்த்து, 'அன்புடைய அன்னுய! நான் தங்கள் மகன் என்பதை உணர்ந்து மட்டந்த மகிழ்ச்சி யடைந்தேன். ஆனால், நான் என்னைப் பெற்றேர் இன்னார் என்று அறியாது வளருகின்றேன் என்பதை யுணர்ந்த சில பெண்கள் என்னிடம் வந்து தாமே என்னைப் பெற்ற தாய்மார் எனக் கூறினார். உண்மையை

உணர நான், என்னேடு பேழையிலிடப்பட்டிருந்த ஆடையை எவர் உடுத்துக் கொள்ளுகின்றாரோ அவரே என்னுடைய உண்மைத் தாய் என்று கூறினேன். நான் விரும்பியிரடி அவர்கள் அப் பெட்டியருகிற்சென்று உள் விருந்த-ஆடையை எடுக்க முயன்றனர். அவர்கள் பொய் பேசினபடியால் அவ்வாடை பாம்பாக மாறிச் சீறியது. அதைக் கண்ட அவர்கள் பயங்தோடினர். என் விருப்பத் தைப் பூர்த்தி செய்யத் தாங்கள் அவ்வாடையை யெடுத்து உடுத்துக் கொள்ளுகின்கள்’ என்று கண்ணன் கூறினான்.

அவன் வார்த்தைகளைக் கேட்ட குந்தியும் சம்மதித்து அப் பேலையை நெருங்கி அதனுள்ளிருந்த ஆடையை எடுத்தார். அதை அணிந்து கொண்டாள். அதைக் கண்-கண்ணன் அவ்வாடை பாதங்களில் விழுந்து தோத் திரித்தான். குந்தியும் தன் னுடைய புதல்வீணப் பரிவுடன் தழுவி முத்தமிட்டார். அவர்கள் இருவரும் ஆனந்தக் கண்ணர் விட்டு நின்றனர்.

பண்ணர்க் கண்ணன் அண்ணையை நோக்கி, ‘அம்மா! தாங்கள் எண்ணை நாடிவந்த விஷயத்தை எண்ணிடம் தெரி விக்க வில்லையே! கண்ணபிரான் ஒரு காரியத்தை முன் னிட்டே தங்களை எண்ணிடம் அனுப்பி விருக்கவேண்டும். அதைப்பற்றி எனக்கு விவரமாகச் சொல்லவேண்டும்’ என்று கூறினான்.

அப்போது குந்தி, ‘மைந்த! இன்றே கண்ணபிரான் எண்ணிடம் உண்மையை உரைத்தார். போர்மூலநும் தரு ணத்தில் இவ்வண்மையைக் கூறியதால் ஒரு பயனும் உண்டாகாதே என்று நான் கூறினேன். தனக்கு இன்றைய தினங்தான் தெரியவந்தது என்று அவர் கூறினார். பின்னர், இவ்வண்மைகளை உண்ணிடம் உரைத்து உண்ணைப் பாண்ட-

வர்களோடு சேர்ந்துவிடுமாறு வற்புறுத்த என்னை அனுப்பினார். ஆதலால், மைந்த! நீ என்மீது கிருபைகூர்ந்து, கொவைர விட்டு நினது தய்பியருடன் சேர்ந்து கொள்வாயாக. இவ்வொன்றே எனக்குப் போதிய நிம்மதியளிக்கும். தடுத்துரயாட வேண்டா' என்று கூறினார்.

அவனுவடய வார்த்தைகளைக் கேட்ட கன்னன் அன்னைய நோக்கி, ‘அன்னுப்! தாங்கள் நான் பிறந்தவுடன் பேரூழில் அடக்கஞ்செய்து கங்கையில் விட்டுவிட்டார்கள்! தற்செயலாக நான் தேர்ப்பாகனுல் கண்டெடுக்கப்பட்டு வளர்க்கப்பட்டேன். பின்னர், தூரியோதனையோடு நட்புக் கொண்டேன். என்னிடம் அவன் உண்மை அன்பைச் செலுத்தி என் குலத்துதப்பற்றி விசாரியாமலே தன்னுடன் என்னை உண்ண வைத்தான். பின்னர் ஒருகால், அரங்கேற்று மண்டபத்தில் பலரும் என்மீது குற்றஞ்சாட்டிய போது, அவர்களைல்லாரும் நானும்பாடி என்னை அக்கணமே அங்காட்டிற் கரசனுக்கி நால்வகைச் சேளைகளையும் நல்கினான். இன்னும் என்ன? என்மீது தூரியோதனன் கூரயற்ற அன்பு ‘கொண்டிருக்கின்றன். என்னுவடய வீரத்தையும், புதுபல வன்மையையும் ஆதாவாகக் கொண்டே அவன் பாண்டவர்மீது போர்ப்புரிபத் துணிக் கிருக்கிறான். இச் சமயத்தில் கான் அவனைத் தனியே விடுத்துப் பாண்டவரோடு சேர்ந்துகொள்ளுதல் நியாயமாகுமா? அவ்வாறு செய்வது நம்பினவரை நட்டாற்றில் விடுதல்போலாகும். மேலும், எனக்காக அவன் இயற்றிய உதவிக்கு நான் கைம்யாறு செய்யாமல் போவது நீதி யாகுமா? “காலத்தி னுற்செய்த நன்றி சிறிதெனிலும், ஞாலத்தின் மாணப் பெரிது” அன்றே! ஆதலால் அவனுக்காகப் போர்ப்புரிந்து நான் இறந்துபட்டுவே துணிக்குள் வேண்’ எனப் புகன்றான்.

மறுவதும், அவன் தன் தாயை நோக்கி, ‘துரியோ தனன் தூர்க்குணமிக்கவன் என்பதை நான் ஒப்புக்கொள்ளு கின்றேன். அவன் பொருமை, அநீதி, வஞ்சனை முதலிய வற்றின் உறைவிடமென நன்றாயற்றவேன். ஆனால், அவ் விழிகுணங்களை முன்னிட்டு நான் அவனை இத்தரு ணத்தில் விட்டுப் பிரிய முடியாது. அவன் என்மீது காட்டும் அன்பிற்கு ஓர் எல்லையில்லை. ஒரு சமயம் தனிமையில் அவனுடைய மனைவி பானுமதியோடு நான் சொக்கட்டான் ஆசியிருந்தேன். ஆட்டம் முடிந்து அவள் தோற்கப் போகுஞ் சமயத்தில் அவள் சட்டென்று எழுந்தாள். அவள் எழுந்ததின் காரணத்தாத உணராது அவளது ஆடையைப் பிடித்து ஆட்டத்தைப் பூர்த்திசெய்து போகும்படி கூறி னேன். அச் சமயம் துரியோதனன் என் பின்னால் வந்து கொண்டிருந்தான். நான் காரணங் தெரியாது அவ்வாறு செய்தலைமக்கு வருந்தினேன். துரியோதனனே என் வருத் தத்தைப் போக்கி, தன் மனைவி ஆட்டத்தைப் பூர்த்திசெய்யாமல் சென்றது தவறே எனக் கூறினான். இத்தகைய அன்புவாய்ந்த அவனை நான் விட்டுப் பிரிதல் முடியாத காரியம். மேலும், நான் இப்போது துரியோதனனை விட்டு விலகினால் யாவரும் என்மீது பழியைச் சுமத்துவார்கள். என்னைப்பெற்ற தங்களுக்கும் அச் சொல் துன்பம் விளைக்கும். என்னுடைய தம்பியர்களாகிய பாண்டவர்களையும் அவ்வசைமொழி விடாது. பாண்டவர்களுக்குக் கண்ண பிரான் துணையிருக்கின்றார். அவருடைய உதவிபெற்ற பாண்டவர்களுக் கென்னதீங்கு நேரிடக் கூடும்? முடிவாகக் கண்ண பிரான் இன்னும் என்னிடம் என்ன கேட்கும்படி கூறினார்? அதையும் சொல்லுங்கள்’ என்றான்.

‘அவ்வாற்றத்தைகளைக் கேட்ட குந்திதேவி, ‘செல்வப் புதல்வ! அதனை எவ்வாறு நான் சொல்வேன். அதாவது

நீ பாண்டவரோடு சேர மறுத்தால் உன்னிடம் மீண்டும் இரண்டு வரங்களைக் கேட்டுவரச் சொன்னார். அருச்சனன் மேல் நாகாஸ்திரத்தை ஒரு முறைக்குமேல் விடக்கூடாதென்றும், அருச்சனன் தவிர என்னயோர்மீது உன்னுடைய முழு வன்மையைக் காட்டிப் போர்புரியக்கூடாது என்றுமே கிருஷ்ணமூர்த்தி கேட்டுவரச் சொன்னார். ஆனால், இவ் வரங்களைப் பெற நான் இங்கு வரவில்லை. உன்னை உன் தம்பி மார்களோடு சேர்த்து உன்னை அரசனுக்கவே நான் இங்கு வந்தேன். தயைக்கந்து என் விருப்பத்தைப் பூர்த்தி செய்வாய், என்று மீண்டும் கூறினான்.

அதைக்கேட்ட கண்ணன் தன் அன்னையை நோக்கி, ‘அன் னுய்! தாங்கள் அவ்வாறு செய்யும்படி என்னை வற்புறுத்த வேண்டா. தெய்வத்தன்மை பொருந்திய ஒரு களீன்யை ஒருவர்மீது ஒருதாமே தொடுக்க வேண்டுமே தவிர மீண்டும் மீண்டும் தொடுப்பது சுத்த வீரர்களின் செய்கையன்று. ஆகையால், நான் அருச்சனன்மீது ஒரு முறைக்கு மேல் அரவக்களையை விடேன். ஆண்மை மிக்கவர்கள் தமக்குச் சரியான வீரர்களுடனேயே போர்புரிவார்கள். அதன்படி வில்லன்ஸும் மிக்க அருச்சனன் ஸ்ரூவி னைடு மட்டுமே நான் என் முழு வன்மையைாடு போர்புரிவேன். தாங்களும் எனக்கு இரண்டு வரங்களைக் கொடுக்கவேண்டும். போர் முடியுமானாலும் தாங்கள் என்னைப்பற்றிய உண்மையைப் பாண்டவர்களுக்குத் தெரிவித்தல் கூடாது. அப்படி தாங்கள் செய்தால் அவர்கள் போர்புரியாது காட்டி வேயே வசிக்க நிச்சயிப்பர். போரில் நான் உயிர் துறக்க நேரிட்டால் தாங்கள் நான் இன்னுருடைய மகன் என்பதை விளம்பரப்படுத்த வேண்டும். இவைகளே நான் தங்களைக் கேட்டுக்கொள்வது’ என்று கூறிமுடித்தான்.

மீறகு, குந்திதேவி கண்ணனை நோக்கி, ‘கன்னு! உன் ஆடைய அறிவுக்கும், வள்ளற்றன்மைக்கும் கடவுள் கிருபை செய்வாராக. உன்னுடைய உள்ளப்பான்மையை நான் எவ்வாறு உன்னிடம் விவரிப்பது. “மத்தளத்திற்கு இரு புறமும் இடு” என்பதுபோல எனக்கு இருவழியிலும் துண் பமேயாகும். நீ வெற்றிபெற்றால் அருச்சனன் உயிர் தூறப் பான். அருச்சனன் வெற்றிமாலை சூடினால் நீ மதிவது தின்னைம். என்ன செய்தேவன்?’ என்று முறையிட்டாள்.

‘

கண்ணன் அவளோப் பலவாறு தேற்றி அவளுடைய வருகையைக் கொரவர் முதலியோர் அறியாவண்ணம் அவள் செல்லுமாறு கூறினான். குந்திதேவியும், பிறிதொரு வழி காலூதவளாய்க் கண்ணற்பிரியும் பசுவைப்போலப்புழுங்கிய நெஞ்சினளாகத் தனதிருப்பிடத்தையாட்டந்தாள். மீறகு, கண்ணபிரானிடம் நடந்தவற்றைப் புகன்றான். கண்ணபிரா னும் யாவற்றையும் உணர்ந்து சொல்லக் கூடியவகை மட்டும் தருமாரிடங்கூறினார். அன்று முதல் துரியோதனன் பாண்டவர் ஆகிய இரு கட்சியினரும் போருக்கு ஆயத்தம் செய்தனர்.

### 5. கோடையும் கோடை வலியும்

**கோடைவருடைய சேனையும் பாண்டவர்களின் சேனையும் குருதேசுத்திரம் என்னும் இட்டத் தில் போர்புரியத் தொடங்கின. கொரவரின் சேனைத் தியாய் வீடுமேர் சியமிக்கப்பட்டார். துரோணர், கிருபர், சல்லியன், அசுவத்தாமன், கண்ணன் முதலியவர்கள், துரி யோதனனுக்கு உதவிபுரிக்கினார். பாண்டவரின் சேனை களுக்குச் சிலேதன் என்பவன் தலைவனுயினான். வீமன், விசயன், நகுலன், “சகாதேவன் முதலியோர், தருமருக்காகப்**

போர் புரிந்தனர். கண்ணபிரான் விசயனுக்குச் சாரதியா யமர்ந்தார்.

வீடுமர் கண்ணை மிகச் சாதாரண காலாட்படை களுக்குத் தலைவனுக்கினுர். தன் ஆற்றலை அறியாது அவர் தன்னை இழிவுபடுத்தியதற்குக் கண்ணன் கடுங்கொபங் கொண்டான். அதனால், அவன் வீடுமரின் செய்வகையைக் காட்டித்துவரத்து வீடுமர் உயிருடன் போர் புரிகிறவராயில் தான் சண்டை செய்வதில்லையிர்னாச் சபதங் கூறினான். பிறகு, அவன் போர்க்களத்தை விட்டகண்றான்.

இருநிற்கதாருக்கும் கொடும்போர் நிகழ்ந்தது. கடல் போன்ற இரு சேனைகளும் ஒன்றாறவொன்று எதிர்த்துப் போர்புரிந்தன. தேர் வீரர்கள் தேர் வீரர்களோடும், குதிரை வீரர்கள் குதிரை வீரர்களோடும் போர்புரிந்தனர். சற்று தேரத்திற்குன் செங்கீர் பெருகி ஆறுபோல ஒடிற்று. பாண்டவர் படைத்தலைவனை வீடுமர் கொண்றார். அவனுக்குப் பதில் திட்டத்தூய்மன் என்பவன் சேஞ்சிரி யாக்கப்பட்டான்.

இவ்வாறு எட்டுநாள் வரையில் போர் நிகழ்ந்தது. எட்டாவது நாள் துரிதீயாதனன் பெருத்த தோல்விபூடங்களான். அதைகண்டு அவன் வருந்தித் தன்னுடையபாட்ட ஞர் வீடுமரின் வில் வன்றமாலும் தான் வெற்றிபெற முடியாமற் போனதற்கு வருந்தினா. அதனால், அவன் தன்னுடைய வருத்தத்தைக் கண்ணவிடம் மொழிந்தான்.

கண்ணன் நிகழ்ந்தவற்றாறு அவனுக்குவரத்து, தம்மால் பாண்டவரை வெல்லமுடியாது என்று வீடுமர் கூறினா பிறகே தான் போர்புரிய விரும்புவதாகக் கூறினான். வீடுமர் கண்ணவுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்டும் அவற்றைப் பொருட்படுத்தவில்லை. தம்மாலியன்ற அளவு போனா கடத்திப் பத்தாவது நாள் போர்க்களத்தில் உயிர் துறந்தார்.

அவர் இறந்ததைக் கேள்வியுற்ற கொரவரும் பாண்ட வரும் பெரிதும் வருந்தினர். பிறகு, துரியோதனன் தூரோ ணரைச் சேனுதிபதியாக்கிப் போன்ற நடத்தினான். அவர் பதி ஞோராம் நாள் தொடங்கிப் பதினூறும்கால் வரையில் போரி யற்றினார். பதின்மூன்றும்கால், விசயனுடைய மகன் அபி மன்னன் என்பான் சிந்துநாட்டரசனுல் கொல்லப்பட்டான். பதினூன்காம் நாள் அருச்சனன் சிந்துவேந்தனைக் கொன்று துரியோதனன் சேனைக்கீச் சின்னபின்னப் படுத்தினான். அன்று இரவு முழுவதும் போர் மிகுந்திருந்தது. கண் னன் அருச்சனனேனுடும், துரியோதனன் வீமனேனுடும், தூரோனர் திட்டத்தூய்மனேனுடும் போர்புரிந்தனர். சிற்து நேரங்கழியவே, தூரோணரும், துரியோதனனும், தோற் ரேடுக் கண்ணும் பின்வாங்கினான். அவ்வேலையில் வீமனு டைய புதல்வனுன கடோற்கச் சென்னும் அரக்கன், கொடிய மாயப்போர் புரிந்து துரியோதனனுடைய சேனையை அதம் செய்தான். அதைக்கண்ட அசுவத்தாமன் அவனை ஒரு கதையினால் புடைத்து வீழ்த்தினான். அவ்வரக்கன் சிற்து நேரம் மூர்ச்சையுற்றுப் பிறகு தெளிந்து எழுந்து அசுவத்தாமனேனுடு போர்புரிய முயன்றான்.

அதைக்கண்ட துரியோதனன் கண்ணை நோக்கி, ‘அண்ணு! அதோ பார்த்தனையா அவ்வரக்கனை! நம்முடைய சேனைகளை யெல்லாம் அப் பாவி நாசம் செய்துவிட்டான். மறுபடியும் அவன் போரைத் தொடங்குகின்றான். இப் போதே அவனைக் கொல்லுதல் என்றான்.’

உடனே கண்ணன், ‘மன்னு! மூர்ச்சையுற்று வலிபிழந் திருக்கும் அவன்மீது படைக்கலம் விடுவது சுத்த வீரர் களின் செய்கையன்று. இவனைப்பற்றி நாம் ஏன் பயப்பட வேண்டும்? ஒரு கணையினால் இவன் உயிரை மாய்ப்பேன், என்று கூறினான்.

அச் சமயம் அலாயுதன் என்னும் ஓர் அரக்கன் துரியோ தனனுடைய உத்தரவு பெற்றுப் பாண்டவருடைய சேளை யை எதிர்த்தான். அவனைக்கண்ட கடோற்கசன் விரைந்து சென்று அவனைத் தடிந்துகொன்றுன். பிறகு, அவன் தன்னை எதிர்ப்பார் ஒருவருமின்றி மாயப்போர் புரிந்தான். அவனைக் கண்ட துரியோதனனுடைய சேஞ்சீரர்கள் நடுங்கினர். கடல்போன்ற படை சின்னபின்னப்பட்டு ஒடி நீர்க்கெதிர்ப் பட்ட உப்பு மலையாயிற்று.

அவனுடைய கொடிய போரைக்கண்ட துரியோதனன் கவலைமேற்காண்டு கண்ணை யனுசி, ‘அண்ணு! நான் முன்னரே சொன்னேன். இப்போது அவ்வரக்கன் என்ன பாடு படுத்துகிறுன் பாருப். இனிமேலாவது தாமதிக்காமல் அன்று இந்திரன் அளித்த வேலாயுதத்தை ஏவி அவனைக் கொல்லுதலே நன்மை’ எனக் கூறினான்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட கன்னன், ‘வேந்தே! அரக்கர்களுக்கு இராக்காலமே வலிமையிக்க காலம். நானை காலையில் அவனுடைய யீரங்குன்றி அவன் பேசாதிருப் பான். அப்போது அவனை ஒரு களையில் நான் கொண்று விடுகின்றேன். மேலும் அச் சிறந்த வேலாயுதத்தை நான் அருச்சனன்மீது விடுவதற்குவதத்திருக்கின்றேன். அதனால், அருச்சனன் உயிர் இழப்பது நிச்சயம். பின்னர், நாமே வெற்றியடைவோம்’ என்றான்.

அதைக்கேட்ட துரியோதனன் கோபித்து, ‘நன்று நன்று. இன்று நாம் உயிர் பிழைத்திருந்தால் அல்லவோ, நானை அருச்சனனைக்கொன்று வெற்றி பெறுவோம். இன்று உயிர் தப்புவதே பெருங் துண்பமாயிருக்கிறதே. ஆகையால், உடனே அவ் வேலாயுதத்தை ஏவி அவனை இக்கணைமே கொல்லிராக’ என்று கூறினான். .

டடனே கண்ணன் அவனுடைய கோபத்தை யறிந்து, அச் சிறந்த வேலை யெடுத்து கடோற்கசன் மார்பின்மீது இலக்கு வைத்து எறிந்தான். அவ் வேலும், காண்போர் நடுங்கும் வண்ணம் சென்று கடோற்கச னுயிரைக் கவர்ந்து சென்றது. அவ்வரக்கனும் மலைபோல மன்மீது விழுந்தான். அதைக்கண்ட பாண்டவர்கள் மிகவும் வாடினார்கள். துரியோதனன் மகிழ்ச்சி யடைந்தான். பதினைந்தாம் நாள் ஈடந்த போரில் துரோணர் திட்டத்தூய்மனுஸ் உயிரிழுந்தார்.

அச் செய்தியைக் கேட்ட துரியோதனன் மிக வருந்தி னன். துரோணருடைய புதல்வன் அசவத்தாமன் ஆற்றிருந்து துயரத்தி லாழுந்தான். தம்முடைய வில்லாசிரியர் இறந்து பட்டதற்குப் பாண்டவர்களும் மனம் நைந்தனர்.

பின்னர்ப் பதினாறும் நாள் கண்ணன் படைத்தலை னுயினுன். நால்வகைச் சேளோகளுடன் அவன் பொற்றீர்மீதேறிப் போர்க்களத்தில் வந்தான். பாண்டவர்களுடைய படையும் திட்டத்தூய்மனுடைய தலைமையின்கீழ்க் கெளர வருடைய படையைத் தாக்கின. அனவற்ற வீரர்கள் உயிர்துறந்தனர். குதிரைகளும், யாளைகளும் படைக்கலங்களால் துணிக்கப்பட்டு மலைபோலக் குவிந்தன.

அப்போது சிருபர் திட்டத்தூய்மனைப் பொருது அவனை முதுகு காட்டி ஒடும்படி செய்தார். அசவத்தாமனும் விழும் எதிர்த்துப் போர்புரியத் தொடங்கினர். அதுபொழுது நகுலனும், கண்ணனும் இரு குதிரைகளின் மீதேறிப் போர்புரியத் தொடங்கினர். இருவரும் வெகு கேரம் வரையில் ஏற்றத் தாழ்வில்லாமல் போராடினர். அதனைக் கண்ட கண்ணன் சினங்கு தனது வில்லில் பல கொடிய சரங்களைப் பூட்டி நகுலன்மீது எய்தான். அவைகளைத் தடுக்க முடியாது நகுலன் சேர்வடைந்து தத்தளித்தான்.

அப்போது, அருச்சனன் தவிர, கண்ணோர்மீது முழு வன்மையுடன் போரியற்றுவதில்லை என்று தன் அண்ணைக்கு அளித்த வாக்குறுதியின் நினைவு கண்ணலுக்கு வந்தது. உடனே அவன் பல கண்களைத் தொடுத்து நகுலனைக் கொல்லாமல் இமசித்தான். நகுலனும் அக் கொடுங் கண்ண களுக்குப் பயந்து ஓட்டம் பிடித்தான்.

அதைக் கண்ட மகதாட் டிறைவன் முதலியோர் கண்ணை எதிர்த்து அவனுடைய பாணங்களுக்கு இரையாயினர். பின்னர்க் கண்ணன் அருச்சனை எதிர்த்துத் தோல்வி யடைந்தான். துரியோதனன் தருமருடன் போராடி மூர்ச்சையடைந்தான். அன்று சூரியன் மறையவே போரும் நின்றது. இரு கட்சியாரும் தத்தம் இடத்திற் கேகினர்.

மறுநாட் காலையில் ஆதித்தன் அலைகடல்வாய் எழுங்கான். கொரவர்களுடைய படைகளும் பாண்டவர்களுடைய படைகளும் போருக்கெழுந்தன.

அச் சமயம் கண்ணன் துரியோதனைன் நோக்கி, ‘வெற்றி வேந்தே! இன்றே என்னுடைய போர்த் திறத்தைக் கண்டு களிக்கவேண்டும். அப் பாண்டவர்களையும் கண்ணையும் ஒரு நொடியில் விண்ணுல கேற்றுவேன். ஆனால் ஒன்று. அருச்சனன் தேரில் கண்ணன் சாரத்தியம் செய்கின்றனன். அதுபோல என் தேரில் மத்திரை நாட்டிறைவன் சல்லியன் சாரத்தியம் செய்தால் பாண்டவர்களை வெல்வது எனக்கு மிக எளிதாகும். எப்படியேனும், அம் மன்னை எனக்குச் சாரதியாய் ஏற்படுத்துவாயாக’ என்று கேட்டுக் கொண்டான்.

கண்ணனது மொழிகளைக் கேட்ட துரியோதனன் சிறிது கேரம் ஆலோசித்துக் கடைசியாகச் சல்லியனை யதைக் கண்ணன் மொழிந்தவற்றையும் அவன் ‘இரும்புவதையும்

கூறினான். சல்லியனே கடுக்கோபங் கொண்டு அரசகுலத் துதித்தவன் ஓர் இழிகுலத்தவனுக்குச் சாரத்தியம் செய்வது அடைது என்று கூறி மறுத்தான். கடைசியாகத் துரியோதனனுடைய கட்டாயத்தினாலும் வேண்டுகோளினாலும் கண்ணுக்குச் சாரத்தியா பிருக்க அவன் இசைந்தான்.

படைத்தலீமை பெற்ற கண்ணன் சல்லியன் சாரத்தியம் செய்யப் போருக்கு ஆயத்தமானான். அவனைக் கண்ட பாண்டவர்களுடைய படை வீரர்களிற் பலர் அச்சங்களைண்டனர்.

இன்னர், அவன் சல்லியனை நோக்கி, ‘மத்திரைநாட் டினரவு, பாண்டவர்களில் என்னேநு போரியற்ற வல்லவன் அருச்சனன் ஒருவனே ஆதவின், அவன் இருக்குமிடத்தை கோக்கியே தேரினைச் செலுத்துவாயாக. இன்றே அவனைக் கொன்று நான் துரியோதனனுக்கு வெற்றி மாலை சூட்டுகின் மேன் பார்’ என மொழிந்தான்.

அவ் வீரவார்த்தைகளைக் கேட்ட சல்லியன், ‘கன்னு! வீணைக வீரம் பேசவேண்டா. அருச்சனன் கைதேர்ந்த வில்லாளி, நீ நினைப்பது போல அவ்வளவு எனிதாக அவனை வெல்லுதல் இயலாது’ என்று கூறினான்.

உடனே கண்ணன் கனலெழு விழித்து, ‘மன்னு! என் ஆற்றல் அறியாது ஏதேதோ கூறவேண்டா. நான் விரும் பியபடி நீ உன்னுடைய சாரதி வேலையைச் சரியாகச் செய்வாயாக’ என்று கட்டளை பிட்டான்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட சல்லியன் கோபங் கொண்டு, தேர்த்தட்டிலிருந்து பொட்டெனக் கிழே குதித்து, வாளாயுதத்தை உருவிக் கண்ணைப் போருக்கழைத்தான். கண்ணும் தேரைவிட் டிழிந்தான். அச் சமயம் துரியோதனன் விரைந்தோடி வந்து அவர்களைப் பல

விதங்களில் சமாதானப்படுத்தினான். சல்லியறூம் தேர்ச் சார்தியாக மறுபடியும் கண்ணன் தேரில் அமர்ந்தான்.

அப்போது கண்ணன் தன் வில்லை வளைத்து நாணேற்றிப் பல அரிய பாணங்களைத் தொடுத்துச் சரமதை பொழிந்தான். அதனால், பாண்டவர்களின் படைகள், சின்ன பின்னப் பட்டு, சூரியனை யெதிர்ப்பட்ட பனிக்கட்டம் போன்ற புறமுதுகிட்டோடின.

அதனால், தருமர் வெகுண்டு கண்ணனை எதிர்த்தார். ஆனால், சிற்து நேரத்திற் கெல்லாம் அவர் கண்ணலுடைய பாணங்களால் துண்புற்றுப் பின் வாங்கினார்.

தருமர் பின் வாங்கியதைக் கண்ட வீமன் கோப நகை கைகத்துக் கண்ணனை எதிர்த்து வெகுநேரம் போராடினான். முடிவில் கண்ணனை வெல்ல முடியாதெனத் துணிக்கு அவ ஆம் பின்னடைந்தான்.

தருமரும் வீமனும் பின்னடையவே, அவர்களுடைய சேஜை கண்ணலுடைய கணைகளுக்குப் பயந்து ஒடின. அசு வத்தாமனை எதிர்த்துச் சமர்புரிந்த பாண்டியனும் உயிர் துறந்தான். மற்றொர் புறத்தில், வீமனும் துரியோதனன் தம்பியாகிய துச்சாதனனும் கடுஞ் சமர்புரிந்தனர். கடைசி யாக வீமன் துச்சாதனனைக் கொன்றான். துரியோதன னுடைய மற்ற தம்பியர்களிற் பலரையும் வீமன் கொன்றான். அதனால், துரியோதனன் மிகவும் வாடினான். கண்ணலும் விருத்தமேற் கொண்டான். மேலும், கண்ணலுடைய புதல் வன் விடசேனன் என்பான் அருச்சனால் கொல்லப்பட்டான். அதைச் செவியுற்ற கண்ணன் வெகுண்டு அருச்சன ஸைப்போ யெதிர்த்தான். இருவரும் வெகுநேரம் கடும்போ ரியற்றினார். பிறகு, அருச்சனன் அசைவற்று நின்றான். கண்ணபிரான் அவனுடைய செய்கைக்குக்காரணம் யாழுதன வினவிப்போது அருச்சனன் கண்ணன் தருமரைப்போல

திருக்கிறனென்று கூறினான். கண்ணபிரான் உடனே தேரைத் தருமரிடம் திருப்பிச் சென்றார். கண்ணைக் கொல்லாமல் விட்டு வந்ததற்குத் தருமர் அருச்சனைக் கடிந்துரைத்தார். பிறகு, அருச்சனன் கண்ணை வந்ததிர்த்துப் போராடினான்.

கண்ணலும் அருச்சனலும் உயர்வு தாழ்வில்லாது வெகுநேரம் போராடினார். கண்ணன் தன்னிடமிருந்த நாகாஸ்திரத்தை எடுத்து வில்லிற்கிறீடுத்து அருச்சனன் மேல் தொடுக்க முயன்றான். அப்போது சல்லியன் அந்த அஸ்திரத்தை அருச்சனலுடைய மார்புக்கு இலக்குவைத்து எய்யும்படி கூறினான். கண்ணன் அவன் சொல்லை ஏற்றுக் கொள்ளாமல் அருச்சனலுடைய முகத்திற்கு இலக்குவைத்து விட்டான். அக் கணையும் யாவரும் நடுங்க மிக்க வேகத்துடன் அருச்சனை நெருங்கியது. அஃது அருகில் வரும் தருணத்தில் கண்ணபிரான் தமது பாதத்தினால் தேர்த்தட்டை அழுத்தினார். அதனால், திமிரென்று தேரின் உருளைகள் பன்னிரண்டஞ்சுலம் பூமியில் புதிந்தன. அருச்சனன் கழுத்திற்கு நேரே வந்த அவ்வரவக்கணை, தேர் சட்டென்று புதையவே, குறி தப்பி அருச்சனலுடைய மணி மகுடத்தை ஏற்றிச் சென்றது. அதைக்கண்ட அருச்சனன் அளவிலா மகிழ்ச்சி யடைந்தான். பாண்டவரின் படையிரர்கள் ஆரவாரித்தனர். தான் தன் தாய்க் களித்த வாக்கு குறுதியை நினைத்துக் கண்ணன் அக் கணையை மறுபடியும் பிரயோகிக்கவில்லை. துரியோதனன் முதலியோர் ஆற்கிற ஞாத் துயர மடைந்தனர்.

அப்போது சல்லியன் தன் தொழிலை நீத்துப் போர் தொடங்கினான். கண்ணலும் தன்னுடைய பழைய சாரசியீக் கொண்டு மீண்டும் போராடினான். அவனுடைய திறமையை என்னைன்று விவரிக்க முடியும்! சுறுவளிக்

கெதிர்ப்பட்ட துரும்புபோல அவன் எதிரிகளின் சேணைகளைக் கலக்கினான். பின்மலைகள் எங்கும் உயர்ந்தன.

அச் சமயம் அவன் ஏற்யிருக்த தேரின் உருளைகள் பூமியிற் பதிந்து போயின. தேரிற் பூட்டிய குதிரைகளும் தளர்ச்சி யடைந்து வாளா சின்றன. முன்பு ஒரு பசுக்கன்று காரணமாய் அவனுக்கு நேர்ந்த சாபம் அப்போது அவனைத் தொடர்ந்தது. அதனால், அவன் சட்டென்று பூமியின்மீது குதித்துத் தேரைப் பெயர்க்க முயன்றன. அப்போது அருச்சனன் அவனுமீது பல கொடுங் கணைகளைத் தொடுத்தான். தான் சிராயுதபாணியா யிருக்கும் போது தன் மீது கணைகளை ஏவிய அருச்சனனைக் கண்ணன் கடிந்துரைத்தான்.

மிறகு, அவன் வேலேரு தேரி லேற்றனான். முன்தெனுருகால் பரசராமர் கொடுத்த சாபமும் அவனை அப்போது பின் தொடர்ந்தது. அதனால், அவன் எந்தச் சமயத்தில் எந்தக் கணை தொடுப்பதென்பதை மறந்து ஒருவித இலக்கு மின்றிச் சரமாரியாகக் கைக்கு வந்த கணைகளை யெல்லாம் எடுத்துப் பொழிந்துகொண் டிருந்தான். அர்ச்சனன், கொடிய கணைகளை ஏவி அவனைத் துன்புறுத்த அவனும் இனைத்துத் தேர்த்தட்டிற் சாய்ந்தான்.

சாய்ந்தும் கண்ணன் அம்புகளை எய்த வண்ணம் இருந்தான். கண்ணன் தன் உயிரை இழக்கவில்லையென்று உணர்ந்த அருச்சனன் பல சடு சரங்களைத் தொடுத்துக் கொண்டே யிருந்தான். ஆனால், கண்ணன் ஓயற்றிய தருமத்தின் பயன் அவனுடைய தேரைச் சூழ்ந்து கொண்டு அருச்சனனுடைய பாணங்களால் அவனுக்கு ஒருவித துன்பமும் நேரா வண்ணம் தடுத்தது.

இதனையறிந்த கண்ணபிரான் அருச்சனனைக் கையாற்தித் தாம் ஒரு வயோதிக மறையவர் போலி வேடம் பூண்

பார். இனித்த மேணியுடையவராய், தளர்ந்த நடை கொண்டு, தடியூன்றி அவர் கண்ணன் அருகிற் சென்றார்.

கண்ணலுக்கு அப்போதுதான் சிறிதளவு உணர்ச்சி உண்டாயிற்று. கண் விழித்துத் தன் அருகில் நின்ற மறைய வரைக் கண்ணன் நோக்கினான்.

உடனே அவன் மெல்லிய குரலில், ‘மாதவத்தீர்! இப்போர்க்களத்தில் தாங்கள் எதற்காக வரவேண்டும்? எதை காடி என்னிடம் வந்தீர்கள்?’ என்று கேட்டான்.

அப்போது அம் முதியர், ‘கன்னா! நான் மேருமலைச் சாரலில் வசிப்பவன். வறுமை நோய் மிகவும் என்னை வருத்துதலால் நின்னிடமிருந்து செல்வம் பெற்றுப் போசவே வந்தேன். ஆனால், இந் நிலையில் உன்னை யான் காண நேர்ந்தமை என்னுடைய தூர்ப்பாக்கியத்தின் பயனே யாகும். ஆயினும், இப்போது உன்னிடத்துள்ளதை யாவது எனக்குக் கொடுத்து அனுப்புவாயாக’ என்றார்.

அதைக் கேட்ட கண்ணன், ‘பெரியீர்! என்னிடத்துள்ள பொருள்களில் எதை வேண்டுமா என்றும் கேளுங்கள். இப்பொழுதே தருகின்றேன்’ என்றார்.

உடனே அம் மறையவர், ‘கருணீங்களே! நீ இது காறும் செய்த தருமத்தின் பலை எனக்குத் தத்தம் செய்து கொடுத்துவிடுவாயாக. இது போதுமானது’ என்றார்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட கண்ணன் கனிவுடன் அவரை நோக்கி, ‘தூய்மை மிக்குடையீர்! இதோ நான் செய்த தருமத்தின் பயனை அளித்தேன். நான் ஸ்னிதில் சயவல்ல இப் பொருளைத் தாங்கள் விரும்பியதற்கு நான் மட்டற்ற மகிழ்ச்சியடைந்தேன். பெற்றுக் கொள்ளுங்கள்’ என்று கூறினான்.

தத்தம் செய்வதற்குத் தண்ணீர் வருவதற்குள் தான் இரங்குபோனால் என்ன செய்வதென்று நினைத்துக் கண்ணன்

தன் தேகத்தில் ஈதத்திருந்த ஓர் அம்பைப் பிடிக்கினான். உடனே அம்புதைத்த வழியிலிருந்து குருதி பெருகியது. அதை வாரி மறையவர்கையில் வார்த்துத் தன்னுடைய தருமத்தின் பயன் அனைத்தையும் தானமளித்தனன் வள் எற்றனமை மிக்க பெருந்தகையாளனான் கண்ணன்.

உடனே அம் மறையவர் மனமகிழ்ந்து, ‘கன்னு! கொடைமிக்க வள்ளலே! சின்னுடைய கருணையும், வள் எற்றனமையும் யாவரும் மெச்சத் தகுந்தனவே. ஸி விரும்பும் வரத்தை என்னிடமிருந்து பெற்றுக்கொள்’ என்று கூறினார்.

அதற்குக் கண்ணன், ‘ஐயன்மீர்! எப்பொழுதும் எப் பிறவியிலும், ஏற்போற்கு இல்லையென்னுத பெருவரம் ஒன்றுமட்டும் எனக்கு அளித்தால் போதும்’ என்று கூறி னான்.

மறையவர் உருக்கொண்ட கண்ணபிரான், அவ் வரத்தைக் கண்ன னுக்கு நல்கி, அவனை மார்புறத் தழுவினார்.

பின்னர், தம் உண்மை வடிவத்தைக் கண்ணன் கண்ன னுக்குக் காண்பித்து, ‘கன்னு! உன்னை அங்கீகரிக்க வேண் டியே நான் பல நாரியங்களைச் செய்தேன். உன்னுடைய கவசகுண்டலங்களை இந்திரன்மூலமாக நான் அபகரித்தேன். குந்திதேவி மூலமாக உன்னிடமிருந்து இரண்டு வரங்களைப் பெற்றுவரும்படி யனுப்பினேன். மேலும், அரவக்களையால் அருச்சனன் இறவாதிருக்கும்படி நானே அவனைக் காப்பாற்றினேன்’ எனக் கூறிச் சென்று அருச்சனன் தேரிலேறிக் கொண்டார்.

பின்னர், சிற்து நேரத்திற்கெல்லாம் மாலைக் காலம் நெருக்கியது. அப்போது அருச்சனன் அரியதோர் களையைத் தனது வில்லிற் ரெடுத்துக் கண்ணன்மீது விடுத்தான். ஐயோ பாவம்! அக் கொடுங்களை சற்றும் இரக்கமின்றி

அப் பெருங் குணவள்ளளின் உயிரையே பரிசாக எடுத்துச் சென்றது. கன்னதும் பூதவுடம்பை விட்டுப் புகழுடம் பைப் பெற்று விண்ணுலை கெய்தினான்.

கன்னன் இறந்து பட்ட செய்தி காட்டுத் தீப் போல எங்கும் பரவியது. இடி முழக்கம் கேட்ட நாகம் போலத் துரியோதனன் அசைவற்று நின்று பின்னர் விரைந்தோடிக் கன்னன் உடலைக் கட்டியினைத்துக் கதறினான்.

குந்திதேவியோ கன்னன் மரித்தானென்று கேட்ட தும் வேல் பாய்ந்த மயில் போலப் பதை பதைத்து விழுந்தாள். பின்னர், ஒடிச் சென்று கன்னன்மீது விழுந்து, ‘என் செல்வப் புதல்வ, எனக்கு வாக்களித்ததைக் காப்பாற்றும் பொருட்டு உயிர்விட்டனோ? பெருங்கொடை வள்ளால், அருச்சனன்மீது ஒரு முறைக்குமேல் நாகாஸ்திரத்தை விடவேண்டாமென்று வஞ்சித்த என் முகத்தில் விழிக்க வொண்ணுவதன் இவ்வுலக வாழுக்கங்கையை நீத்தனீயோ? அருளின்றி நான் பெற்றபோதே உன்னை கங்கையில்விட்டு இக் கதிக்கு ஆளாக்கினேனே!’ எனப் பல்வாறு வாய்விட்டரற்றினாள்.

அவளுடைய செய்கையைக் கண்ட யாவரும் விஷயத்தை யுணர்ந்து வியப்பெய்தினர். தருமர் வீமன் முதலானேரு கன்னன் இறந்ததற்கு முதலில் மகிழ்ச்சி கொண்டனர். பின்னர், உண்மை யுணர்ந்து துன்பக்கடலி லாழுந்தனர். யாவற்றிற்கும் காரணமாய் நின்ற கன்னபிராகீன அவர்கள் வெறுத்துரைத்தனர். கன்னபிரான் அவர்களுக்குத் தக்க சமாதானம் கூறி அவர்களைத் தேற்றினார்.

மிருகு, கன்னன் மிகச் சிறப்புடன் அடக்கம் செய்யப் பட்டான்.

### 6. முடிவுரை

**கன்னன்** இறந்துபட்ட பிறகு சல்லியன் படைத்தலைவு னுக நியமிக்கப்பட்டான். அன்றே தருமர் சல்லி யனைக் கொன்றார். ஆகவே சண்டையும் ஒருங்கிதமாக முடி வடைந்தது. பாண்டவரும் துரோபதையும், கண்ணபிரா னேடு, வழக்கம் போலத் தங்கும் பாசறையை விடுத்து, வேற்டத்திற்குச் சென்று தங்கினர்.

துரியோதனன் குற்றயிராய்க் கிடப்பதை அறிந்த அசுவத்தாமன் விரைந்து சென்று தன்னை அப்போதாவது படைத்தலைவனுக்கும்படி வேண்டிக்கொண்டான். துரியோ தன னும் சம்மதித்து அவனைப் படைத்தலைவனுக நிடமித்தான். அவ்வளவே! அசுவத்தாமன் பாண்டவர் வழக்க மாகத் தங்கியிருந்த பாசறையை யடைந்து அங்கிருந்த சேனைகளை அதம் செய்துவிட்டான். ஆனால், அவனுடைய எண்ணம் முற்றும் கைகூடவில்லை. பின்னர்த் துரியோ தனன் மண்னுலகை நீத்து விண்னுவகெய்தினான். அன்றேடு பாரதப்போர் முடிவடைந்தது.

பின்னர்த் தருமர் முடி குட்டப்பட்டுத் தம்முடைய தம்பியரும் மந்திரிகளும் புடைசூழுச் சிங்காதனத்திலிருந்து அரசு புரிந்து வந்தார். நீதியுடன் அவர் அரசாண்டுவந்த மையால் மாத மும்மாரி பெய்தது. குடிமக்களும் அரச னிடத்தும் கடவுளிடத்தும் மெய்யன்பு பூண்டு இன்புற்று வாழ்ந்து வந்தனர். தம் அண்ணனுண கண்ணன் காட்டிய வழியைத் தருமரும் கடைப்பிடித்தொழுகி ஏற்றேர்க்குக் குறைவற நல்கிச் சிரும் சிறப்பும் பெற்றார்.



### III. குமண்ண்

—\*—\*—\*

#### 1. அரிச்சவடிப் புலவர்

**அ**மிழ்தினு மினிய நந்தம் தமிழ் மொழியைத் தொன்று தொட்டுக் கையாண்ட பெரியோர்கள் பலர். அவர்களுடைய அருங் கல்வித் திறனாலும், ஒப்புயர் வற்றச் செந்தமிழ்ப்பாக்களாலும், தமிழணங்கு முன்னர்ச் சீர்கேடின்றி மேன்மைபெற்று விளங்கினால். மலரொடு மண மும் பொதிந்திருப்பதுபோலச் சொற்சவையும் பொருட் சவையும் பொதிந்த பல பாக்கள் அக் காலம் செந்தமிழூ அலங்கரித்தன.

அச் சமயம் கசடறக்கற்ற வேந்தர் பலர் தென்னுட்டில் அரசாண்டிருந்தனர். அவர்கள் யாவரும், ஒரு படித் தாகத் தமிழ் மொழியை வளர்ப்பதிலேயே கண்ணுக்கருத்துமா யிருந்தனர். ஆதலின், மணமுடைய பொன் மலர்போன்ற பெருமை மிக்க புலவர்கள் பலர் அவ் வேந்தர்களுடைய சுபகளில் நிரம்பி யிருந்தனர். கருந்தன மாகிய கல்வியைப் பெற்ற அப் புலவர்களை மன்னர்களைல் லோரும் பெரிதும் போற்றி வந்தனர். புலவர்கள் மீதும் தமிழ்மொழி மீதும் பெருகிய உண்மையன்னின் திறத்தால், அம் மன்னர்கள் புலவர்களுக்குப் பொன்னும், மணியும், துகிலும் குறைவற நல்கினர். மேலும், சுயங்களங் கருதாது, கைம்மாறிறன்றும் நோக்காது, பொன்னையும், பொருளையும், நாட்டையும் தம்மை நாடி வந்து தம்மைப்போற்றும் புலவர்களுக்கு அம் மன்னர்கள் அளித்தனர்.

இத்தகைய கொடை நிறைந்த மன்னர்கள் பலர் தென்னுட்டில் மலிந்திருந்தனர். அவர்கள் வள்ளன்மை ஒன்றையே தம்முடைய முக்கிய கடமையாக மேற்கொண்ட

பெருங்குணத்தினர். இத்தகைய கடப்பாடுடைய அவர்கள் தாம் அளிப்பது எத்தகையது என்பதையும் ஆராய்ந்தறி யாது, எவர் எவற்றைக் கேட்டினும், அவற்றை அட்டின்றி அளித்து வந்தனர். இவ்வாறு ஒருவித வரையரையுமின்றிக் கொடுக்க முற்பட்ட அவ் வள்ளல்களின் செய்கையைப் புகழ்ந்து ஆண்டோர் பலர் பலவாறு கூறியுள்ளனர்.

ஒவ்வொரு வள்ளலின் செய்கைகளும், அவரவர்க் குடைய பெருங்குணத்தையும், கனிந்த உள்ளத்தையும் வாக்குறுதியையும் தெள்ளித்தில் விளக்கும்.

பேகன் என்னும் வள்ளல் ஒருவன் மலைநாட்டில் அரசாண்டிருந்தான். ஒரு நாள் அவன் வேட்டையாடக் காட்டையடைந்தான். அச் சமயம் மழை தாரை தாரையாகப் பெய்தது. அதனால், அவன் குளிரால் மிக வருந்தி, தன்னுடைய போர்வையை எடுத்துப் போர்த்துக்கொண்டான். அப்போது அங்கிருந்த ஒரு மயில் குளிரால் வருந்தி நின்றது. அதைக்கண்ட பேகன், தான் அணிந்திருந்த அவ்வயரிய போர்வையை எடுத்து அம் மயில் மீது போர்த்தான். அப் போர்வையால் அம் மயில் அடையக்கூடிய பயன் ஒன்றும் இலதாயிதும் தான் குளிரால் வருந்துவதே போல அம் மயிலும் வருந்துமென்று அவன் தன் போர்வையை அதற்கு ஈந்தான். இதனால் அவனுடைய உதார குணமும் கொடைத்திற்கும் நன்கு விளக்கி வில்லையா? கமிலரும், பாணரும், பெருங்குன்றார்க்கிழாரும் அவனைப் பலவாறு புகழ்ந்து பாடியுள்ளார்.

கதாநாயகனுன் குமணனும் அத்தகைய கொடை விரர்களில் ஒருவன். அவன் அரசுக் குட்பட்டிருந்தவை முதிர்மலையும் அதைச் சார்ந்த நாடுமேயாம். எவ்வகையிலும் மற்றவர்களால் புகழ்ந்து கூறத்தக்க நற்குண நற்செய்கைகளைக் குமணன் உடைவனுயிருந்தான். அவன் போரில் பின்னிடாப்

பெற்றியன் ; அறதெறிச் சார்ந்தொழுகும் கடப்பாடு மிக கோன் ; சகல கலைகளையும் கச்டறக் கற்றறிந்தவன் ; ஆதலின், கல்வியைக் கலனுகப் பூண்டொழுகும் புலவர்களைப் பெரிதும் போற்றி வந்த உத்தமன். குமணன், அப் புலவர்களை நகை முகங் காட்டி வரவேற்று, அவர்களுடன் பலமுறை அளவளாவி, அவர்கள் அரும் பாடல்களை அழுதென உண்டு, அவர்களுக்கு வேண்டுவன வெறுக்க அளிப்பான். அதனால், நெடுஞ் சுரத்து நின்ற தனிமரம் போன்ற அவனிடம் பாவலரும், எளியோரும், ஏனியோரும் பரிந்து சென்று பரிசில் பெற்று, அவனை வாயா : வாழ்த்திச் சென்றனர். அதனால், அவனுடைய பெருமை எங்கும் பரவியது.)

அவனுக்குச் சௌகாதரன் ஒருவன் இருந்தான். அவனது பெயா இளங்குமணன் என்பது. அவன் தூய்மைக் குணம் மேம்பட்ட குமணனுக்கு வேறுபட்ட டிருந்தான். கல்வியறிவற்ற அவன் பாணவரயும், புலவரையும், வறிஞரையும் வெறுத்தான். அவர்களுடைய வருகையைக் கண்டு அவன் அஞ்சவான். வஞ்சகமும், பொய்ம்மையும், அழுக்காறும் அவன் அணிகலனுக்க கொண்டவன். மானிட வாழ்க்கையின்திசை யறிகருவியாயுள்ள பகுத்தறிவற்ற அவன் தனது சௌகாதரனுடைய செய்கைகள் தகுதியற்றவை என முனிந்தான். ஆதலின், அவனை அமணன் என்றும் கூறுவார்.

ஆனால், குமணனே தன்னுடைய கொடையைப் பரப்புவதிலையே கண்ணுங் கருத்துமாயிருந்தான். வரையாது 'வழங்கும்' தன்னுடைய கீர்த்தியைக் குங்றின் மேனிட்ட விளக்குப்போலப் பொலிவுறச் செய்தான்.

ஒரு சமயம், பெருஞ் சித்திரனூர் என்னும் ஓர் அருந்தமிழ்ப்புலவர் பரிசில் வேண்டிக் குமணனை நாடினார். வறுமைப் பிணியால் வாடிய இவ்வுத்தமர் குமணவள்ளலைப் போற்றித் தம் குறையைக் கறினார்.

அவர் குமண்ணை நோக்கி, ‘அன்னலே, பெருங் கொடையாள! என்னுடைய வறுமைப் பின்னைய நான் என்னவென் துரைப்பேன்? பசிப்பினி என்னை விட்டு அகன்றிலது. எனது தாயார் மிக வயோதிகத்தைச் யடைக்கு தூள்ளார். அவருக்கு வேண்டிய பணியியற்றி அவரை மகிழும்படி செய்ய நான் சக்தி யற்றவனு யிருக்கின்றேன். இம் மண்ணுலகை நீத்து விண்ணுல கெய்துதல் மேன்மை யென விரும்பும் எனது அன்னையைக் காண என் மனம் அனலிடு மெழுகென உருகுகின்றது.) இம்மட்டோ! பல நாட்கள் பட்டினி கிடங்கு அரை வயிறு மட்டும் உண்டு காலங் கழிப்பதனால் மிக மெலிந்த தேகத்தை உடையவளா யிருக்கின்றன் என்னுடைய மனைவி. தானே விளைந்துள்ள முங்கில் அரிசியைச் சிரமத்துடன் சேகரித்து வந்து அவள் இலைக் கறியுடன் சமைப்பாள். எனது புதல்வர்களோ, கடும்பசியில் அன்னையின் முகனோக்கி, எதிரிலுள்ள கூழ்ப் பாளையைச் சுட்டிக் காட்டித் தேம்பி யழுகின்றனர். அப் பாளையிலும் ஒன்றும் இன்மையை அறிந்து அம் மக்கள் முன்னிலும் பதின்மடங்கு கண்ணீருகுக்கின்றனர். இவற்றை யெல்லாம் கண்டு மனம் நைந்துருகி யான் நின்பால் வந்துள்ளேன். என்னுடைய வறுமை நோயை அறவே களை தல் நின் கடஞ்சும்’ என்று யாசித்தனர்.

அப் பெரியாருடைய மொழிகளைக் கேட்ட கொடை. வலனுய குமண்ண் மனமிரங்கிப் பெரிது முளைந்தான். வேண்டியவற்றைத் தடையின்றி அளிக்கவல்ல தண்ணிடம். அவர் வந்தமைக்கு மகிழ்ச்சி யடைந்தான். பின்னர் அப் புலவருக்கு வேண்டிய அளவு பொன்னும் மணியும் துகிலும். அவன் கொடுத்து உபசரித்தான். அப் புலவர் பெருமானும், குமண்ணது கொடைக்கும் காருண்ணியத்துக்கும் வியிந்து, அவளைப் பலவாறு வாழ்த்தித் தம் இருப்பிட்த்திற்கேள்கினார்.

குமணன் நல்கிய திரண்ட தீரவியத்தைக் கொண்டு அப் புலவர் தம்முடைய தீரா வறுமைப் பிணியைத் தீர்த்துச் செவ்வனே வாழ்ந்திருந்தார்.

அக் காலத்தில் வெளிமான் என்றும் பெயர் வாய்ந்த மற்றொரு புலவர் இருந்தார். அவர் ஒரு சமயம் ஒரு சிற்றரசனைப் பாடி பரிசில் வேண்டினார். அவ்வரசன், அவருடைய பாட்டைக் கேட்டு மகிழாமல் வாளாவிருந்தது மன்ற, அவருக்கு ஒன்றையும் அளிக்கவில்லை. அதனால், அப் புலவர் மிக வருந்தி அவ்வரசனுக்குப் புத்தி கற்றிக்க விரும்பி னார். உடனே அவர், கடையெழு வள்ளல்களில் ஒருவனும், நம் சரித்திரத் தலைவனுமான குமணனை யடைந்து அவனைப் புதுமுந்து பாடினார். கற்பகத்தருபோன்ற குமணன் அவரை வியந்து அவருக்கொரு யானையைப் பரிசிலாக அளித்தான். அப் பாவலரும் மகிழ்வுடன் அந்த யானையைப் பெற்றுச் சென்று அதை முன்னர்ப் பரிசு கொடாதிருந்த அரசனது ஊரின் எல்லைப்புறத்திலிருந்த ஒரு மரத்தில் கட்டிச் சென்னார். அதனால், பாவலரைப் புரக்கும் புரவலரும் உளர் என்று அவ்வரசனுக்கு அறிவித்து அவர் கென்றார். இவ்வாறு குமணனது புகழ் எங்கும் பரவியது.

‘குமணன் அரசாண்ட ஊரில் ஒரு வற்யோன் வசித் திருந்தான். அவன் கல்லிவாசனை யற்றவன். அவனுக்கு ஒரு மனைவி யிருந்தாள். அவர்களுக்கு ஒரு அருந்தவப் புத்திரன் உதித்தான். அப் புத்திரனும் கல்வியிற் கவனம் சொலுத்தாதிருந்தான். அதனால், மிகத் தாமதமாக ஏழூத் துக்கள் மட்டும் இன்னவை யென்று அறிந்து கொள்ளத் தக்க சாமர்த்தியம் வாய்ந்தவனுமிருந்தான். கடைசியாக அரிச்சுவடியை மட்டும் அரைகுறையாக அவன் படித்திருந்தான் என்று சிச்சயமாகக் கூறலாம். இத்தகைய மேன்மை மிகுஞ்ச தன் அத்திர சிகாமணிக்கு அவனுடைய தாயார்

தன் சுகோதரதுடைய புத்திரியை விவாகம் செய்து வைத்தாள். அப் பெண்மணி என்ன செய்வாள்? பாவம்! அவளை மணங்கு அன்புடன் நேசித்திருந்தாள்.

ஒருநாள் அவள் தன் கணவனை நோக்கி, ‘தலைவு! கம்மைப் பரிபாளிக்கும் குமண்மன்னர் மிக்க கொடையாளி யாமே! இரங்தவர்களுக் கெல்லாம் இல்லை யென்னது ஈய வல்ல பெருங் குணத்தோராம். அநேகர் தம் கல்வித் திறமையினால் அவர்மீது பலபாக்கள் பாடிப் பரிசிலாத் வேண்டுவன் பெற்றுச் செல்லுகின்றனரே? தாங்களும் சில பாக்கள் பாடிக் குமணவள்ளவிடமிருந்து பரிசு பெற்று வந்தால் நாம் ஒருங்கித்து குறைவுமின்றி வாழலாம்’ என்று கூறினாள்.

அவளுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட அவன் வெகு நேரம் சிந்தித்து அவ்வாறு சென்று பாடிப் பரிசில் பெற்று வருவதாக ஒப்புக் கொண்டான். பிறகு அவன், பளையோலையையும் ஏழுத்தாணியையும் கைக்கொண்டு, குமண்ணைப் பாடிப் பரிசுபெற்று வரப்புறப்பட்டான். வெகு நேரம் பல விடங்களில் திரிந்தான். பாவம்! திரிந்தால் பாடல் கள் திடீரன்று கண்ணுக்குப் புலனுகுமா? அல்லது, மணி யெனப் பூமியில் துலங்குமா? சூழ்ந்துள்ள மரங்களில் கவ மணிக்கனிகளைக் காய்க்குமா?) அரிச்சுவடிப் புலவன் திரியாத இடம் கிடையாது. மண்ணை நோக்குவான் விண்ணீழ நோக்குவான்; மரங்களில் கூச்சுவிட்டு விளையாடும் கள்ளைகளையும், ஏனைய பறவைகளையும் கூர்ந்து நோக்குவான்; என்ன செய்வான்? ஒன்றும் விளங்கலில்லை. தடையின்றி நாவலர்கள் எவ்வாறு பாடுகிறார்களென்று அவன் வியப்புற்றான். தான் ஒன்றும் பாடாது வெறுங் கையோடு சென்று மணையை எவ்வாறு சந்திப்பது என்ற சஞ்சலமும் அவன்

மனத்தெழுங்கது. சுந்திச் சுற்றி மிரள மிழித்தான். அவனுடைய கால்களும் கோயுற்றன.

அச் சமயம் தனக் கெதிரிசிருங்க ஒரு குட்டிச்சுவர்மீது தன் பார்வையைச் செலுத்தினான். அவனுக்கு அஃது அரு மையாகத் தோன்றிற்ற. ஏன்? அங்கு ஓர் எருமைங்கின்று கொண்டிருங்கது. அது தன் தலையை அக் குட்டிச் சுவரில் தேய்த்துக் கொண்டிருங்கது. புலவனைக் கண்டதும் அந்த எருமை திரும்பிப் பார்த்தது. உடனே அவனுக்கு எல்லாம் விளக்கியது. அந்த எருமையினிட மிருங்கே பாக்கள் கற்றுக்கொள்ளலாம் என்று அவன் மகிழ்ந்தான். பிறகு, எருமை தன்னைப் பார்த்ததால், ஒலையில், ‘நீ பார்க்கிறதும்’ என்று யானைத் தலைபோன்ற எழுத்துக்களால் வரைந்தான். மற்படியும் அவ்வெருமை அக்குட்டிச் சுவரில் தன் தலையைத் தேய்த்தது. நற்புலவர், ‘நீ தேய்க்கிறதும்’ என்று எழுதிக் கொண்டார். பிறகு, அவ்வெருமை விழித்தது. அங்கனமே, ‘நீ விழிக்கிறதும்’ என்று பாவலர் எழுதிக் கொண்டார். அவ்வெருமை வேலெறுஞ்றும் செய்யாமல் இவைகளையே பண்முறை திருப்பித் திருப்பிச் செய்துகொண்டிருங்கது ஆதலீன், அவ்வெருமைக்குத் தெரிந்தது அவ்வளவு தான் என்று அப் புலவர் தீர்மானித்தார்.

பிறகு, தாமாகச் சில வார்த்தைகள் சேர்க்க வேண்டும் என்று நினைத்து, ‘எனக்குத் தெரியும்’ என்றவற்றை முன் எழுதியவைகளோடு சேர்த்துக் கொண்டார். அவ்வெருமை பலமுறை அவ்வாறு செய்தாலும், அப் புலவர் அவற்றை மும்முறையே எழுதிக் கொண்டு தாழும் ஒருக்கி பாடி முடித்ததாக மகிழ்வடைந்தார். கடைசியாக,

“நீ பார்க்கிறதும் தேய்க்கிறதும்  
விழிக்கிறதும் எனக்குத் தெரியும்;

நீ பார்க்கிறதும் தேய்க்கிறதும்  
விழிக்கிறதும் எனக்குத் தெரியும்;

நீ பார்க்கிறதும் தேய்க்கிறதும்  
விழிக்கிறதும் எனக்குத் தெரியும்.”

என்றிவ்வாறு அவர் பாடல் துலங்கியது.)

உடனே அப் புலவர் அவ்வோலைச் சுருளோடு குமண் னது அரண்மனையை நாடிச் சென்றூர். புறக்கடைவாயிலில் குமணன் அமர்ந்திருந்தான். அவனைக் கண்ட புலவர் ஓழுக் சென்று ஒலையை நீட்டினார்.

ஓலையில் எழுதப்பட்ட டிருந்தவைகளை வாசித்தறிந்த குமணன் வியந்து அவரை நோக்கி, ‘இப்பெதன்ன ? உமக்கு என்னவேண்டும் ?’ என்று கேட்டான்.

உடனே அவர், ‘இது நான் பாடின பாட்டு. இதற்குத் தகுந்த பொருள் எனக்குப் பரிசிலாக அளிக்கவேண்டும்’ என்று இரந்து நின்றூர்.

குமணன் அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்டு மட்டிலா வியப்படைந்தான். வியந்த குமணன் வந்தவனுடைய வறு மைப் பினியைப் பேசிக்க, அவனுக்குப் பொருள் கொடுத்து அனுப்பினான். பின்னர்க் குமணன் அவ்வோலையை மேற் கூரையில் செருகிச் சென்றான்.

• பரிசு பெற்றவன் விரைந்து சென்று தன் மனைவியினிடமும் மற்றவர்களிடமும் நடந்தவற்றைக் கூறினான். அவர்களும் விலாப்புடைக்க நகைத்தனர். இல் விஷயத்தை ஊரிலுள்ளோர் அனைவரும் கேட்டுக் குமணவள்ளவின் மாசற்ற குணத்தைப் பெரிதும் போற்றி அவனை வாழ்த் தினார்.

## 2. நகர் நிங்குதல்

**தூண்ணை** நாடி வந்தவர்கள் மனம் சலிக்கப் பொன்னையும் பொருளீடியும் நல்கும் குமண்ணை அவனுடைய சகோதரன் அமணன் வெறுத்தான். ஏதோ சில பாக்களைப் பாடினால் அவர்களுக்கு அனுவசியமாகத் திரண்ட பொருளீக் கொடுப்பது விண் என்று அவன் கருதினான். அதனால், ஒருவரைப் புகழ்தல் ஒரு தூர்க்குண மென்றும், அவ்வாறு மற்றவரைப் புகழ்வோர் தண்டிக்கப்படுதல் நன்மையென்றும் அவன் தீர்மானித்தான். தன்னை எவராவது புகழ்ந்தால், அப்பொழுதே அவனுக்கு அளவற்ற கோபம் பிறக்கும். அக்கணமே அவன் அவர்களைத் தன்னிட மிருந்து வெருட்டி விடுவான். தன் தமயன், நாடுகளீடியும், நகரங்களீடியும், திரவியத்தையும் வருநாட்களுக் கென்று சேர்த்து வைக்காமல், செலவிடுவதைக் கண்டு அவன் மனம் புழுங்கினான். அதனால், அவன்மேல் அவனுக்குக் குரோதம் உண்டாயிற்று. எப்படியாவது குமண்ணைத் தன் வழித் திருப்ப அவன் யோசித்தான். ஆனால், தன் எண்ண மெல்லாம் வீணுப் பூடியுமென்று அறிந்த அவன், எவ்வகை யேனும் தமயனைக் கொலைபுரிந்து விடுவதே தக்கதெனத் தீர்மானித்தான்.

ஒருநாள் அரண்மனை நாவிதனை அமணன் அழைப்பித்தான். அந் நாவிதன் அச்சமேற்கொண்டு அமணனிடம் வந்து வணங்கி நின்றான்.

தூர் எண்ணங்கொண்ட அமணன் அவனை நோக்கி, ‘அடே! நான் ஒன்று சொல்லுகின்றேன். அதன்படி கடக்க வேண்டும். இல்லாவிட்டால் உன் ஒயிர் உன்னுடைய தன்று!’ என்று பயமுறுத்தினான்.

அம் மயிர்வினைஞர் பன்முறையும் பணிந்து, ‘ஆர்சே! தாங்கள் இட்ட வேலையை இக்கணமே முடிக்க நான் காத்திருக்கின்றேன். தங்கள் கட்டளையை மீறும் தெரிய மும் எனக்கு உண்டா!’ என்று கூறினான்.

உடனே அமணன், ‘சரி, நான் கூறுவதை நீ ஒருவருக்கும் தெரிவிக்கக்கூடாது. உனக்கு மட்டுமே தெரிந்திருக்கவேண்டும். அஃதாவது மறுமுறை எனது தமய னுக்கு நீ கூவும் செய்யும்போது சமயம் பார்த்து அவனுடைய தலையை நீ அரிந்துவிடவேண்டும். என்ன? தெரிந்ததா?’ என்று கேட்டான்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட நாவிதன் நடுநடுங்கினான். அவன் உடலம் வியர்த்தது; மனங்குழம்பியது.

அவன் அமணன் காலில் விழுந்து எழுந்து, ‘ஆர்சே, தங்கள் தமயைனையா நான் அரிந்துவிடவேண்டும்? ஐயோ! அவர் மகா உத்தமர் ஆவரே! அவரால் அன்றே ஒரு வித முட்டுப்பாடின்றி என்னுடைய இல்வாழ்க்கைபை நடத்தி வருகின்றேன். இக்கொடுஞ்செய்கையை எவ்வாறு இயற்றமுடியும்? தூய்மை மிக்க குமணருக்குத் தீங்கிழூக்கத் துணியமாட்டேன். பஞ்சமா பாதகங்களில் முக்கியமான இவ் வேலையை விடுத்து வேறு எவ்வித வேலை இட்டாலும் தடையின்றிச் செய்து முடிக்கச் சித்தமாயிருக்கின்றேன். தயைகூர்ந் தருளவேண்டும்’ என்று பிரலாபித்தான்.

அதைக் கேட்ட அமணன் சீறி, ‘அடா, உனக்குக் கேடுகாலம் கிட்டியது. என் விருப்பத்தின்படி நீ முடிக்க விரும்பான்தில், நீ மறுபடியும் உன் மனையிமக்களைப் பார்க்க மாட்டாய். வீணில் நன்மை தீமையென்று உளறிக்கூண்டிருக்காதே. நான் இட்டதைச் சட்டிடனமுடி. நீ மிக்க

செல்வத்துடன் புகழ்பெற்று விளங்குவாய். என்ன?' என்று அழுத்தமாகக் கேட்டான்.

நாவிதன் மனங்கலங்கி நின்றூன். தூர்க்குணமிகுஞ்ச அமணன் தன்னை அப்போதே வாளால் விசினிடுவான் என்று அவன் அச்சங்கொண்டான். அவன் வார்த்தையின்படி நடக்கச் சம்மதித்தால் பெருங்கொடையாளன் குமணன் மரிப்பான். அதனால், அவன் இன்னது செய்வதென்று அறியாமற் றயங்கினான். ஆனால், அமணன் பலவாறு அவனுக்குரைத்து அவனுடைய மனத்துயமையைக் கரைத்து விட்டான். முடிவில் அந் நாவிதனும் ஒருவாறு அமணன் கட்டளையை நிர்வாயித்து விட்டான். அமணன் தன் நுடைய எண்ணை நிறைவேறும் காலம் கிட்டியதெனப் பெரிதும் மகிழ்வடைந்திருந்தான்.

பின்னர், ஒரு நாள் அந் நாவிதன் குமணனுக்கு கூலவரம் செய்துகொண்டிருந்தான். தான் அமணன் கட்டளைப்படி நடக்கவேண்டியது இன்றியமையாததா யிருந்தமையால். அவன் தன் கத்தியை எடுத்துத் தோல் பட்டையில் தீட்டி னான். உடனே குமண வள்ளலைப் பார்த்தான். தான் நினைத்த காரியத்தை முடிக்க மனந்துணியாமல் விழித்தான். களங்க மற்ற அவ்வண்ணலை எவ்வாறு கொலைபுரிவதென அவன் தயங்கினான். அதனால், அவன் குமணனைப் பார்த்தான்; பின் னர்க் கத்தியைத்தேய்த்தான்; கடைசியாக விழித்தான். அவன் இவ்வாறு செய்தவண்ணமாகவே இருந்தான். அச்சமயம் 'அண்ணாந்தபடி பார்த்திருந்த குமணன் கூலையில் செருகப்பட்டிருந்த ஒலையில் எழுதப்பட்ட டிருந்தவைகளை வாசிக்க ஆரம்பித்தான். அவ்வோலை முன்னர்ப் பாடிப் பரிசு பெற்ற அவ்வரிச்சுவடிப் புலவரால் பாடப்பட்டதன்றே?' மிகப் பெரிய எழுத்துக்களால் எழுதப்பட்ட டிருந்தபடியால். அவை நன்றாய்க்குமணனுக்குப் புலப்பட்டன. அதனால்,

அவன் அவைகளை, ‘நீ பார்க்கிறதும் தேய்க்கிறதும் விழிங் கிறதும் எனக்குத் தெரியும்’ என்று வாசித்து முடித்தான்.

அவ்வளவே!

இருதலைக் கொள்ளி எறும்புபோல மனச்சஞ்சலமடைக் கிருந்த நாவிதன் நடுநடுங்கினான். அவன் உடலம் வியர்த்தது; நாக்குழறியது.

அவன் திடீரென மணமீது விழுந்து, ‘அடியேனைக் காப்பாற்றவேண்டும். நான் உண்மையை உணர்த்தி விடுகின்றேன்’ என்று பணிவுடன் கூறினான்.

சஞ்சலமிகுந்த நாவிதனுடைய முகத்தோற்றத்தையும் அவனுடைய செய்கைகளையும் கண்ட குமணன் அவனமீது சந்தேகப்பட்டான். ஏதோ மறைபொருள் இருக்கவேண்டும் என்று நிச்சயித்த குமணன் நாவிதனை நோக்கி, ‘ஏன் இவ்வாறு கலங்குகின்றாய்? பயப்படவேண்டாம். உண்மையை உரைப்பாய்’ என்று பணித்தான்.

உடனே நாவிதன் சிறிது தைரியங்கொண்டு, ‘அண்ணலே! தங்களுடைய சகோதரர் தங்கள் தலையை யரிந்து விடும்படி எனக்குக் கட்டளையிட்டார். நான் எவ்வளவோ மறுத்தும் அவர் தம் எண்ணத்தை மாற்றவில்லை. அவர் இட்ட கட்டளையை நான் நிறைவேற்ற மறுத்தால் என் உயிர் போகும் என்று அவர் என்னை அச்சுறுத்தினார். ஆகையால், ஒருவாறு துணிந்து இவ்விடம் வந்தேன். ஆனால், என் மனம் குழம்புகிறது. என்ன செய்வேன்!’ என்று கூறினான்.

நாவிதன் மூலமாக நிகழ்ந்தவற்றையெல்லாம் குமணன் உணர்ந்தான். தன் சகோதரன் தனமீது அழுக்காறு கொண்டது எதுபற்றி என்று பலவாறு சிக்தித்தான்.

‘உலகில் ஒருவர் மற்றொருவருக்குத் தீங்கிழைப்பதற் குப் பல காரணங்கள் உள். தேக சுகத்திற்காகவோ, பெரும் பொருள் பெறுதற்கோ அல்லது கீர்த்தி பெறுவதற் காக்கவோ கணக்கற்ற அநியாய செயல்கள் நடைபெற கின்றன. தன் சுயநலத்தூத நாடியேயல்லவா நமது சகோதரன் நம்மைக் கொலைபுரிய விரும்பியது! இத்தகைய ஒரு நோக்கத்தை முன்னிட்டு அவன் பெரிதும் விழையக் கூடியவை நம் நாடுநகரங்களே. நாம் இதுவரையில் இந்நாட்டில் ஒருவிதக் குறைவுமின்றி அரசாண்டோம். நமது தமிழேயா அரசர் பெருமை உணர்ந்தவனால்லன். முடிசூடு அரசாண்டிலன். ஆதவின், நம்மைக் கொன்று அரசாள எண்ணினால் போலும். ஒருவர் விரும்பும் ஒரு பொருளை அட்டின்றி அளிப்பதே மேலோர் கடனுகும். மேலோர் ஒருவர் ஒன்றைக் கேட்குமுன் குறிப்பறிந்து அதை அவர் கட்கு அளித்தல் மிக்க மேன்மைதங்கிய குணமாகும். ஆகையால், நம் நாடுநகரங்களை விரும்பும் நம்முடைய சகோதர னுக்கு அவைகளை அளித்தலே நல்லது. நம்மைக் கொலைபுரிய ஒப்புக்கொண்ட நாவிதனும் நம்குத் தீரு நன்மையே புரிந்தான். அவனால் நமது சகோதரனுடைய எண்ணம் நமக்குத் தெரிந்தது. ஆதவின், நாமே இந் நகரைவிட்டு நீங்கினால் தன் எண்ணம் முடிவு பெற்று நம் சகோதரன் சிறப்புடன் அரசாள்வான். மேலும், நாம் பேணும் இத் தேகம் அடித்தியமே. “இன்றளார் நாளையிலார்” என்னும் அழுதவாக்கும் உண்மையே யன்றே! “வீண்டியின் வந்தது வினைக்கு விளைவாவது” என்னும் ஆண்டூரா சொற் களின் உண்மையை யறிந்த நாமும் இத் தேகத்தைப் போற்றுவது அழகன்று. வானத்தில் இயங்கும் இந்திர வில்லின் தன்மையையொத்த இந்த யாக்கையின் சுகத்திற் காக நாம் பாடுபடுவது வீண்தானே.

“ நீரிற் குமிழி யின்மை ; நிறைசெல்வம்  
நீரிற் சுருட்டும் பெடுங்திரைகள் ;—நீரில்  
எழுத்தாகும் யாக்கை.....  
.....”

என்பதால் இத் தேகத்தின் தன்மை வெள்ளிலைடு' மலையென  
விளக்கமுறைவில்லையா! ஆதலால் காலந்தாழுக்காது இனி, நகர்  
விட்டு நீங்குதலே மேன்மையுடைத்து. நமது சுகோதரனும்  
தன் எண்ணம் நிறைவேறப் பெற்றுக் களிகூட்டும்' என்று  
குமணன் தீர்மானித்தான்.

உடனே அவன் நாவிதனைத் தேற்றி அனுப்பினான். அன்  
றைய தினமே தன் அரண்மனையையும், அளவற்ற திருவியங்  
களையும், நாட்டையும், நகரங்களையும் நீத்து அவன் இரகசிய  
மாகக் காட்டையடைந்தான்.

அவனுடைய உயர் குணத்தை என்னவென்று கூறு  
வது? சுயநலங்கருதாத தூயவனுய்ப் பிறர்க்கெனவாழுந்த  
பெருங்குண வள்ளலன்றோ குமணன்! இம்மட்டோ இவ  
னது அருந்தவச் செயல்கள்! இன்னும் உள.

### 3. துமணனது கோடைத்திறம்

**கு**மணன் நகர் நீங்கினான் என்று அறிந்த சூழமக்கள்  
பெரும் வியாகலம் எப்தினர். இன்னது செய்வ  
தெனத் தோற்றுது அவர்கள் திசைத்தனர். மன்னுயிர்  
அனைத்தையும் தன்னுயிர்போலப் புரக்கும் காவலனை இழுந்த  
அவீர்கள் வருத்தத்திற்கும் ஓர் எல்லையுண்டோ? ஒருவித  
குறைவுமின்றித் தத்தம் வாழ்தாட்களைக் கழித்துவந்த அம்  
மக்கள் அனைவரும் மழுயின்றி நலியும் பயிர்போல ஆவி  
சோர்ந்தனர். குமணனைப்பாடிப் பரிசில் பெறவந்த புலவரும்,  
பாணரும், கூத்தரும் ஏமாற்றம் அடைந்து திரும்பி  
வெறுக்கையின்றி வெறுங்கையுடன் சென்றனர். மதிபில்லா

வானம்போன்று அரசன் அவைக்களம் பொலிவிழுந்தது. நகரமாந்தரும் பெருந்துயர் உற்றிருந்தனர்.

தன் தமையன் நகர் நீத்தான் என்பதை அறிந்த அமணன், அளவிலா மகிழ்ச்சி யடைந்தான். தன் எண்ணம் நிறைவேற ஒரு நற்காலம் பிறந்ததென அவன் கருதினான். அது தன் நூடைய நல் விளைப்பயன் என்று அவன் உள்ளம் பூரித்தான். அதனால், அவன் உடனே சிம்மாசனமேறித் தானே அரசு செலுத்தினான். ஒப்புயர்வற்ற வள்ளல் அமர்ந்து ஆட்சி புரிந்த அச் சிங்காதனத்தில் அவன் அமர்ந்திருந்தது மிகவும் பொருத்தமில்லாதிருந்தது. சிங்கம் இருந்த இடத்தில் ஓர் அற்ப நரி யிருந்து அரசாட்சி புரி வதை நிகர்த்தது. ஆனால், அமணனே தன் நூடைய இழி குணத்தை அறவே மறந்து தானே செங்கோல் செலுத்த வல்ல சீரியோன் என்று மமதை கொண்டான். உடனே அவன் தனக்கு முக்கியமெனத் தோன்றிய பல சீர்திருத்தங்களைச் செய்தான். (முதலாவது : தன் நூடைய நாட்டில் ஒருவரும் பிறரை அனுவசியகமாகவும், வீணைகவும் புகழுந்து பேசக்கூடா தென்பது. இரண்டாவது : எவர் எப் பாடலைப் பாடி வந்தபோதிலும், அவர்களுக்கு ஒன்றும் அளிக்கப் படா தென்பது. மற்றொன்று : புலவர், பாணர் முதலியோர் தன்னுடு நோக்கி வந்தால் தண்டனைக்குள்ளாவார்கள் என்பது. மற்றும், தன் தமயன் ஒரு சமயம் திரும்பி மறு படியும் நாட்டை வந்தடைந்தால் தான் இராக்ஷியத்தை கிட்டோட நேரும் என்பதை அமணன் உணர்ந்தான். அதனால், தன் தமயனுடைய தலையை எவன் ஒருவன் கொண்டு வருகின்றானே அவனுக்கு ஆயிரம் பொன் பரிசில் அளிக்கப்படும் என்று அவன் பறை சாற்றினான்.)

‘இத்தகையுக்கட்டளைகளை இட்டு அமணன் தன் கொடுக் கோலீங் நிலை நாட்டினான். குமணன் எவ்வளவு புகழ் பறப்

பின்னே, அதற்கு மாறாக அமணன் துயர்பரப்பினுள் எனவே, அமணனுடைய நாட்டில் உள்ளார் ஆணவரும் சனிவருந்தினர். “கொடுங்கோன் மன்னன் வாழுநாட்டிற் கடும்புலி வாழுங் காடுன் ஓர்” என்னும் முதுரைப்படி காட்டிடைச் சென்று வாழ்வதே மேன்மை யென்று அவர்கள் கருதினர். பாணரும் சூத்தரும் வேறொரு களைக்கணும் காணுமற் றவித்தனர். மக்களும் மனம்கைந்துருகினர்.

ஒருநாள் பெருந்தலீச் சாத்தனூர் என்னும் பெயிஃ் கொண்ட ஒரு புலவர் பெருமான் குமணனிடம் பரிசில்பெற அவனுடைய நகரத்தை யடைந்தனர். சிறிதுதூரம் செல்லு முன்னரே, புலவர்கள் அங் நாட்டில் அடியெடுத்து வைக்கக் கூடா தென்றும், அவ்வாறு செய்வது அரசன் ஆணையை மீறுவதாகும் என்றும் அவர் அறிந்தார். என்னசெய்வார் அப் புலவர் பெருமான்! எப்படியேனும் குமணனைக் கண்டு பாடித் தம்முடைய வறுமையைக் களைய அவர் பெரிதும் விழுந்தார்.

குமணன் காட்டிடை வாழ்வது அவருக்குத் தெரிய வந்தது. அதனால், அவர் காடுகள்தோறும் சென்று குமணனைத் தேடினார். வெகுநாள் அலைந்து கடைசியாகக் குமணன் இருப்பிடத்தை யடைந்தார்.

நீகர் நீங்கிய குமணன் காட்டகத்தில் தனிமையாகக் காய் கணிகளையுண்டு தன் வானுட்களைக் கழித்துக்கொண்டிருந்தான். எவர்வரினும் வரையாது கொடுக்கவல்ல செல் வம்படைத்த அவன் யாவற்றையும் துறந்து தனிமையில் காட்டிடை வசிப்பதைக்கண்ட பெருந்தலீச் சாத்தனூர் பெரிதும் வருந்தினார். மிறகு, அவர் அவனை நோக்கி,

“ஆடைனி மறந்த கோடிய ரடிப்பின்  
 ஆம்பி பூப்பத் தேம்புபசி யுழவாப்  
 பாஅ வின்மையிற் ரேவொடு திரங்கி  
 இல்லி தூர்ந்த பொல்லா வறுமுகை  
 சுவைத்தொ ரழுஉந்தன் மகத்துமுக நோக்கி  
 நீரோடு நிறைந்த வீரிதழ் மழைக்கணை  
 மனையோ ஸெவ்வ நோக்கி நினைஇ  
 நிற்படர்ச் திசினே நற்போர்க் குமண  
 என்னிலை யறிந்தனை யாயி னின்னிலைத்  
 தொடுத்துங் கொள்ளா தமைய்வெல னடுக்கிய  
 பண்ணமை நரம்பின் பச்சை ஸ்யாழ்  
 மண்ணூர் முழவின் வயிரியர்  
 இன்மை தீர்க்குங் குடிப்பிறங் தோயே ”

என்னும் ஒரு பாடலீப்பாடி நின்றூர்.

“வறுமைநோய் மிகுந்து வெகுநாட்களாகப் பட்டினி  
 கிடந்தமையால் மெலிந்த என் மனைவி தன் மகவுக்குப்  
 போதுமான பால் கொடுக்கமுடியாமல் தயங்க, அவளும்  
 தன் கண்களில் நீர் பெருக என் முகநோக்கி இரப்ப, நான்  
 உன் முகம்நோக்கி வந்துளேன் ” என்று அப் புலவர் பெரு  
 மான் தன்னைப் புகழ்ந்து கூற்யவற்றை அறிந்த குமணன்  
 அப் பாடலுக்குப் பெருமகிழ் வடைந்தான். அத்தகைய  
 சிறந்த பாட்டைக் கேட்டும் தான் அதற்குத் தக்க பரிசில்  
 அளிக்க அசக்தனு யிருப்பதைக்கண்ட அவன் தன்னை  
 வெறுத்துக்கொண்டான். அவருடைய கொடிய வறுமை  
 நோய்க்கும் அவர் அதுகாறும் உட்பட்டிருந்த துண்பத்திற்  
 கும் பலவாறு வருந்தினான். என்செய்வான் பாவம்! அவன்  
 கையில் எப் பொருளேனும் இருப்பின் அதை அப்  
 பொழுதே அளித்திருப்பான்.

இன்னது செய்வதென அறியாது அவன் அப் புலவர்  
 பெருமானை நோக்கி,

“அங்காள் வந்திலை அருந்தமிழுப் புலவோய்  
இங்காள் வந்துநீ நொங்தெனை யடைந்தாய்”

என்று கூறி “செல்வமிக்க சிறப்புடன் அரசாண்ட அக்காலத்து வாராமல், யாவற்றையும் துறந்து தண்ணந்தனிய னுய் வற்றே காட்டில் காலத்தைக் கழிக்கும் இப்போது வந்து பரிசில் வேண்டினீரோ” என்று வருந்தினான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட சாத்தனார் அவனை நோக்கி, ‘வள்ளால், நும்போன்ற பெருங் கொடை யாளர்களுக்கு என்னுடைய வறுமைநோயைக் களைவ்து மிகப் பெரிய காரியமா? நின்னுடைய கீர்த்தியோ எங்கும் பரந்துள்ளது. நின்னுடைய வெற்றியும் புகழும் எவர் வாயினும் நிலைத்துள்ளன. அளவற்ற செல்வத்தை அளித்த நின்க்கு என்னுடைய வறுமை நோயைப் போக்குவது ஓர் அரிய காரியமாகுமா? எப்படியேனும் நின்னிடம் பரிசில் பெற்றுச் சென்றால் தான் நான் உய்ய முடியும். தயை செய்து அருள்கூர்ந் தருஞவாயாக’ என்று வேண்டினார்.

குமணவள்ளின் மனம் அன்றிட மெழுகென உருகியது. அவ்வுத்தமருடைய கவி வன்னமயை வியந்து அவரது ஆற்றிருந்து துன்பப்பெருக்குக்கு அவன் வருந்தினான். அதுகாறும் இரங்தவர்களுக்குக் கொடுத்து அவர்கள் இன்முகங் கண்டு மகிழ்ந்து பெரிதும் புகழ் படைத்த தான் ஆச் சமயம் அவ்வுத்தமருக்கு உதவி செய்யாமற் போவது இழிவு என அவன் கருதினான். எவ்வகையிலேனும் தன்னுசியனை உதவியை அப் புலவர் பெருமானுக்குச் செய்தே தீரவேண்டும் என்று அவன் தீர்மானித்தான். மனம் உண்டெனின் வழியும் உண்டென்பதற் கணக்க, ஓர் எண்ணம் அவனுக்குத் தெள்ளிதில் உண்டாயது.

அதனால், அவன் அப் புலவர் பெருமானை நோக்கி, ‘முத்தமிழ் வல்லீர்! ஸீர் எதற்கும் வருந்துதல் வேண்டாம். என்

தமிழ் என்னுடைய தலையைக் கொண்டுவருவோருக்கு ஆயிரம் பொன் பரிசில் தருவதாகப் பறை யறைவித் துள்ளான். புலால் நாறும் என்னுடைய தலைக்கு அவன் அவ்வளவு மதிப்பு வைத்தது உம்முடைய பேரதிர்ஷ்டமே. ஆதலீன்,

தலைதனைக் கொடுபோய்க் கூடுதலாக கொடுத்ததன்  
விலைதனைப் பெற்றுன் வறுமைநோய் களையே,  
என்று கூறித் தன் வாளாயுதத்தை எடுத்து அப் புலவர்  
பெருமானிடம் ஈந்து நின்றான்.

அவனுடைய சொற்கள் அவருக்குப் புண்ணில் வேல் நுழைத்துபோல இருந்தன. எதிர்நோக்கும் வறுமை நோயை யகற்ற இத்தகைய கொடிய பாதகச் செய்கையை இயற்ற அப் பெரியார் எவ்வாறு உடன்படுவர்? ஆனால், அவருக்கு ஒரு யுக்திதோன்றிற்று.

அதன்படி நடக்க இசைந்த அவர் குமணை நோக்கி, ‘குமண வள்ளலே! நின் கொடையின் திறமே கிறம். நின் பேரும் புகழும் செழித்தோங்குக!,’ ஆனால், என்ன வத்தை முன்னிட்டு நின் தலையை யான் வெட்டிச் செல்லுதல் பெருமமயுடையதன்று. அதைவிடப்புன்செய்கை வேறொன்றும் இல்லை. அவ்வாறு செய்யவும், நான் கனவிலும் கருதேன். எனக்குக் கொடுக்க முன்வந்த இந்த வாள் ஒன்றுமே எனக்குப் போதும்’ என்று கூறி அந்த வாளை மட்டும் இரந்தார்.

குமணவள்ளல், ஒன்றுங் தோன்றாது, அவர் விழைந்த படி வாளாயுதத்தைமட்டும் அவரிடம் கொடுத்தான். வாளாயுதத்தைப்பெற்ற புலவர் பெருமான் குமணவள்ளலிடம் விட்டபெற்று மாந்தை என்னும் ஊரையடைந்தார். பின் னர்ச் செவ்வாழைக்கட்டை யொன்றை அவர் பெயர்த்

தெடுத்துச் சென்று அங்கு வாழ்ந்திருந்த ஒரு கொல்லனையடைந்தார். அவன் சித்திரம் செதுக்குவதில் கைதேர்ந்த வன். மன்னர்களின் மகுடம் செய்யும் வேலையையும் கூடறக் கற்றவன்.

அக் கொல்லனை யடைந்த புலவர் பெருமான், ‘ஓய, எனக்கு நீ செய்யவேண்டிய உதவி ஒன்று உள்ளது. அதாவது : இச் செவ்வாழைக் கட்டடயைக் குமண் வள்ளவின் திருமுடியைப்போலச் செய்து எனக்களிக்க வேண்டுவதே; இதைக் குறித்தே உண்ணிடம் நான் வந்துள்ளேன்’ என்று வேண்டினார்.

அக் கொல்லனும் புலவர் பெருமானது வார்த்தைகளுக்கிரங்கி அவர் விரும்பியபடி செவ்வாழைக் கட்டடயைக் குமணனது தலைபோலச் செய்து அவரிடம் கொடுத்தான். இயற்கைத் தலைபோல அப் பொய்த்தலையும் விளக்கியது. அத்தலையில் இன்பம் தவழும் முகமும், புஞ்சிரிப்பெரும்பும் உதடும், கருணை மிகுந்த கண்களும் செவ்வனே பொலிந்தன. அஃது அப்பொழுது தான் வெட்டப்பட்டதுபோலப் பகங்குருதி பாய்ந்தோடியது.

அப் பொய்த்தலையை அன்புடன் பெற்ற சாத்தனார் மிக மகிழ்வடைந்து,

“மாந்தையிலே வாழும் மகுடத் தியாகிடங்க  
கேந்து தழும்போ இரண்டுண்டு—வேந்தர்  
முடித்தழும் புஞ்சாலிலே முத்தழிமோர்க் கீழும்  
படித்தழும் புஞ்சையிலே பார்”

என்று அவனைப் புகழ்ந்து பாடினார்.

பின்னர், அவர் அப் பொய்த்தலையுடன், காடுகளைக் கடந்து அமணன் இருந்து அரசாங்கம் நகரத்திலுட்புகுஞ்சு அவனுடைய அவைக்களத்தை நண்ணினார்.

உண்ணினவர் அமண்ணை நோக்கி, ‘வேந்தே, தாம் விரும்பியபடி இதோ தங்கள் தமயன் தலையைக் கொண்டு வந்தேன்’ என்று கூறி அப் பொய்த் தலையைக் காட்டினார்.

உண்மையறியாத அவன் பசங்குருதிபாடும் அத் தலையை நோக்கினான். அவ்வளவே! அது தன்னுடைய சீகாதரனுடையதுபோலத் தோன்றவே அவன் மனம் துடிதுடித்தது. இயற்கைப் பாசம் அவனைமட்டும் விட்டு விடுமா! தன் ஆண்மை மிக்க தமயன் தன்னுடைய கொடுமையால் கொலை செய்யப்பட்டானே என்று அவன் துக்கித் தான். அதனால், அவன் தன் வாளை யுருவிச் சாத்தனைரை ஒரே வீச்சாக வீசிவிட ஒடிவந்தான். புலவர் பெருமானும் நடுங்கிச் சட்டென்று மறைந்து கொண்டார். பின்னர், அமணன் திடீரென மனமீது விழுந்து துயருமுந்தான். தன் னுடைய அழுக்காறையும், மனவன்மையையும், வஞ்சத்தையும் குறித்துக் தன்னைக் கடிந்து கொண்டான். ‘என்னுடைய தமயனை இனி எப்போது உயிருடன் காணமுடியும்?’ என்று ஏங்கினான்.

உடனே வாய்விட்டு, ‘ஆ! என்னுடைய அருமை மிக அண்ணை உயிருடன் என்னிடம் கொண்டு வருபவர்க்கு இக்கணமே இந் நாட்டில் பாதி யளிப்பேன். என்ன செய் வேன்?’ என்று அவன் பிரலாபித்தான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்டுப் புலவர் பெருமான் பெருந்தலைச் சாத்தனூர் விரைந்து வந்து, ‘வேந்தே! உமது தமயனை நானே உயிருடன் கொண்டு வருவேன். நீர் கூறியபடி பாதி நாட்டை யளிப்பது உண்மை தானே?’ என்று கேட்டார்.

‘ உடனே, அமணன், ‘என்ன கொன்னீர்? நீரா உயிருடன் கொண்டு வருயிர்! உண்மையாகவா! அப்படியானால்

தடையின்றிப் பாகி நாடன்று, இங் நாடு முழுவதையும் தரவல்லேன். என் அண்ணை மட்டும் அடைந்தால் போதும்’ என்று வேண்டினான்.

அவைகளைக் கேட்ட முத்தமிழ் வல்ல அவ்வுத்தமர் அமணன்மீது இரக்கங் கொண்டார். அவன் கூறுவது யாவும் உண்மை யென்றும், உண்மையில் அவன் தன் தமய எனது பிரிவாற்றுமைக்கு வருந்துகிற னென்றும் அவர் அறிந்தார்.

ஆதலால், அவர் அமணை நோக்கி, ‘மன்ன, சீஞ் சலத்தை விட்டொழி. குமண வள்ளல் செவ்வனே ஒரு வித இடையூறு மின்றிக் காட்டில் வசித்து வருகின்றார். நீ விரும்புகிறபடி நான் அவரை இங்கு அழைத்துவரவல்லேன்’ என்று தேற்றி அவனிடம் விடைபெற்று அவைக்கள் தை விட்டகண்றார்.

பின்னர்ச் சாத்தனூர், நகரை நீத்துக் குமண வள்ளல் வசித்துவந்த காட்டை யடைந்து, அவ்வுத்தமனைக் கண்டு நிகழ்ந்தவற்றை யெல்லாம் புகன்றார். அது கேட்ட குமணன் பேராச்சரியம் அடைந்தான்.

கடைசியாகச் சாத்தனூரின் விருப்பத்தின்படி குமணன் அவரோடு தன் தம்பியைக் காணச் செல்லச் சம்மதித்தான். உடனே அவர்கள் இருவரும் புறப்பட்டுக் காடுகளை நீத்து நகரத்தை யடைந்தனர். தமயன் வருகையை யறிந்த அமணன் உவரை சூத்தான். சாத்தனருடன் வந்த தன் தமயனை, அமணன் ஓடிச் சென்று கட்டித் தழுவி உள்ளம் நெக்குருக்க் கதறினான். தன்னுடைய தீச்செயல்களைப் பொருட் படுத்தாது தன்னை மன்னிக்கும்படி பலவாறு வேண்டிக் கொண்டான்.

குமணன் தன் தம்பியைப் பலவாறு தேற்றி அவினை அங்கீகரித்துக் கொண்டான். பின்னரே அமணன் மன

வழைத்தியடைந்தான். தன் தமயனைத் தன்னிடம் சேர்த்த புலவர் பெருமான் பெருந்தலீச் சாத்தனுரைப் பலவாறு போற்றினான். அவருக்கு வெறுக்கையும் மணியும் நாடும் நல்கினான். அவரும் உவகை ததும்பிய உள்ளத்தராய்க் குமண்ணையும் அமண்ணையை இளங் குமண்ணையும் வாழ்த்தித் தம் இருப்பிடமேகி வாழ்ந்திருந்தார்.

அமணன் மறுபடியும் குமண்ணைச் சிங்காதனத் தேற்றி அரசு புரியும்படி வற்புறுத்தினான். அன்று தொட்டுக் குமண னும், தன் வழக்கமே போல இரவலர்க்கும், புலவர்க்கும், ஏனையோர்க்கும், கொடுப்பன கொடுத்து, முன்னிலும் பதின்மடங்கு அதிகமாகத் தன்புகழை நிலை நாட்டினான்.

போன உயிர் மீண்டும் உடற்புகுந்ததே போலக் குடி மக்களும் பெரிதும் ஆரவாரித்துக் குமணனது வள்ளற் றன்மையையும் பெருங்குணத்தையும் போற்றி வாழ்ந்தனர். குமணனது கொடைத் திறம் இத்தலையதென்று நம்மால் அளவிட்டுச் சொல்ல இயலுமா?



## IV. பாரி

—•—————

### 1. மூல்லைக்குப் போற்றேர் அளித்தது

**சீ**முமையிக்க பாண்டிநாட்டு மன்னர்கள் தமிழனங்கைப் பெரிதும் போற்றி வந்தனர். அவர்களுடைய ஆதரவினால் தமிழ் மொழி தென்னிந்தியாவிலுகிற்கிடிபெற்றது. முத்தமிழையும் மூறையே பயின்று தம் கல்வித் திறனை நிலைநாட்டிய புலவர்களைப் பெரிதும் பேணியவள்ளல்கள் பலர் அங்கு வாழ்ந்திருந்தனர். பாண்டிநாட்டில் இருந்த ஸீர்களில் வேளாளர் மரபில் உதித்து பாரி என்பவன் ஒருவன்.

அவன் போரில் பின்னிடாப் பெற்றியோன்; எதிர்த்தவரை வென்று அடுத்தவரை ஆட்கொள்ளும் அருள்சேர்மனத்தன்; கசடறக் கற்றவன்; தன்னை நாடிய இரவலர்க்கும் புலவர்க்கும் வேண்டுவனா நல்கி அவர்களை ஆதரிப்பவன். அவர்கள் புகழ்ந்து கூறும் இசை மொழியே கைம்மாறெனக் கருதும் கடிப்பா உடையோன். இம்மட்டோ! முத்தமிழ் வல்ல கபிலரைத் தன்னுடைய உயிர்த் தோழ ராகக் கொண்டவன். தன் புகழை எங்கும் பரப்பி அவன் பறம்பு மலையில் அரசாண் டிருந்தான்.

அப் பறம்புமலை எத்திறத்தானும் மேன்மை பெற்றிருந்தது. எங்குப் பார்த்தாலும், காயா, கோங்கு, மரவம் முதலியவை அரும்பிப் பூத்து இனிய வரசனையை நல்கின. வள்ளல்களின் கருளை வெள்ளமென வற்றூத பல அருளிகள் எங்கும் பாயக்கோடிச் செழுமை தந்தன. அவ் வருளிகளின் ஒளியைக் கேட்டு முழுவன் மயங்கி வண்டுகள் இசை

பாடின. மலையில் வந்து சூழ்ந்து நின்கும் மேகக்கூட்டங்களைக் கண்ட மயில்கள் தத்தம் கலாபத்தை விரித்து அகவின. வருடைகள் தாவி மிதித்துச் சிதைத்தலினால் தேனடைகளிலிருந்து தேன் ஒழுகி அருஷியிற் கலந்தது.

அம் மலையின்மேல் ஓர் அரண் விளங்கியது. விசாலமான அவ்வரண் நாற்புறமும் இயற்கையின் காப்புகளே மிக்குடையதா யிருந்தது. ஆதலின், உள்ளிருப்போர் ஒரு வித வருத்தமுமின்றிப் பகைவர்களைப் படைக்கலன்களால் எதிர்க்கும் தகைமை வாய்ந்திருந்தனர். அவ்வரண், மலை மேல் அமைக்கப்பட்ட டிருந்ததால், பகைவர்களால் ஏற முடியாத உயர்ச்சியும், கோட்டை வாயிலைத் தனிர வேறு வழிகளால் உட்புக முடியாத பாதுகாப்பும் வாய்ந்திருந்தது. இன்னமும் அது பகைவர்களை எனிதில் நாசப்படுத்த வல்ல பல படைக்கலன்கள் அமைக்கப்பட்டு எவர்க்கும் கைப்படாப் பெருமை பெற்றதாகும்.

ஒருநாள் பொழுது சாயும சமயமாயிருந்தது. சூரியன் மேற்றிசையில் தன் செங்கிரணங்களைப் பரப்பி நின்றுன். இனவேணிற் பருவ மாதலால், கூவம் கோங்கு முதலியவை அரும்பிப் பூத்தன. வண்டுகள் மதுவன்டு களித்துப் பாடின. தென்றலும் உல்லாசமாக விசிக்கொண்டிருந்தது. வெய்யவனது வெம்மைக்கு ஆற்றது வேள்பாரி தன் பொற் சேர்மீது அமர்ந்து நந்தவனத்தை நோக்கிப் புறப்பட்டான். அச் சமயம் அவனறியாது அவன் உள்ளம் பூரித்தது. நன்னிமித்தங்கள் பல நிகழ்ந்தன. காரணம் தோன்றுது அவன் பூஞ்சோலையை அடைந்தான்.

அப் பூஞ்சோலையில் பார்க்குமிடமெங்கும் நறுமலர்கள் செறிந்து விளங்கின. பழுத்த மரங்களெல்லாம் கனிகளை ஏந்தி நின்றன. அவைகளை விழைந்து தாவுதல்போலக்

கொடிகள் படர்ந்தேறின. மேலும், பச்சென்ற புற்றையைக் கண்ட பாரியும் மனமுவந்தான். புனங்காப்போன் வழி காட்டிச் செல்ல, சோலையின் நயத்தை வியந்து செல்பவன், மலைச்சாரலை நோக்கினான். அங்குப் பேரிரைச்சலும் புகைச்சலும் காணப்பட்டன.

உடனே கோபமேற் கொண்ட வள்ளல் காலாலீனா நோக்கி, ‘காவல, இஃபெதன்ன விநோதம், விரைவிலோடி உண்மையை அறிந்து தெரிவி’ என்று கட்டளையிட்டான்.

அப் புனங்காப்போனும், விரைந்து சென்று டீண்மையை உணர்ந்து, அண்ணலை மீண்டும் அடைந்து, ‘மன்னர் மன்ன, அங்கெழும் இரைச்சலும் புகைச்சலும் பகைவர்களின் செய்கை யன்று. அச் சிற்றாரில் வாழும் வேட்டுவர் தமது நிலத்தைப் பண்படுத்துகிறார்கள். தேக்கு, அகில முதலியவற்றை வயலின்கண் எரிக்கின்றனர். அதனால்தான் புகைப் படலங்கள் தோன்றுகின்றன. மேலும், வேட்டுவர் தாம் இன்புறந் பொருட்டு முருகவேளை வழிபடுகின்றனர். அதனால்தான் பேரிரைச்சல்’ என்று கூறி வணங்கி நின்றான்.

அவன் வார்த்தைகளைக் கேட்ட வள்ளல் தலையரசைத்து அப்பாற் சென்றான். ஆங்கு ஓரிடத்தில் ஒரு மூல்லைக்கொடி படருவதற்குக் கொளு கொம்பின்றித் தயங்கித் தென்றலிற்றுவண்டு விழுந்தது. அதைக் கண்ணுற்ற வள்ளல், அம் மூல்லைக்கொடி அவ்வாறு தன்னிடம் சாண்புக்குவதுபோல விழுந்ததற்குக் காரணம் தெள்ளிதில் அறிந்து கொண்டான். கருணை ததும்பும் அவன் உள்ளளம் அம் மூல்லைக் கொடியின் ஆதார மற்ற நிலைக்கு வருந்தியது. மண்ணுலகில் வாழும் ஒவ்வொன்றிற்கும் ஒரு குறையிருப்பது இயற்கை யென்பதை அவன் உணர்ந்தான். அதனால், அவன் விரைந்து சென்று கொளு கொம்பின்றி வீழுந்த அக்கொடி யருகில் தனது பொற்றேரை நிறுத்தி மகிழ்வடைஞ்

தான். பென்னர், அவன் தன் இரு பாதங்களும் சிவப்ப நடந்து சென்றன.

பறம்புமலையின் ஒரு பாகத்தில் முருகவேள் என்னும் பெயர் பூண்ட ஒரு வேளிர் தலைவன் வாழ்ந்திருந்தான். அவனுடைய அருந்தவப் பயனே ஒருரு வெடுத்து வந்தாற் போன்ற ஒரு மகள் அவனுக்கு உதித்திருந்தாள். அவள் பெயர் நங்கை என்பது. அப் பெண்மணி, மிக்க அழு கமைந்தவளாய்ப் பண்ணிரண்டாட்டைப் பிராயத்தளா யிருந்தாள். அவள் கல்வி முதிர்ச்சி பெற்றவள். அவன் தன் சேடியர் புடைசூழு, மனங்களிக்க விளையாடிப் பின்னர்ப் பாரி சென்ற பூஞ்சோலையிலிருந்த ஒரு பளிங்குப் பாறை மீது அமர்ந்தாள். தென்றலும் மெல்ல ஹீசுதல் இவளுக்கு மிக்க இன்பத்தைத் தந்தது. அப்போது தாழியர் கங்கையை அங்கனமே யிருத்தித் தத்தம் மனம் சென்றவாறு தனித் தனியே சென்றனர்.

சேடியர் செல்லத் தனியளான நங்கை பொழுது போக்காகத் தனக்குத் தெரிந்த நைவளாம் என்னும் பாலீப் பண்ணை ஒருவித குற்றமுமின்றி இனிமையாகப் பாடினார்.

உடனே எங்கும் இன்னிசை மய்மாயது. அப் பூஞ்சோலையிலிருந்த அணைவரும் மனம் உருசி நின்றனர். கிள்ளை களும் குயில்களும் வெட்கி வாளாயிருந்தன. பாம்புகள் வெளி வந்து பட மெடுத் தாடின.

இவ்வின்னிசையைக் கேட்ட வள்ளல் பாரி காரணம் தோன்றுது கலங்கினான். இசையெழும் திசையை கோக்கி வந்த வள்ளல் தண்ணை யற்யாது நங்கையிருந்த சோலையிற் புகுந்தான். அங்கும், அவ்வின்னிசை நிரம்பி யிருத்தலை யற்க்க அக் கோமான் அளவில்லா உவகை எப்பதினான். அவ்வின்னிசைக்குக் காரணமா யிருப்பவரை யற்ய அவன் முற் பட்டான். தான் இருப்பது வின்னுலகமோ என்று அவன்

ஜெயம்ருண். பிறகு, அவன் நங்கை யிருஉத் து இடத்தை யடைந்து சுவரில் தீட்டிய சித்திரமென்ன அமர்ந்து பாடும் அந் நங்கையைக் கண்ணுற்றுன்.

கண்டதும் அவன் பெருவியப் படைந்தான். நங்கை ஒருவித குற்றமுமின்றி அமர்ந்து பாடுவதால் அவளைப் பாடும் பதுமையென அவன் நினைத்தான். அதனால், அவன் சிறிது அவள் அருகில் நெருங்கினான். வள்ளளைக் கண்ட நங்கை சட்டென மூந்து நாணமீதுரா நின்றாள்.

அவளைக் கண்ட வள்ளல் பலவாறு சிந்தித்தான். இயற்கை நலவினல்லாம் ஒருங்கு திரண்ட அந் நங்கை மீது அவன் காதல் கொண்டான். அதுகாறும் அவன் மணவினையின்றி யிருந்தமையால் அவன் அந் நங்கையை விரும்பினான். ஒருசமயம் அவள் பிறரை மணந்திருந்தால் என்ன கீப்வது எனக் கவலை கொண்ட வள்ளல் நங்கையின் பாதத்தை நோக்கினான். அவள் காவில் ஆழியின்மையைக் கண் ஜூற்ற வள்ளல் பேரூவகை எய்தினான். கடிமணம் ஆகாத அந் நங்கையைத் தான் மணக்க விரும்புவது தகுதியே என்று அவன் தீர்மானித்தான்.

நங்கையும், நாணைத்தினால் வாய் பேசாது நின்றிருந்தாலும், அவ் வள்ளலைக் கடைக்கண்ணால் நோக்கினாள். வள்ள லும் அவள் கண்ணலூளியைக் கண்டு அவளுடைய உள்ளப் புரான்மையை நன்கு அறிந்து கொண்டான். ஆதலால், அவளது தந்தையின் விருப்பத்தை யறிந்து அவளே மணப் பதே தகுதியென நிச்சயித்தான்.

பிறகு, பறம்பிற்கோமான், தன் அரண்மனையை யடைந்து, தன் உயிர்த்துனைவரான கமிலரையும் மற்ற முதியோரையும் அழைத்துவரும்படி ஏவலாளர்க்குக் கட்டுளையிட்டான். அங்குமே, சிறிது நேரத்திற்கெல்லாம், விழும் மற்ற பெரியோரும், வள்ளலை வந்தடைந்தனர்.

பாளியும் அவர்களை எதிர்கொண்டு உபசரித்துத் தக்க ஆச எங்களில் இருத்தினேன்.

இன்னர்க் கபிலர், வள்ளலை நோக்கி, ‘அண்ணலே, எதற் காக எங்களை வரவழைத்தாய்? நீ விழைந்தவற்றைக் கூறு வாயாக’ என்றார்.

அது கேட்ட வள்ளல், கபிலரை நோக்கி, ‘மறை வல்லீர், நம்மை யொத்த மரபினனுண முருகவேள் என் பவன் ஒருவன் நம் மலைக்குக் கீழ்ப்பால் வசிப்பதைத் தாங்கள் அறிவீர்கள்! அவனுக்கு நங்கை யென்னும் ஒரு மங்கை உண்டன்றோ? அவளை மணக்க நான் எண்ணமும் ரேண். ஆகையால், தயை செய்து தாங்கள் என்பொருட்டு அவனிடம் சென்று அக் காரியத்தை முடிவுபெறச் செய்ய வேண்டும் என மொழிந்தான்.

வள்ளலின் விருப்பத்தை உணர்ந்த புலவர்பெருமா ஜும் அவ்வாறே ஒப்புக்கொண்டு முருகவேளை யடைந்தார். முருகவேளும் அவனை அங்புடன் வரவேற்று உபசரித்தான்.

பிறகு கபிலர், ‘நான் ஒரு முக்கிய் காரியத்தை உத்தேசித்து உண்ணிடம் வந்தேன். அதைக் கேட்பாயாக. சாதாரணமாக ஒரு பெண்ணின் சுற்றுத்தார் அப் பெண்ணை உயர்குடியிற் பிரந்த ஒருவனுக்கு மணம் செய்ய விரும்புவார் மருமகன், கல்வியிற்றேர்ந்தவனுயிருக்க வேண்டுமெனத் தந்தையும், பெருஞ் செல்வவந்தன யிருத்தல் மேன்மை யெனத் தாயும் விழைவார். மணமகளோ தன் கணவன் பேரழகும் ஜினமையும் வாய்ந்தவனு யிருத்தல் வேண்டுமென்று விரும்புவார். ஆதலால், தாய் தந்தையர், இலவகள் யாவும் ஒருங்கே துமைந்த ஒரு புருடனுக்கே பெண் கொடுப் போம் என்று புகல்வார். பறம்பு மலையை அரசானும் பாரி

வேளாளர் மரபில் உதித்தவன் என்பதை நீ கண்கு உணர்வை. அவன் எவ்வகையிலும் உயர்ந்தவனென்பதை யும் அறிவாய். கல்வியின் கரையைக் கண்டவன். அதனால், அக் கல்வியைக் கலனுகப் பூண்ட பாவலரையே தன் துணை வராக மதித்து, அவர்களுக்குக் கற்பகத்தருவென விளங்கு கின்றான். மேலும், தூய்மை நிறைந்த மனத்தன். பகை வரைப் புதங்காட்டியோடச் செய்யும் ஆற்றல் வாய்ந்தவன். ஆகையால், அப் பாரிக்கு, உன்னுடைய மகள் நங்கை என்பு வளை மணம் செய்து கொடுப்பதே தக்கது. உன் விருப்பத் தைத் தெரிவிப்பாய்' என்று கூறி முடித்தார்.

புலவரது மொழிகளைக் கேட்ட முருகவேள் பேருவகை யெய்தினான். முந்து அரர்களைக் கொண்ட பறம்பு நாட்டை ஆளும் பாரிக்குத் தன் மகள் நங்கை என்பவளை விழாகம் செய்துகொடுக்க அவன் மறுப்பன்றே? உடனே அவன் தன் அருந்தவப் புத்திரியைப் பாரிக்கு வதுவை செய்து கொடுக்கச் சம்மதித்தான்.

பிறகு கபிலர், முருகவேளிடம் விடைபெற்றுச் சென்று, வள்ளலைக் கண்டு நடந்தவற்றைப் புகன்றார். பாரி யும் உவகை ததும்பும் உள்ளத்தனுயக் கபிலரை வாயார வாழ்த்தினான். பின்னர்த் திருமணத்திற்கு வேண்டியவற்றைச் சித்தம் செய்யும்படி ஏவலர்க்குப் பணித்தான். மண நிதழ்ச்சியைக் குறித்து அனைவருக்கும் ஒலை போக்கினான். நகர மாந்தருக்கும் நிகழும் திருமணத்தை முரசலறந்து தெரிவித்தான்.

நகர மாந்தரும் தம் வள்ளலுக்குத் திருமணம் என வறிந்து குதாகவித்தனர். எங்கும் மகா தோரணங்களும், பொற் கலசங்களும் பொலிந்தன. பாரியின் அரண்மனை இந்திர பவனம்போல விளங்கியது. கடல்போல மூர்மார்ப்ப, ஆன்றேர் சூழவிருந்து ஆசிகூறி, ஒரு சபதினாத்

தில் வேள்பாரி நங்கை என்பவளோ மணந்தான். அன்று என்றுமில்லா இரவுலரும் புலவரும் வள்ளலில் ஈடி வந்து அவன் சனியாது அளித்தவற்றைப் பரிவுடன் ஏற்றுத் தத்தம் இருப்பிடங்களுக்கேள்வர்.

பின்னர் நங்கையும் பாரி வள்ளலும் அன்பின் மிகுந்த வராய் இன்புற்று வாழ்ந்திருந்தனர். நாள்தெனில் நங்கை இரு பெண் மக்களைக் கரு உயிர்த்தாள். அவர்களுக்கு அங்கவை, சங்கவை எனப் பெயர்களிடப்பட்டன. அவ்வின மக்களும், ஒருசித குறைவுமின்றி நாடோறும் வளர்ந்து, விளையாட்டுப் பருவத்தை யடைந்தனர். அமிழ்தினு மினிய அவர்களுடைய மழலீச் சொற்களைக் கேட்ட பாரியும் நங்கையும் பாவசமாயினர்.

சில யாண்டுகள் கழிய அம் மக்கள் கற்பதற்கேற்ற வயதை யடைந்தனர். ‘இளமையிற்கல்’ என்னும் முது மொழிப்படி அவர்களுக்குக் கல்வி கற்பிக்கப் பாரி எண்ணங் கொண்டான். உலகில் மாணிடராய்ப் பிறந்தவர்களுக்கு முக்கியமானது பகுத்தறிவேயாம். அவ்வறிவே அல்லன கடிந்து நல்லன வியந்து வாழ்வதற்குச் சாதகமானது; அவ்வறிவை நன்கு விளக்குவது கல்வி யென்னும் ஆயுதமே யாம். மேலும், கண்ணுக்கு ஒளி யளிப்பது கல்வியே. ஏனைய பொருள்போலப் பிறரால் இக் கல்வியை வஞ்சித்து அபகரித்தல் இயலாது. அது பற்றியே,

“ வென்னத்தால் போகாது, வெந்தழலால் வேகாது,  
வேந்தராலும்

கொன்னத்தான் முடியாது, கொடுத்தாலும் நிறைவொழியக்  
குறைபடாது,  
கள்ளர்க்கோ மிகவரிது, காவலோ மிகவளிது ;  
கல்வியெனும்

உன்னத்தே பொருளிருக்க, உலகெலாம் பொருள்  
தேடியழல்வதேனே ?”

என்று பெரியோர் கூறியுள்ளார். நால்வகைப் புருஷார்த் தங்களையும் எனிதில் அளிக்கவல்ல கல்வியின் பெருமையை எவ்வாறு அளவிடுவது. ஒப்புயர்வற்ற இப்பொருளைப் படைத்தவனே மாணிடரில் சிறந்தவனாவான். இவைகளையெல்லாம் சிந்தித்த பாரி வள்ளல், தன் இரு மக்களையும், கபிலர்பால் விடுத்து, கல்வி கற்பித்தான். அம் மக்களும், சகல கலைகளையும் தெள்ளிதில் உணர்ந்து, புலமை மிகுந்த பெண்மணிகளாய் விளங்கினர். அது கண்ட அவர்கள் பெற்றேர் பேருவகை பூத்தனர்.

## 2. புகழுடம் பேய்தல்

**புறம்பு நாட்டைச் செவ்வனே பாரி அரசாண்டிருந்தான்.** வரையாது அளிக்கும் வள்ளலாதலால், புலவரும் கூத்தரும், பாணரும், வறியரும் அவனை நிரந்தரம் வந்து கண்டு சென்றனர். இன்னுள்ளே வேற்றுமையின்றி அளவற்ற பொருளை அல்லவழியிற் செலவிடாது நல்லவழியில் பாரி அளித்து வந்தான். அதனால் அவனுடைய புகழ் எங்கும் பரவியது. முடியுடைய மன்னர் சேர சோழ பாண்டியராசிய மூன்றாம் பாரியின் வள்ளற் றன்மையையும், கொடையையும் கேட்டு வியப்பெய்தினர். தம்மினும் செல்வச் சிறப்பில் தாழ்ந்த பாரி புகழில் மேம்பட்டிருந்ததை அறிந்த அம் மன்னர்கள் அழுக்காறு மேற்கொண்டனர். நாள்தைவில் அவர்களுடைய அழுக்காறு வாழை யிளங்குக்குத்தென வளர்ந்து தீராப் பகைமையை உண்டாக்கியது. ஆதலால், முடியுடை வேந்தர் மூவரும் கருளை வள்ளலாகிய வேண்பாரிமீது பொருமையிருந்தனர்.

இருநாள் மூவரும் ஓரிடத்தமர்ந்து ஆலோசித்தனர்.

அப்பொழுது ஒருவன், ‘பாரி பற்புநாட்டைமட்டும் ஆள்பவன். நாம், மூம் பண்டலத்தையும் புரச்சும் பெற்று

யுடையோம். செல்வத்தில் மிகேத் தாழ்ந்தவனாக அவன் காணப்பட்டிரும், புகழில் நம்மினும் பதின் மடங்கு மேம்பட்டிருள்ளான். எத்தகைய வீரனுயிருந்தாலும், பலர் ஒன்று சேர்ந்தால், அவன் தனிமையில் என்ன செய்ய முடியும். ஆகையால், நாம் மூவரும் ஒன்று சேர்ந்து அப் பாரியை எதிர்த்து அவனை வெல்வதே தகுதியானது. இன்றேல், அவனை வஞ்சித்து உயிரைப் போக்கவேண்டும். இவற்றை விடுத்து அவன் அற்பன் என்று வாளாவிருந்துவிடில் நமக்கே கேடு சம்பஷிக்கும். எதையும் அற்பம் என்று அலட்சியம் செய்தல் தகாது. நாள்டைவில் இப்போதுள்ள நமது புகழும் அடியோடு மறையும். நாமும் பெருமையிழக்கு நாண் நீவண்டி வரும்' என்று கூறினான்.

அது கேட்ட மற்றிருருவன், 'அற்பனு யிருந்தபோதி ஒம் அவனை எதிர்க்கத் துணிந்தால், தீர யோசித்தே செய்ய வேண்டும். ஒருவன் மீது போருக்குப் போகும்போது, தன் வலியையும் மாற்றன் வலியையும் சீர் தூக்கிப் பார்த்துத், தன் வலி மிகுந்திருந்தால் போர்புரிய சிச்சயிக்க வேண்டும். நாம் வல்லமை மிக்கோம் என அகங்கரித்து ஒன்றைக்கொடு தோல்வியுறுதல் மேம்பாடுடையதன்று. எதையும் அவசரப் பட்டு இயற்றி அல்லற்படுவது தகாது. ஆதவின், நாம் எதையும் தீர ஆராய்ந்தறிந்த பின்னரே ஒரு முடிவுக்கு வரவேண்டும்' என்று மொழிந்தான்.

அப்போது மூன்றாம் அரசன், 'வெகு நன்று. அப் பாரியை நாம் அறியமாட்டோமா!' அவன் நம்பினும் வலிமை மிகுந்தவனு யிருந்தாலன்றோ நாம் யாவற்றையும் ஆராய்ந்தறிய வேண்டும். சாதாரணமாக ஒரு சிங்கம், நரியை எதிர்க்கச் செல்லும்போது, எவ்வாறு சென்று அதைத் தாக்குவது என்று பல யோசனைகள் செய்யவேண்டிய அவசியம் உண்டா! பாரியினுடைய வலிமை எவ்

வளவு ? நம்மெதிரிற்படும் அப் பாரி சூரியன் முன் இரு ளாப்பான். அப் பத்ரைக் கணைய நாம் பலாள் தாமதித் திருத்தல் தகாது' என்று கூறி முடித்தான்.

எனவே அம் மூவரும் ஒரு மனப்பட்டுப் பர்ரியைத் தாங்கி எவ்வகையானும் அவளைக் கொல்லுதே தகுதியென முடிவு செய்தனர். உ.ட.னே தத்தம் சேனையிரர்களுக்குத் தம்முடைய முடிவைத் தெரியப்படுத்தி நால்வகைச் சேளையையும் திரட்டும்படி கட்டளை யிட்டனர்.

இமைக்குமுன், மலீ நிகர்த்த யாளைக் கூட்டங்களும், விரைந்து செல்லும் பரிகளும், நெடுஞ்சேர்களும், ஆயுதங் தாங்கி ஆர்ப்பரிக்கும் வீரர்களும் குழுமினர். பார்க்குமிட மெங்கும் பகலவளை மறைக்கும் குடைகளும், கொடிகளும், வெய்யவனது ஒளிபோல மின்னும் வேலும் வாளும் மிகுந் தன. மூலேங்தர் தத்தம் பொற்றேர்மீது புறப்பட்டனர். இருமருங்கும் சாமரை இரட்டினர். சங்கமும் முரசமும் இடியென ஒலித்தன. வேந்தரின் வெற்றியும் புகழும் பாடப் பட்டன. சேனைகள் கடல்போலப் பரந்து விரைந்து செல் வூதலால் எங்கும் தீகள் எழும்பியது. காடுகள் துகள் பட்டன. நால்வகைச் சேனையின் ஆர்ப்பினால் நாற்றிசையும் செனிடுபட்டன.

இவ்வாறு விரைந்து வந்த வேந்தரின் தன்மையை உணர்த்த ஒற்றர்கள் கடிது சென்று பாரியின் அவைக்களாம் புகுஞ்து, ‘அண்ணலே, நம்மேற் போர் புரிதற்கு மூலேங்த ரும் தம் நாற்படைகளும்குழ வந்துள்ளார்’ என்றுன்.

ஒற்றன் உரைத்தலைகளைக் கேட்டவுடன் பாரி வெகுண் டெழுந்தான். அவனிரு கண்களும் சிவப்பேறின. கையைக் கையோடு தட்டினான். மீசைகள் துடித்தன.

‘என் வல்லமையை ஆராயாது இங்கு வந்த அவர்களுக்கழிவு காலமே கிட்டியதுபோலும். அவர்களை ஒரு நொடியில் கமதுவகம் அனுப்பியே அவர்களுக்குப் புத்தி கற்பித்தல் வேண்டும்’ எனக் கூறினான்.

பின்னர் ஒற்றைனே கோக்கி, ‘சீ முன் சென்று நம் சேனைகளைக் கொண்டு அரசினைக் காவல்புரினிப்பாய். யாழும் சிக்கிரத்தில் வருகின்றோம்’ எனப் பணித்தான்.

‘பின்னர்ப் பாரி, ஆயுதசாலை யடைந்து வீரலட்சுமியை வணங்கி, கவசமணிந்து, வில்லும் அம்பும் கொண்டு, உடை வாருடன், புரவிமிதேறி அரசினைக்காவல் செய்திருந்தான்.

எங்கும் படைக்கலன்களின் இயக்கமும், வீரரின் வஞ்சினாமொழிகளும், அவர்கள் ஆர்ப்பும், பொற்றேர் ஓசையும், களிற்றின் முழக்கமும் மலிந்தன. தம்மை எதிர்த்தவர் இளைத்து நிற்பதைக்கண்ட வீரர்கள் அவர்கள் மீது படைக்கலம் விடாது அவர்களுக்குக் கூறும் இரக்கமொழிகளும் நிறைந்தன. இம்மட்டோ! யானைகள் மலையே பெயர்ந்து வந்தாற்போலப் போரியற்றன. வில்லீர்கள் தம் திறனால் கணைமாரி பொழிந்தனர். அதனால், காலறுப் புண்டும், கையறுப்புண்டும், வயிறு கிழிந்தும் வாடினேர் பலர். துதிக்கையறுப்புண்டு துன்பப்பட்ட யானைகள் பல. அம்பேறண்டு அழுங்கிய புரவிகள் எண்ணில். பலதேர் உடைந்தன. ‘இன்னும் பலவித இடையூறுகள் எண்ணிறந்து விகழ்ந்தன.

பாரியின் படை வீரரே போரில் ஊக்கம் குறைபடாது போர் இயற்றினர். கோட்டை வாயில் அடைக்கப்படினும், பற்மினரணிலேயே உண்ண உணவுக்கும் அருந்த நிருக்கும் பல சாதனங்கள் இயற்றப்பட்டிருந்தனமையால், அவர்கள் ஒருங்கித்தக் கவலையுமின்றி ஜக்கங் குன்றது போர்புரிந்தனாச்.

இம் முற்றுகை பலநாள் நடந்தேறியது நாட்கள், மாதங்கள், பல யாண்டுகள் கழிந்தன. அப்போது உண வுப் பொருள்கள் குறைபட்டன. புலவர் பெருமானுகைய கபிலர் நண்ணிறவுடையோ ராதலால், சினிப்பிள்ளீகளை வளர்த்து விடுத்து வெகு தூரத்தில் உள்ள விளை நிலங்களில் ஆள்ள நெற்கதிர்களைக் கொண்டுவரச் செய்தார். அதனால், குடிப் படைகள் செவ்வனே தத்தம் தொழிலையியற்றிப் பாரியின் அரண் படைவர் கைப்படாவாறு காத்தனர்.

இவ்வாறு பல நாட்கள் கழியவே முடியுடை வேந்தர் மூவரும் தங்கள் எண்ணம் நிறைவேருது தோல்கியும் நேர்ந்ததை நோக்கி நாணங்கொண்டனர்.

அவர்களுடைய தளர்ச்சியையும் கிழக்கப்பையும், அறிந்த கபிலர், அவர்களை நோக்கி,

“ அளிதோ தானே பாரியது பறம்பே  
நளிகொண் முரசின் மூலிகு முற்றினும்  
கடந்து தானை மூலிகுங் கூடி  
யுடன்றனி ராயினும் பறப்புகொள்ற கரிதே  
முந்து றார்த்தே தண்பறம்பு நன்னாடு  
முந்து றாரும் பரிசிலர் பெற்றனர்  
யாழும் பாரிய முனமே  
குன்று முண்டீர் பாடினிர் செவினே.”

என்று பாடி, ‘மூலேந்தரே! நீங்கள் ஒன்று சேர்ந்து திரண்ட படையுடன் நெடுங்காலம் போர்ப்புரியினும் இப் பறம்பழைனைக் கைப்பற்ற முடியாது. முந்து றார்களையும் பரிசிலர் பாடிப் பெற்றுக்கொண்டார். ஆதலால், நீங்களும் அவ்வாறு வந்தால், இதனைக் கைக்கொள்ளலாம் போம்’ என்று பாரியின் வள்ளற்றன்மையைப் புகன்றுன்.

இச்சொற்கள் வான்பட்ட புண்ணில் வேல் பாய்ந்தாற் போல இருக்கவே மூலேந்தரும் மனம் புழுங்கினார். ஆயி

ஆம், தாம் இன்னது செய்வதனத் தெரியாமல் திகைத்து கிற்கும். அவர்களைக் கண்ட பாரி, ‘புரவலர்காள், ஒருவர் வல்லமையை நன்குணராது வெகுளல் தகுதியன்று. படைவலி மிக்குள்ளோம் என இற மாங்திருத்தல் பேத மையே! என் வல்லமையை யறியாது போரியற்றி வருந்து கிண்றீர். தளர்வடைந்த உங்கள்மீது அம்பு தொடுக்க விரும்பேன். ஆகையால், இப்போது உங்களுடைய உயிரைத் தானமாகக் கொடுக்கின்றேன், பெற்றுச் செல்லுங்கள்’ எனக் கூறினான்.

அவனுடைய வார்த்தைகளைக் கேட்ட அம் மன்னர் மூவரும் நாணிப் புறங்காட்டிச் சென்றனர். பிறகு அவர்கள் ஓரிடத்தில் மீண்டும் கூடி ஆலோசிப்பாராயினர்.

“‘என்னை! நாம் பாரியின் வலிமையை நன்குணராது, அவனைடு சமர் புரிந்து புறக்கிட்டோம். “நண்ணிய கருமழும் எண்ணியித்துணி” என்பதை மறந்தோம். “ஆத திரக்காரனுக்குப் புத்திமட்டு” என்னும் பழுமொழியுமானால் பலித்தது. யானை மண்ணைவாரித் தன் தலைமீது போட்டுக் கொள்ளுதல்போல, நம்மை நாமே இழிவு படுத்திக் கொண்டோம். இப் பாரியே வில்லில் வல்லவன். ஒரு வளை நின்று நம் மூவரையும் தீர்த்து வெற்றிமாலை குடி னன். இவனது படையும் இவனைப்போன்ற தீர்மவாய்ந்த வீரர்களைக்கொண்டதே! அவர், நம்மவர்களுக்கு எவ்வளவு துண்புங்களை விளைவித்தனர். அவனுடைய ஆற்றை ஆற்றல். அவனுடைய வீரமே வீரம்’ எனப் பாரியைப் புகழ்ந்து தம்மை இழித்துரைத்துக் கொண்டனர்.

பல நாள் கழிந்தன. புலவர் பெருமான் கபிலர் கூறிய வாறு பாரியை வஞ்சித்து அவனை வெல்ல மூவேங்தரும் கினைவு பூண்டனர். அதனால் அவர்கள், சாதாரண பரிசிலர்

போல வேடந்தாக்கி, இரவலருக்குத் தலைப்படாத வாயிலை யடைய பாரியின் அவைக்களத்தை யடைந்தனர்.

அடைந்தவர்கள் பாரியை நோக்கி, ‘வள்ளலே, பெருங் கொடை யண்ணலே! நின் வெற்றியும் புகழும் எங்கும் உலவுகின்றன. நின்னீடு போற்றும் பரிசிலர் யாங்கள்’ எனப் பலவாறு புகழ்ந்து பாடினர்.

அவர்களுடைய பாடலைக் கேட்ட பாரி, பெருமகிழ் வெய்தி, அவர்களை அருளின் நோக்கி முகமலூரத்தான். பின்னர்க் களிறும், தேரும், பொன்னும், மணியும் அவர்களுக்கு அளித்து அங்கீகரிக்கும்படி இரந்து நின்றுன்.

அளவற்ற பொருளை யடைந்தும் அவர்கள் முகமலர்ச்சி யின்றித் தாம் விரும்பிய பொருளை யடையாதார்போலக் குறைவுகொண்டு நின்றனர். அவர்களைக் கண்ணுற்று பாரி ஒருவாறு அவர்களை இன்னுரென்று அந்துகொண்டான். இயற்கைப் பரிசிலர் அல்லரென்றும், தனக்குத் தோற்று ஒடிய முடியுடை வேந்தர் மூவருமே அவர்கள் என்றும் தெள்ளிதில் உணர்ந்தான்.

ஆயினும், அவன் ஒருவித வாட்டமுமின்றி அவர்களை நோக்கிப் ‘புலவீர், நீர் விரும்புவதை ஒளியாது உரையின்! அஃது எதுவாயினும் இதுபொழுதே தருகின்றேன். இதைத் தவிர்த்துக் குறைவுபட்டு நிற்றல் எதற்காக? விரைவில் உரையின்! உரையின்!’ என மொழிந்தான்.

அது கேட்ட வஞ்சக மிக்க அப் பரிசிலர்கள், ‘வள்ளால்! யாங்கள் நின் உயிரையே விரும்பி வந்துள்ளோம். எங்கள் விருப்பத்தை நிறைவேற்ற வேண்டியது நின்பாரம்’ என்றனர்.

அம் மொழிகளைக் கேட்ட பாரி பெருமகிழ் வெய்தினுன். அவன் முகமூம் அன்றலர்ந்த செந்தாமரையெனப் பெரிசித்து.

உடனே அவன் அன்புடன் அவர்களை தோக்கி, ‘பரி சிலர்காள்! நீங்கள் எதைக் கேட்பிர்களோ வென்று நான் ஜூயற்றிருந்தேன். நான் எளிதில் இன்றே தரவல்ல பொரு கீயே இரந்தீர்’ என்று கூறினான்.

பின்னர்த் தன்னுள், ‘என்னே இப்புலாலுடம்பின் தன்மை! நிலையற்ற இவ்யக்கையைப் போற்றி யடையும் பயன் யாது? ஒன்றும் இலது. நம்மேனுலை வந்ததும் கடுங்குங்கி இத் தேகம் அழிவுறும். இது பற்ற யன்றே ஆண்ரோ இத் தேகத்தைக் “காலத்தச்சன் வெட்டி முறிக் கும் மரம்” என்றும் கூறியுள்ளார். ஆதலின், இவர்கள் கரும்புவதுபோல இசைந்து இப்புலால் உடம்பை நீத்து என்றும் அழியாப் புகழுடம்பைப் பெறுதலே மேன்மை யுடைத்து. இனிக் காலங் தாழ்த்தாது இவர்கள் களிப்புறும் வண்ணம் செய்தலே சீரியதாகும்’ என மனந் துணிந்தான்.

அதனுலவன், அவர்கள் பாற் சென்று, நகை முகத் தூடன், ‘பரிசிலர்காள், நீங்கள் விரும்புவதுபோல நான் உங்களுடைய பரிசிலாயினேன். என்னைக் கொண்டு சென்று களி கருங்கள்,’ என்று மொழிந்தான்.

அம் மூவேந்தரும் தாங்கொண்ட சூறைவு நீங்கி மகிழ் வெய்தினர். அழியாமை மிக்க அவர்கள் அவ் வள்ளவின் மேன்மையை அழிந்திலர். தாங்கள் சூழ்ச்சியில் மிகுந்த புரவலர் என இறுமாந்தனர். அப்போது பாரியின் வீரர், நிகழ்ந்தவற்றை யுணர்ந்து, அப்பரிசிலர் கபட வேடன், தாங்கியவராதல் வேண்டுமெனத் தெளிந்து, சட்டெனவெழுந்து தம் தீறையை மீட்க ஆர்ப்பரித்தனர். ஆனால், மந்திரத்தால் கட்டுப்படும் பாம்பைப்போல அவர்கள் பாரியின் விருப்பத்தின்படி வாளாவிருத்தல் அவசியமாயிற்று. அங்கன மிருக்கவே, பற்பிற் கோமானுகிப் பாரியைப் பரிசிலாகப்

பெறத அவ்வஞ்சகர் அவளைக் கொலை செய்வித்துத் தம் எண்ணம் சித்திபெற்றனர்.

பாரி விண்ணுல கடைந்ததை யறிந்த மண்ணும் மன மாழ்ந்தது. பாவாணரும் பாணரும் உயிரைப் பிரிந்த உடல் போலப் பதறினர். பறம்பு நாட்டில் துக்க மிகுந்தது.

### 3. கபிலரும் பாரி மக்களும்

**துன்** இன்னுயிர்க்காதலன் தன்னை விடுத்துப் பரிபவழூ கச் சென்றதை யறிந்த நங்கை மனங் கவன்றான். நன்னென்றியே ஒருருவான தன் கணவனை வேந்தர்கள் வஞ்சித்தன ரென்றும், அதனால், தன் கணவனுக்கு என்ன நேர்க் கதோ வென்றும் வியாகூல மடைந்தாள். அதற்கேற்ப அவளுக்குத் தூர்ச்சிகுனங்களே நேர்ந்தன. அவளுடைய வலக்கண்ணும் வலத் தோரும் துடித்தன. அவளுடைய மனத்தில் குழப்பம் மிகுந்தது. துணையைப் பிரிந்த அன்றிலைப் போல அவள் மனம் புழுங்கினான்.

அப்போது ஓர் ஒற்றன், பாரிக்கு நேர்ந்த விபத்தை யும், அவன் புகழுடட்டிபோடு விண்ணேன்றியதையும் உணர்ந்து, கண்ணீர் சோர விரைவில் அரண்மனையிற் புகுந்தான்.

அவளைக் கண்ணுற்ற பறம்பிற் கோமாட்டி, பின்னும் ஆதிக திகில் கொண்டு, நிகழ்ந்தவற்றை உரைக்குமாறு. வேண்டினான். அவன் உரைக்க முடியாமல் நாக் குழந்தை. கனிநீத உள்ளத்துடன் கண்ணீர் மல்கிய வண்ணம், ‘அன்னையே! என்னவென் ரூரைப்பேன். பகைவர் கையகப் பட்ட நின் காதலன் இம் மன்னுலகை நீத்தார்’ என்றான்.

அவ்வரை செனி புகாமுன், வேல் பாய்ந்த மயில்போல நங்கை திடைரென மன்மீது சாய்ந்து, பிறகு உணர்ச்சி

பெற்று வாய்விட்டுக் கூறினார். தன்கைத் தன்னாக தனியே தனிக்க விட்டுச் செல்லுதல் முறையோ வென்று அவர்கள் அற்றினார்கள். உண்மையுணர்ந்த புலனர் பெருமான் கபிலரும் மக்கள் இருவரும் ஆற்றிருந்துத் துயருமின்றனர்.

மிரகு, நங்கை கணவனை யிழுந்த தான் “கைம்பெண்” என்று பிறரால் இழித்துரையாடப் பெறுமல் கணவனேடு இறத்தலே மேன்மையெனத் தீர்மானித்துத் தன் கருத்தைத் தன் மக்களிடமும் பிறரிடமும் கூறினார்.

அஃதுணர்ந்த அம் மக்கள் பெரிதும் வருந்தி அன்னை முகம் நோக்கி, ‘அன்னும்! நாங்கள் பெண் மக்கள். எவ்வளவு கல்வி கற்றற்றின் திருந்தபோதிலும், நாங்கள் ஒரு ஆதாவும் இன்றி உம்மையும் துறந்து எப்படி உயிர் வாழ முடியும்? எங்கள் இன்னுயிரன்ன தந்தையும் எங்களைவிட டேகினார். ஆதலால், உம்மையே களைகளுக்கக் கருதியுள்ள எங்களைப் பரிதனிக்க விடுத்து, நீங்களும் உயிரிழுத்தல் முறையோ? பெண் மக்கள் பிறர் அகம்புகும் வரையில் பெற்றேர் பாதுகாப்பில் தானே யிருக்கவேண்டும்? இவற்றைப்பொல்லாம் சீர்தாக்கிப் பார்த்தால் எங்களை விடுத்து நீங்கள் செல்லுதல் தகுதியாகா தென்று தோன்றவில்லையா? தயைக்கர்ந்தருள் புரியவேண்டும்’ என இராந்தனர்.

அம் மக்களைக் கண்ட நங்கை மனம் வருந்தி அவர்களை அருக்கிணத்து, ‘என் செல்லப் புத்திரிகாள், என்மீது கொண்டுள்ள உண்மை யண்பால் நீங்கள் ஏதோ சிலைற் றைக் கூறுகின்றீர்கள். உலகில் பெண் மக்களுக்குக் கணவனை விடச் சிறந்த தெய்வம் வேறொன்றும் இல்லை. உயிருள்ளாவும் தன்னை மன முடித்த கொழுங்குக்கு வேண்டுவன நல்கி உபசரிப்போரே கற்புடையரெனப் படுவார். இத் தகைய பத்தினிரீப் பெண்டிர், தம் கணவன் உயிர் துறந்

தால், அக்கணமே தாழும் உயிர்கிடுவர். இவ்வுகைமே அவர்களுக்கு வெறப்பாகும். உற்றாரும் மற்றொரும் வேம் பாவர். அதனால், தாழும் தீப்புகுந்து உயிர் துறப்பர். இவற்றையெல்லாம் அறியாதவரைப் போல நீங்கள் வருந்து வது அழகன்று. இனி, எனது காவலனை இழந்த யான் உயிர் வாழ முடியாது. என்னைத் தடுக்காதிர்கள்' என்று பலவாறு தேறுதல் கூறினார்.

முடினில் நங்கை, தன்னுடைய மக்களைக் கபிலரிட்டத் தில் அடைக்கலமாக விடுத்து, எவர் உரைப்பதையும் கேளா மல் தீக்குளித்து உயிர் விடுத்தார்.

பெற்றோரை யிழந்த அப் பெண்மணிகளின் துயரத்தை அளவிட்டுச் சொல்லுவதல் இப்பலுமோ? ஒப்பிலாத் துயருமூன்ற அம் மக்களைப் பரிவுடன் நோக்கிப் புலவர் பெரு மான் கபிலர், 'பெண்மணிகளோ! கடந்தவற்றைக் குறித்து வருந்துவதில் பயனெண்ண! நிலையற்ற வாழ்வின் தன்மை இதுவாகும். பல்கால் புலம்பினும் மரித்தோர் மாநிலத்தில் வாரார். ஆதலால், துன்பத்தை நீக்கி என்னுடன் வருயிர் களாக. இனி, ஒரு கணமேஹும் இங்குத் தங்குதல்கூடாது' என மொழிந்தார்.

பின்னர், அவ்விரு மக்களோடும், பறம்பு நாட்டை விடுத்து வேறு நாட்டையக் கபிலர் புறப்பட்டார். அங்கைம் புறப்பட்டவர் தம் இன்னுயிரனையை அவனை யிழந்த மைக்கு அவர் வருங்கினார். அன்றியும் அப் பறம்பு மலையைப் பார்த்துப் பார்த்து அதை விட்டுப் பிரிய மனமின்றி நின்றார். தன்னை விடுத்துப் பாரி இந்ததை நினைத்து மனமுருகினார். சிறப்பு மிக்க பறம்பு மலைமீதும் அச் சமயம் தமக்கு விருப்பமற்றதை நினைந்து அவர் பெரிதும் மனமுளைந்தார். முந்நாஹர்களையும் பரிசீலாளருக்கே கொடுத்

துப் புகழ்பெற்ற பாரிக்கு அத்தகைய கொடுங் துண்பம் கேர்ந்ததற்கு அவர் மனம் கைந்தார். ‘அறதெறி கடை பிடிப்போர் வெற்றி பெறுதல் உண்மையா யிருக்க, அல்லன கணவிலும் கருதா வள்ளலாகிய பாரி மரித்தது ஊழ்வவியாலோ’ என்று எண்ணினார். தம்மைப் பின் பற்றி வரும் மெல்லியலார்க்குத் தேறுதல் கூறிய வண்ணம் கபிலர் ஓர் ஊரை யடைந்து ஒருவன் வீட்டில் ஒரு புறத்தில்தங்கியிருந்தார்.

அன்றிரவு வெண்மதியம் தண்கதிர் பரப்பித் தோன்ற பாலென நிலவு எங்கும் பரந்தது. சீர் நிலைகளும் தடாகங்களும் பளிக்குப் பாறையெனப் பொலிந்தன. அருகிருக்கும் மரங்களின் இலை வெளிகளில் விழும் நிலா வெளிச்சம் காற்றுல் சிதறுண்டு தரையில் விழுந்து தவழ்ந்து மின்மினியென விளங்கியது. எவரும் வியக்கத்தக்க நிலாத் தோற்றத்தைக் கண்ட மகளிர் பலர், உண்பன உண்டு, உடுப்பன உடுத்துத் தாதியர் புடை சூழ, நிலா முற்றத் தில் அம்மனையாடிப் பின்னர் இன்னிசை பாடினர்.

இவர்களுடைய ஆடல் பாடல்களோ யறிந்த பாரி மகளிர், தம்முடைய பறம்புமலையும், ‘அதன்கண் விளங்கிய பூஞ்சோலையும், தடாகமும், பளிங்குமேடைகளும் அச்சமயம் கனுத்தோற்றமென மறைந்தமைக்குப் பெரிதும் வருந்தினார். தாம் முன்னர்த் தம் பெற்றேராடிருந்து வெண்ணிலவில் யாதொரு குறைவுமின்றிப் பொற் கிண்ணத்தில் பாலமுதுண்டு, பாங்கியர் பலர் புடைசூழ, நிலர் முற்றத்தில் விளையாடியதையும், இப்போது இருமுது குரவரை விழுந்து, ஏனைய செல்வத்தையும் தூந்து கொள்ளுகொம் பற்ற கொடிகளெனத் தயங்கி, கழுமுதுண்டு இருப்பதையும் காண அவர்களுக்கு ஆற்றெழுஞத் துயர் பெருகியது. மேலும், தாம் சயனித்த பஞ்சஜீனேயே கணவாகவும், தரையே

நனவாகவும், கையே தலையணியாகவும் இருத்தல் கண்டு  
மனம் வெதும்பினர். அதனால்,

“அற்றைத் திங்க எவ்வெண் ணிலவின்  
எந்தையு முடையேம்எங் குன்றும் பிறர்கொளார்  
இற்றைத் திங்கன் இவ்வெண் ணிலவின்  
வென்றெறி முரசின் வேஞ்தரெம்  
குன்றுங் கொண்டார்யா மெங்தையு மிலமே  
என்று பாடினர்.

மிஹகு, அவ்விருமக்களும் ஒருவருக் கொருவர் தேறு  
தல் கூறி யிருந்தனர்.

அப்போது கபிலர், தம் இணையற்ற துணைவனுடைய பாரி  
யின் நற்குணங்களையும், அவனது வெற்றியையும், கருணை  
யையும் சிந்தித்து வருந்துவா ராயினர். தம் நண்பர்டு இன்  
புற்றிடில் தாழும் இன்புறுதலும், அவர் துண்புற்றிடில்  
தாழும் துண்புறுதலும் நண்பர்களின் குணமாகும். அவ்வா  
றின்றி, உயிர்த் துணைவன் பாரி இறந்தும், தாம் மட்டும்  
உயிர் நீங்காமல், உண்டு உடுத்து வாழ்ந்திருப்பதற்குத் தம்  
மைத் தாமே வெறுத்துக் கொண்டார். தம்மையே கொரு  
தொம்பாக நினைத்துள்ள பாரி மகளிரை அனுதைகளாக  
விட்டுச்செல்ல அவர் மனங் துணியவில்லை. தாப் தங்கைய  
ரையும், அளவில் செல்வத்தையும் துறந்து வருந்தும் அவர்  
கலோக் காப்பாற்ற அவர் உறுதிகொண்டார். அதனால், அவர்  
க்ளூக்குத் தக்க மணைளைத் தேடி வதுவைசெய்து வைத்து  
அவங்களை உயர் பதனியில் நிறுத்தத் தீர்மானித்தார்.

மறுநாட் காலையில் பகலவனும் செங்கதிர் பரப்பித்  
தோன்றினான். உலகில் மக்கள் தத்தம் தொழிலை வழு  
யின்றி நடத்தச் சென்றனர். துயிலெலமூந்த பாரி மகளிரைக்  
கண்டு கபிலர் அவர்கள் கடந்த இரணில் மனம் வாடி வருங்கி  
யுள்ளார் என அறிந்தார்.

அதனால், அவர் அவர்களை நோக்கி, ‘மக்காள்! சென்ற இரவு நீங்கள் வருந்தியிருத்தல் வேண்டும். அதை உங்கள் முகத் தோற்றம் நன்கு தெரியப்படுத்துகிறது. இனி, வாடு தல் விட்டொழியுங்கள். வள்ளல் பாரிக்குப் பதில் நான் இருக்கின்றேன். நான் உயிரோடிருக்கும் அளவும் நீங்கள் கவலையற் றிருங்கள்’ எனக் கூறினார்.

அவ்வரைகளைக்கேட்ட பாரி மகளிர், கபிலரை வணங்கித், ‘தந்தைபோல்வீர்! தங்களுடைய ஆதரவினால்தான் யாங்கள் இதுகாறும் உயிர் பெற்றுள்ளோம். இன்றேல், முன்னரே எம் பெற்றோர் சென்ற உலகத்திற்கு யாங்களும் சென்றிருப்போம். தங்களுடைய அழுதவாக்கின் பான் மையே எங்கள் துக்கத்தை ஆற்றுகின்றது. ஆயினும், பேதமீமிக்க நாங்கள் அடிக்கடி வருந்துதலுக்குத் தாங்கள் மன்னிக்கவேண்டும்,’ என வணங்கினார்.

பிறகு, கபிலர் அவர்களைப் பார்த்து, ‘பெண்மணிகாள்! உங்களைத் தக்க மனுளானுக்கு மனம் செய்து கொடுத்து உங்களை நன்னிலையில் நான்காணவேண்டும். உலகில் மக்களைப் பெற்றோர் ஆண் மக்களுக்குக் கல்வியைத் தசடறக் கற்பிக்க வேண்டும். பெண் மக்களுக்குக் கல்வியோடு நில்லாமல், தக்க கணவரையுங் தேடி மனம் புரிவித்தல் வேண்டும். இதுவே அவர்களுக்குற்ற கடனாகும்’ என்று கூறினார்.

பின்னர், அவர்களை அழைத்துச் சென்று அவர் வச்சிர நாட்டை யடைந்தார். அவ் வச்சிர நாட்டை மகாநாடு என்றும் கூறுவார். அந் நாட்டை விச்சிக்கோன் என்னும் சிற்றரசன் ஒருவன் அரசாண்டிருந்தான்.

புலவர் பெருமானுகிய கபிலர் அவளை யடைந்து, ‘மன்! நான் ஒரு பரிசிலாளன். இப் பெண்மணிகள் இருவரும் பறம்பு நாட்டைப் புகழ்பட ஆண்ட பாரியின் மகளிர்.

திவரை சீ தடையின்றி மணத்தல் வேண்டும்' என்று வேண்டினார்.

கபிலர் மொழிகளைக் கேட்ட விச்சிக்கோன் அவர் விரும்பியபடி நடக்க இணங்கவில்லை.

அதுகண்ட கபிலர் அவனை நோக்கி, 'அரசே! தன்னை நாடி வந்தவருக்கு இனபாங் ததும்பக்கொடுத்து மகிழ்விக்கும் பெருங் குணத்தோன் என நான் உன்னை நினைத்து உன் னிடம் வந்து இரங்தேன். ஆனால், புலவர் முகம் காணப் பெறுத நன்னன் வழி நீயும் நிற்கின்றார். அந்நன்னைப் பாடவிரும்பி ஒளவையார் அவன் ஆண்ட பல்குன்றக்கோட்டம் என்னும் நாட்டை யடைந்து அவனைப் பாடினார். அம் மன்னன் மூதாட்டியின் பெருமையை யுனராதவனுக்கயால் வாளா விருந்தான். அதுகண்ட தமிழ் மூதாட்டி, "நன்ன! நன்று நன்று நின் பெருமை" என்று கூறி மறுபடியும், " எம்மை இகழ்ந்து பழியைத் தேடிக்கொண்டாய். உன் குணமறியாது யான் உன்னைப் பாடியது என் குற்றமே. கீ குருடனல்லன். ஆனால், புலவர்கள் பாடும் பாட்டும் உரையும் பயின்றறியாத ஒட்டைச் செவியைப் படைத்துள்ளாய்" என்னும் கருத்தைத்தைய,

"இருஙர் மணிவிளக்கத் தேழிலார் கோவே  
குருடேயு மன்று நின்குற்றம்—பொருடேரும்  
பாட்டு முரையும் பயிலா தனவிரண்  
டோட்டைச் செவியு முள்."

என்னும் கவியைப் பாடினார். விச்சிக்கோனே! யான் உன் னைப் பாடியதும் என் குற்றமே. நன்னன் பெண்கொலை செய்த பானி. அவனுடைய மாஞ்சோலையில் காய்த்த மாங்களியொன்று காற்றில் அறுப்புண்டு அருகில் ஓடும் ஆற்றில் விழுந்து கரையில் ஒதுங்கியது. அப்போது தீராடச் சென்ற ஒரு பெண் அக் கணியைக் கண்டு விருப்

புற்றத் தின்றான். இவ் விஷயத்தை வவ்வாளர் மூலமாக உணர்ந்த நன்னன் அப் பெண்மனியை அக்கணமே கொலி புரியும்படி கட்டளை பிட்டான். அஃதுணர்ந்த அப் பெண்ணின் தந்தை மனங் கவன்று நன்னனை அடைந்து, ‘மன்னு, என் மகள் அறியாது செய்த பிழையைப் பொறுத்தருள்ள வேண்டும். அவள் தின்ற மாங்கனி தங்களுக்கு சூரியதென்று அவள் அறிந்தில்லை. அவள் செய்த குற்றத்திற்கு அபராதமாக எண்பத்தொரு யானைகளையும், அவள் நிறை பொன்னும் இப்பொழுதே தருகின்றேன்’ என்று பணிவுடன் பகர்ந்தான். நன்னனே இரக்கம் என்பது சிறிதுமின்றித் தான் இட்ட கட்டளையை மாற்ற விரும்ப வில்லை. அப் பெண்மனியும் அரசனது கனியைத் தின்ற குற்றத்திற்காக உயிரிழுந்தாள். இத்தகைய கொடுமை மிக்க மன்னன் வழிவந்த நீடியும் எவ்வாறு இரக்தோர்க்கு சூதவுவை, என இகழ்ந்து வெளிச் சென்றார்.

அங்கனஞ்சு சென்றவர் காடுகளையும் ஆறுகளையும் கால் வாய்களையும் கடந்து அரையநகரை யடைந்தார்.

அப்போது அவரைப் பின்தொடர்ந்த பாரி மகளிர், அங்புடையீர், இங் நகரின் பெயர் யாது? இதை யார் அரசு புரிந்து வருகின்றனர்? இவைகளை எங்களுக்கு அருள் கூந்தருள்ள வேண்டும்’ என்று கேட்டனர்.

உடனே கபிலர், ‘மக்காள் இங் நகரின் பெயர் அஞ்ச யம் என்பது. இது சிற்றரையம், பேரரையம் என். இரு பிரிவினை யுடையது. இங் நகரைப் பரிபாலிப்பவன் இருங்கோ வேள் என்பான். அவன் வேளிர் குலத்துதித்தவன். அவன் ஒரு சமயம் காட்டில் வேட்டையாடச் சென்றான். அங்குத் தவம்புரிந்திருந்த ஒரு முனிவரை ஒரு புனி துன்புறுத்த எத் தனித்தது. உடனே அம் முனிபுங்கவர் பயந்து அப் புளியைக்

கொல்லுமாறு அரசனை வேண்டினர். அரசனும் அப் புளியை அக்கணமே கொன்று புலிகடிமால் எனச் சிறப்புப் பெயர் பெற்றனன்' என்று கூறினார்.

மிரகு, கபிலர் அவர்களோடு இருங்கோவேளின் அரண் மனை வாயிலை யடைந்து அங்கு நின்ற பணியாட்களை நோக்கிக் 'காவலர்களே!' நான் வந்திருப்பதை அரசனுக்குத் தெரிவிப்பீர்கள்' என்று கூறினார்.

அவர்களும் விரைந்து மன்னன் பாலடைந்து, 'அரடீசு, புலவர் பெருமான் கபிலர் இரு பெண்மணிகளோடு நம் வாயிலில் நிற்கின்றார்; தங்களைப் பார்க்க விரும்புகிறோர்' என மொழிந்தார்கள்.

அது கேட்ட இருங்கோவேள், தானே நேரிற்கிசன்று புலவர் பெருமானை முகமலுகரத்து அழைத்து வந்து தக்க ஆசனத்திலிருத்தி, அவரை நோக்கி, 'தமிழ் வல்லீர், அடியேன் மீது கிருபை பூண்ட தங்கள் அருளே அருள். இன்றே நான் நோற்ற நோன்பின் பலன் வந்தெய்தியது' என்றார்கள்.

கபிலர், பன்முறை இருங்கோவேளையும் பாரிமக்களையும் பார்த்துப் பின்னர் அவளை நோக்கி, 'மன்ன், என்னுடன் இருக்கும் இப் பெண்மணிகள் யாவரோவென்று நீ ஐயுறல் வேண்டா. இரவலர்க்குத் தன் நாட்டையும், நகரத்தையும், வளைய பொருள்களையும் அட்டின்றிக் கொடுத்துத் தன் புகழை எண்டிசையும் பரப்பிய பறம்பிற் கோமான் பாரியின் மகளிர் இவர்கள். முடியுடை மூவேந்தர் வயப்பட்டுப் பாரி உயிரிழந்ததை யறிந்த பறம்பிற் கோமாட்டி இம் மக்களை என்னிடம் அடைக்கலமாகக் கொடுத்துத் தீப்பாய்ந்தாள். ஆதலான், தற்சமயம் நானே இம் மகளிர்க்குத் தாநீதையாவேன். யான் இவர்களை உனக்கு மணிமுடிக்கக் கருதி

யுள்ளேன். தடை கூறுது நீ இவர்களை அங்கீகரித் தருளல் வேண்டும்' என்றார்.

உண்மையுணர்ந்த இருங்கோவேள் தன்னுள், 'பாரி யின் புகழ் எங்கும் பரந்தது. அவனை யிழுந்ததாலும், தம் தாயை யிழுந்ததாலும், மனம் நொந்துள்ள இம் மங்கையரை மண்ப்பது எவ்வாற்றாலும் சிறந்ததே. இவர்களும் சிரிய ஒழுக்கம் வாய்ந்தவர்களாகக் காணப்படுகின்றனர். ஆனால், முடியடை வேந்தர் மூவரும் இப் பாரியை வெறுத்து அவனைக் கொன்றனர். நாம் இம் மங்கையரை மணந்தால் அம் மூலேவந்தரும் நம்மீது கோபங் கொள்வர். உத்தமான இக் கபிலர் வார்த்தையை மறுத்துரைத்தால் நாம் இவருடைய கோபத்திற் காளாக வேண்டும். எப்புறம் சென்றாலும் துண்பம். என்ன செய்வது?' எனச் சிந்தித்துப் பேசா திருந்தான்.

பிறகு, ஒருவாறு, துணிவுகொண்டு, வருவது வரட்டு மென்று, கபிலரை நோக்கி, 'புலவர் பெருமானே! நான் உள்ளதை உரைக்கின்றேன். என்மீது சினங் கொள்ளல் வேண்டா. இம் மங்கையர் பாரியின் மகனிராயிருக்கின்றனர். பாரியோ மூலேவந்தாலும் பகைக்கப்பட்டவன். நான் இவர்களை மணக்கின் அம் மூலேவந்தர்களுடைய பகை மையை மேற்கொள்ளவேண்டியது அவசியமாகும். அதனால், நான் இவர்களை மணத்தலால் என்ன பிரயோசனம்? யாவும் அறிந்த தாங்கள் இவ் விஷயத்தைச் சிந்தியுங்கள். ஆகையால், இதை நீத்து வேறு எதை விரும்பினாலும் நான் செய்யச் சித்தமா யுள்ளேன்' என்று கூறினான்.

'அது கேட்ட கபிலர் கோபங்கொண்டு அவனை உறுக்கி நோக்கினார்.'

அம் மன்னலும் அவருடைய கோபத்தைக் கண்ணுற்றுத் திடுக்கிட்டு மனங்கலங்கினான். அவனுடைய முகத் தோற்றத்தினால் அவன் உள்ளப் பான்மையை நன்குணர்ந்த கபிலர், தம்முடைய சினத்தை மாற்றி அருளோடு அவனை நோக்கி, ‘மன்ன, நீ இவ்வாறு அம் மூவருக்கும்’ பயப்படுதல் அழகன்று. எத்தனை பேர் வந்தாலும் என்ன? பாரி ஒருவனே அவர்களை எதிர்த்து வெற்றிமாலை சூடவில்லையா? அஞ்சா நெஞ்சம் படைத்திருப்பதே ஹிரக்கு அழகு. ஆண்மை யற்றோரே அஞ்சவர். இவ்வச்சமே நம்மைத் துன்பத்திற் குள்ளாக்கும். ஆதலின், இனிமேலாவது என்னுடைய சொற்படி நடந்து புகழ் அடைவாயாக. காலந்தாழ்த்தாது இவர்களை அங்கீரித்துக்கொள்’ எனக் கூறினார்.

இருங்கோவேள், துணிவு பெறுமல், ‘பெருமானே, என் மனம் இவ் விஷயத்திற் செல்லவில்லை. தயை செய்து என்னை மன்னிக்க வேண்டும்’ என்று மறுவலும் அம் மகவிரை மணக்க மறுத்தான்.

கடைசியாகச் செவிடன் காதில் ஊதிய சங்கநாதம் போலத் தான் உரைத்த வார்த்தைகள் இருங்கோவேளிடத் துப் பயனற்றுப் போயினமையை அவர் உணர்ந்தார். அதனால், அவர் அவன்மீது வெறுப்புற்று, மக்களிருவரும் பின்தொடர வெகு தூரம் நடந்து சென்று, பெண்ணை யாற்றங் க்கரயிலுள்ள திருக்கோவலுரை யடைந்தார். பின்னர்த் தமக்குத் தெரிந்த ஓர் அந்தணர் ஹிட்டை யடைந்து அவரிடம் பாரி மக்களை அடைக்கலமாக வைத்து அவர்களுக்குத் தக்க மனுளன் கிடைக்கும் வரையில் அவர்களை அங்கு வைத்து ஆதரிக்கும்படி வேண்டினார். அவ்வந்தண்ணும் அதற்கு ஒப்புக்கொண்டான். கபிலரும் பாரி மக்களிடம் விடைபெற்றுச் சென்றார்.

#### 4. பாரி மகளிரின் மணவிலை

**ப**லவர் பெருமான் கபிலர் தம்மை விட்டுச் சென்றதும், பாரி மகளிர் கொளுகொம்பற்ற கொடிகளை வாடி அம் மனையவர் அகத்தே வாழ்ந்து வருவாராயினர். இவ்வாறு சில நாட்கள் கழிந்தன. அப்போது தமிழ் மூதாட்டி யாராகிய ஒளவையார் பரிசில் பெற்றுச் சோன்னுட்டினின் றும் திரும்பினார். முடியுடை வேந்தர் மூவராலும் பாரிக்கு நேர்ந்த விபத்தை அறிந்த ஒளவையார் மிக வருந்தி திருக் கோவலூரை நோக்கி வந்துகொண் டிருந்தார். அச் சமயம் மழை பெய்ததனால், ஒளவையார் நீண்டது குளிரால் வருந்தி பாரிமக்கள் வசித்திருந்த மனையை யடைந்தார். ஒளவையாரைக் கண்ட பாரிமகளிர் அவரைப் பரிவுடன் உபசரித்துத் தங்களோடு தங்கி யிருக்குமாறு வேண்டினர். ஆதரவற்ற நிலைமையிலிருந்த அவர்களுக்காக மனமிரங்கி ஒளவையார் அங்குத் தங்கினார். பிறகு, குளிரால் வருந்தும் ஒளவையாருக்குக் கொடுப்பனகொடுக்க இயலாமல், தமது நீலச் சிற்றுடை ஒன்றைக் கொடுத்தனர்.

அன்புடன் அளித்த அச் சிற்றுடையை, ஏற்று ஒளவையார் அம் மக்களை நோக்கி, ‘அன்புடை மக்காள்! நீங்கள் உங்களுடைய தங்கையைப்போல வள்ளற்றன்மை மிகுந்தவர்களாகக் காணப்படுகின்றீர்கள். “கொடையும் பிறவிக்குணம்” என்பது உண்மைதானே. உங்கள் குலத்திற் கடுத்த செய்கையையே நீங்கள் செய்தீர்கள். இன்னும் இப்பொழுது நீங்கள் அளித்த இச் சிற்றுடைக்கு ஈடான வற்றைச் சொல்லுகிறேன் கேளுங்கள்.

‘முன்னெருநாள் உங்கள் தங்கை பாரியிடம் பரிசு பெறச் சென்றிருந்தேன். என்னை அன்புடன் வர வேற்ற பாரி என்னை விடுக்க மனமின்றிப் பரிசில் கொடாமல்

பல சாட்களைப் போக்கினார். ஒருநாள் பரிசில் அளித்து என்னைப் போக விடும்படி நான் வேண்டினேன். என் சொல்லித் தள்ளமாட்டாத பாரியும், திரண்ட பொருள்களைக் கொடுத்து என்னை வழிகூட்டி அனுப்பினார். பின்னர்த் தம் ஆட்களை ஏன் நான் கொண்டு சென்ற பொருளை அப்பரித்தார். அவ்வாறு செய்தால் நான் மீண்டும் வருவேன் என்று பாரி எண்ணியதை நான் உணராமல், மீண்டும் அவரையடைந்து நிகழ்ந்தவற்றைக் கூறினேன். மீண்டும் நான் வந்தமைக்கு வெளிப் புறத்தில் வெறுப்பும், அகத்தில் உவப்பும் கொண்ட பாரி, நெடுநாள் என்னைப் போற்றிப் பின்னர் முன்னிலும் பதின்மடங்கு அதிகமாகத் திரவியம் கொடுத்துப் போகவிடுத்தார்.

‘மிறகு, பழையனூர்க்காரியைப் பாடி அவன் ஈந்த பரிசிலோடு, அவனிடம் விடைபெற்றபொருட்டு, கொல்லையில் களையெடுக்கும் இடத்தில் நின்ற அவனை அனுகினேன். என் எண்ணத்தை உணர்ந்த அவன், என்னைப் போக விடாமல், களை களைந்து செல்லும்படி கூறி, ஒரு களை கோலை என்னிடங்கொடுத்தான். அதனால், நான் உடனே விடைபெற முடியாமல், பலநாள் தங்கி அவனேடு அளவளாவிப் பின்னர் விடைபெற்றுச் சென்றேன்.

‘மற்றொருநாள் சேரமான் ஒரு விருந்து நடத்தினான். அதற்கு நானும் போயிருந்தேன். அப்போது அங்குப் புதியவினாருயன் வந்தான். அவனுக்கு இடங் கொடுக்க வேண்டிச் சேரமான், தன் அன்பிற்குரியவர் பிறரின்மையால் என்னை வரும்படி கூப்பிட்டான். அவன் குறிப் பறிந்த யானும் எழுந்து, என் இடத்தை அப் புதியவனுக்கு அளித்துப் பின்னர்க் கேள்வேடு உண்டு களித்தேன்.’

‘அன்பு மிக்க இம் மூன்று செய்கைகளும், காலீகள் இன்று எனக்குத் தந்த இந்த ஸீலச் சிற்றுடைக்கு ஒப்பாகும்’ எனக் கூறினார்.

ஓளவையாரின் வார்த்தைகளைக் கேட்டுப் பாரி மக்கள் வணக்கி, ‘அருளுடையீர்! தாங்கள் விரும்பும் விதமாக யாங்கள் என்ன செய்ய வல்லோம். எங்களுக்கிண்று வழுத்துள்ள இலைக்கறியைச் சாதாரண உணவென்று இக்மாது உண்டு மகிழுங்கள்’ எனக் கூறி இலைக்கறியைப் பரிமாறினார்.

அன்புடன் அளித்த அவ்விலைக்கறியைப் பன்முறை சுவைத்துண்ட ஓளவையார், ‘இதை இலைக்கறி யென்று எவ்வாறு கூறுவது? நற்சவை பொருந்த நெய் பெய்து பாகம் செய்த இவ்வழுதை இலைக்கறி யென்றீர்கள். இவ்வழுதைச் சமைத்த உங்கள் கைகளில் கடகம் விளங்குவதாக’ என்று வாழ்த்தினார்.

இன்னர்ப் பாரி மகளிரை எவ்வகையிலேனும் மேன்மை படுத்த எண்ணங்கொண்ட ஓளவையார், அத் திருக்கோவலுரை அரசாண்டிருந்த தேய்வீகள் என்பவைனை அடைந்து பாரி மகளிரை மணக்கும்படி கூறினார்.

தமிழ் மூதாட்டியின் சொற்களைக் கேட்ட தெய்வீகள் வணக்கி, ‘தங்கள் சொல்லை மறுப்பது என்றால் இயலுமா? நான் தங்கள் சித்தப்படி நடக்கச் சித்தமாய் இருக்கின்றேன். ஆனால், பாரியோ முவேந்தால் வெறுக்கப்பட்ட வன். அவன் மகளிரை நான் மணப்பின் அவ் வெந்தர்கள் என்னையும் வெறுத்து, எனக்குஞ் தீங்கு புரியத் துணிவர். ஆதலால், அம் மூவரும் என் யணப் பந்தரில் வங்கிருந்து

தம் சம்மத்தை வெளியிட்டால், நான் பாரி மகளிரை மனக்க ஒருவிதத் தடையுமில்லை' என்றான்.

உடனே ஒளவையார் அவன் விருப்பத்தின்படியே சேர சோழ பாண்டியரைத் திருமணத்திற்கு வரவிழைக்க ஒப்புக் கொண்டார். பிறகு, தெய்வீகனுக்கும் பாரி மகளிருக்கும் திருக்கோவலஹரில் திருமணமென்று மூலைவந்த ருக்கும் ஓலை போக்கினார்.

மனவோலை கண்ட அக்கணமே, மூலைவந்தரும் நால் வகைச் சேரைகள் புடைசூழத் திருக்கோவலஹரச் சார்ந்து தெய்வீகனது அரண்மனையை யடைந்தனர். ஒளவையார் அவர்களை அன்புடன் வரவேற்று உபசரித்து ஆசனங்களில் இருத்தினார்.

பிறகு, அவர்கள் ஒளவையாரை நோக்கி, 'தமிழ் முதாட்டியே, இதோ உள்ள பனந்துண்டம் தழைத்துப் பூத்துக் காய்த்துப் பழங் தந்திடில், தெய்வீகன் பாரி மகளிறா மனக்கலாம்' என்று கூறினார்.

அவ் வார்த்தைகளைக் கேட்ட ஒளவையார், அவ்வாறே அப் பனந்துண்டம், தழைத்துப் பூத்துக் காய்த்து, மூலைவந்தருக்கும் பழங் தரும்படி,

"திங்கட் குடையடை சேரலுஞ் சோழனும் பாண்டியனும் மங்கைக் கறுகிட வந்துளின் ரூர்மணப் பந்தரிலே  
சங்கோக்க் வெண்குருத் தின்றபச் சோலை சலசலத்துக்  
\* \* \* \* குரும்பைவிட்டு  
நங்குக்கண் முற்றி யடிக்கண் கறுத்து நனிசிவந்து  
பங்குக்கு மூன்று பழங்கா வேண்டும் பனந்துண்டமே"  
என்று பாடினார்.

உடனே பனந்துண்டம், குருத்தின்று குரும்பை விட்டு, முற்றிப் பழுத்து நின்றது. அதைக் கண்ட

ஸுவேங்கரும் சிபந்து பாரி மகளிறைத் தெய்விகள் மணப்ப தற்குச் சம்மதித்தனர்.

இறகு, தெய்விகளுக்கும் பாரி மகளிருக்கும் மணவினை சிறப்பாக நடந்தேறியது. மணத்திற்கு வந்திருந்த மக்களுக்குப் பொன்னளிப்பதற்காக ஒளவையார், வருண பகவான் தண்ணீர் நீத்துப் பொன்மாரி பொழிய வேண்டுமென விரும்பி,

“ கருணையா விந்தக் கடலூலகங் காக்கும்  
வருணனே மாமலையன் கோவற்—பெருமணத்து  
நன்மாரி தாழ்க்கொண்ட நன்னீரது தவிர்த்துப்  
பொன்மாரி யாகப் பொழி ”

எனப் பாடவே, அவ்வாறே மேகம் பொன்மாரி பொழிந்தது. வறியோரும் பிறரும் பொன் காச பொறுக்கி மகிழ்வெய்தினர்.

பின்னர், உணவும் ஆடையும் அளிக்க வினைத்து ஒளவையார்,

“ பொன்மாரி பெய்யுமர் பூம்பருத்தி யூடையாம்  
அன்னான் வயலரிசி யாகுமர்—ஏங்கானும்  
தேங்குபுக மேபைடைத்த சேநிமா நாடதனில்  
ஒங்குங் திருக்கோவ ஊர் ”

ஞன்று பாடினார்.

அப்போதே, வயல்களில் அரிசியே விளை, பருத்திக் செடிகள் ஆடையாய்க் காய்த்தன. மக்கள் அரிசியும் ஆடையும் கொண்டு மகிழ்ந்தனர்.

அதன் பின்னர், அருசிலோடும் பெண்ணை யாற்றில் கீங் பால் பெருகி வரும்படி வினைத்துத் தமிழ் முதாட்டி யார்,

“ முத்தெறியும் பெண்ணை முதுங் ரதவிரங்கு  
 தத்தி வருமெய்பா நலைப்பெய்து—குத்திச்  
 செகுமலை தெய்வீகன் திருக்கோவ ஹர்க்கு  
 வருமளவிற் கொண்டோடி வா ”

எனப் பாடினார்.

அவ்வாறே பெண்ணை யாற்றில் நெய் பால் பெருகித்  
 திருக்கோவஹர் வரையில் ழுடி வந்தது.

திருமணத்திற்கு வந்திருந்தோர் பலரும் களிப்புடன்  
 மணம் முடிந்த பிறகு தத்தம் இருப்பிடங்களுக்கேகினர்.  
 ஸுளவையார் தெய்வீகனுக்குத் தகக புத்திமதிகள் கூறி,  
 அறவுரையும் அரச நீதியும் உலூத்துப் பாரி மகளியார  
 அவன்பால் விடுத்துச் சென்றார்.

அங்கலவையும் சங்கலவையுப, தம மஹாளீன அங்குளன்  
 நேசித்து, மலரும் மணமும் போலவும், பாலும் நீரும்போல  
 வும் மனம் ஒருப்பாட்டு வாழ்ந்திருந்தனர்.

முற்றிற்று

—

# புதிய உப பாடப் புத்தகங்கள்

பூ. அ. பாஷிய மையங்கார் அவர்கள் பி. ஏ., எல். டி.  
இயற்றியது.

முகல்மன்னர் வாழாறு  
(பிற்பதுதி) விலை **0-10-0**

கா. ர. சே. விந்தராஜ முதலியார் அவர்கள் இயற்றியது  
முத்தேவர் சரிதை விலை 0—10—0

வி. எஸ். சுப்ரமணிய ஆச்சாரி அவர்கள் இயற்றியது  
அறுமத் விலையம் விலை 0—10—0

தி. ர. சாரங்கபாணி பிள்ளை அவர்கள் பி. ஏ., இயற்றியது  
பக்தவிஜய கதைக் கொத்து மலர் 1. 0—6—0  
பக்தவிஜய கதைக் கொத்து மலர் 2. 0—8—0  
பக்தவிஜய கதைக் கொத்து மலர் 3. 0—10—0

ரா. லோக்நாதம் பிள்ளை.

பிரசரகர்த்தர், 305 வால்டாக்ஸ் ரோட்டு,  
உசன்னை

